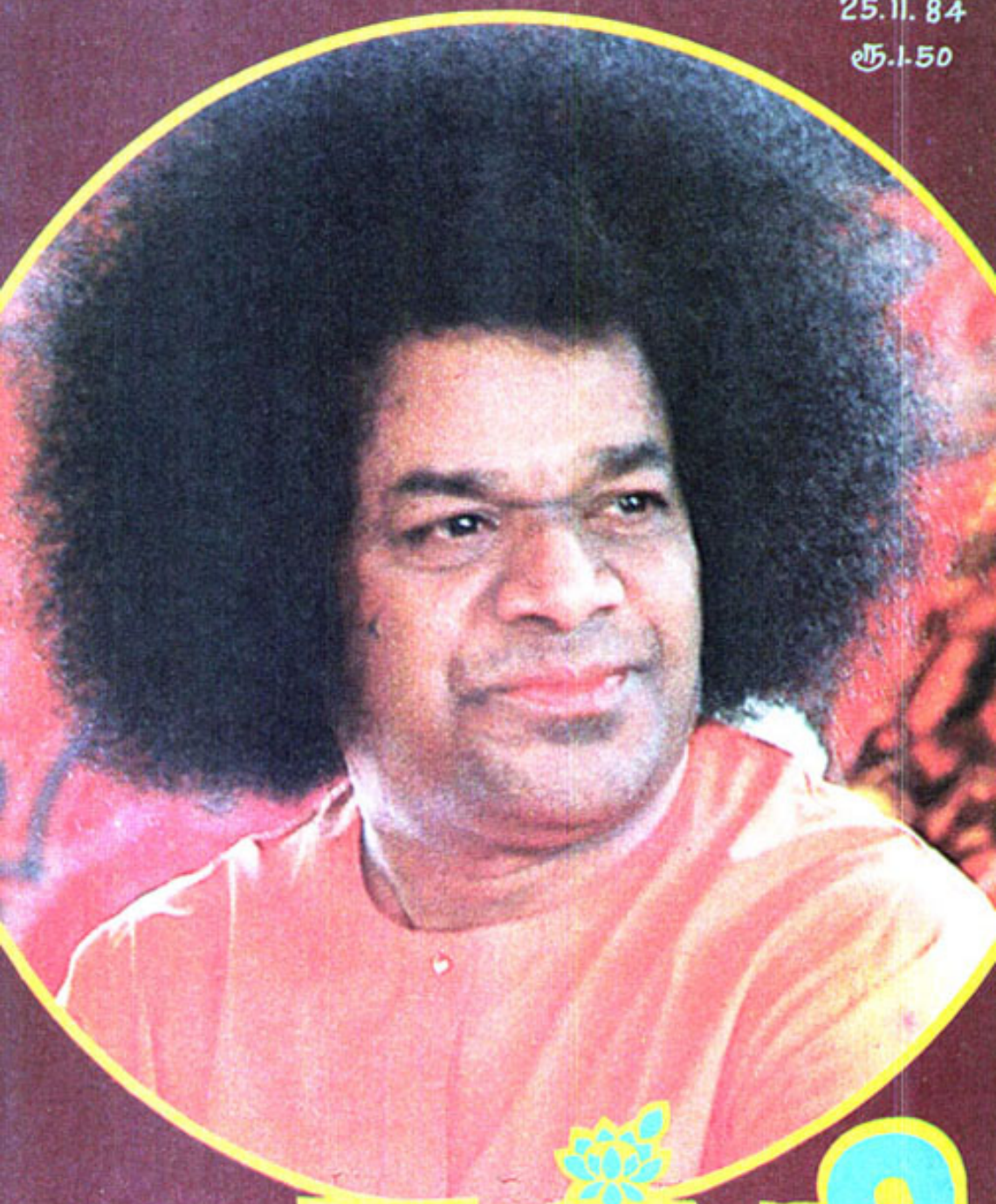


அமர்த்த ஆண்டு அநுபது

KALKI  
25.11.84  
ரூ.1.50



கல்கி

# உங்கள் குழந்தையின் எடை அவனது வயதிற்கேற்றதாக இருக்கிறதா ?



அவன் சரியான அளவு தூக்கம் பெறுகிறானா?  
அவனுக்கு முதல் பல் எப்போது முளைக்கும்?  
அவனுக்குத் தேவையான ஊட்டம் முழுதும் நான்  
அளிக்கிறேனா?"

அவன் நிலையாக எப்போது உட்காருவான்,  
பிடித்துக்கொள்ளாமல் எப்போது நிற்பான்?

ஒரு "புதிய தாயின்" மனதில் தோன்றும்  
இதுபோன்ற பற்பல கேள்விகளுக்கும் பதில்  
கிடைக்கிறது கைக்கடக்கமான ஒரு  
புத்தகத்தில். அதுதான் "குழந்தையின்  
முதலாண்டு புத்தகம்," உங்களுக்  
காகவே புதிய :பாரெக்ஸ் வழங்கும்  
இலவச அன்பளிப்பு.

"குழந்தையின் முதலாண்டுப்  
புத்தகம்," குழந்தை பராமரிப்பு  
பற்றிய மிக உபயோகமுள்ள  
ஏராளமான குறிப்புகள் அடங்கிய  
தாகும். உங்கள் குழந்தையின்  
உணவு நேரத்தை ஆளநதகர  
மாக்க இதில் விசேஷமாக  
தொகுக்கப்பட்ட 23 கவை  
மிகக் :பாரெக்ஸ் உணவுக்  
குறிப்புகளைக் காண்பீர்.

இன்றே உங்களது  
பிரதிக்கு எழுதவும்.

**பால் அடங்கிய  
:பாரெக்ஸ்  
திட உணவு**

**உடல் நலத்தின் உறைவிடம்-க்ளாக்ஸ்ஸோ**

இக்கூப்பனை அனுப்பவேண்டிய முகவரி:

க்ளாக்ஸ்ஸோ லாபரடரீஸ் (இந்தியா) லிமிடெட், தபால் பெட்டி எண் 19119 (FCM-19),  
பம்பாய் 400 025.

தயவுசெய்து எனக்கு "குழந்தையின் முதலாண்டு புத்தகம்" ஒரு பிரதி அனுப்பி  
வைக்கவும். தபால் மற்றும் இதர செலவுகளுக்கு இத்துடன் ரூ. 1/-கான தபால்தலை  
இணைத்துள்ளேன்.

பெயர் \_\_\_\_\_  
முகவரி \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_





அமெரிக்காவில் சிகிச்சை பெற்று வரும் முதல்வருக்கு 'சிலிக்கான் தண்ணீர்ப் படுக்கை' பயன்படுகிறது. -செப்தி

**நோயாளி**, படுக்கையில் ஒரே மாதிரி தொடர்ந்து பல மணி நேரம் படுத்துக் கொண்டிருந்தால், உடலின் தோலும், படுக்கையும் தொடும் இடங்களில் - குறிப்பாக எலும்புகள் தோலுக்கு மிக அருகில் இருக்கிற உடலின் பகுதிகளில் - கன்னச் சின்னதாய்க் கொப்புளங்களில் ஆரம்பித்து, ரத்தம் சட்டி, புணர்ள் வரும், இதை 'பெட் ரெஸர்' என்பார்கள்.

சாதாரண இலவம்படுக்கப் படுக்கையை விட, நுரை மெத்தை வசதியானது. அதை விட பெட்டர் 'ஆல்ஃபா பெட்' எஃபது. இதுதான் நம் நாட்டில் நோயாளிகளுக்குப் பயன்படுத்தப்படுகிறது. சிலிக்கான் படுக்கை பற்றி இங்கே ரொம்பப் பேர் கேள்விப்பட்டிருக்கவே மாட்டார்கள். இந்தியாவுக்கு அதுமாதிரிப் படுக்கை ஒன்று கூட இன்னும் வரவழைக்கப்படவில்லை. இங்கே பயன்படுத்தப்படும் ஆல்ஃபா படுக்கையைவிட அது இன்னும் சௌகரியமானது. ஆல்ஃபா படுக்கையில் ஸ்டெபிஸர் அளவில் ஒரு கருவி இணைக்கப்பட்டிருக்கும். அது மின்சாரப்ளக்குடன் இணைக்கப்பட்டவுடன், படுக்கையிலுள் சாற்று உள்ளே சென்று கொண்டிருக்கும் ஒரு வழியாக; அதேசமயம் மறு வழியே சாற்று வெளியேறிக்கொண்டே இருக்கும். இதனால் மேலும், கீழும், பக்க வாட்டிலும் அசைந்து, அசைந்து, நோயாளிக்குக் கஷ்டமில்லாமல் இருக்கும்.

இப்போது முதல்வருக்குத் தரப்பட்டுள்ள சிலிக்கான் தண்ணீர்ப் படுக்கையில், படுக்கையின் மேல், உள், அடிய் பரப்புள்ள சிலிக்கான் என்கிற மிக உயர்ந்த ரசாயனப் பொருளின் பூச்சு தரப்பட்டிருக்கும். இது எந்த சமயத்திலும் படுக்கையின் பரப்பு, உடலுடன் ஒட்டுவதைத் தவிர்க்கும். உள்ளே

காற்றுக்குப் பதிலாகத் தண்ணீர் இருக்கும். இது குடு செய்யப்பட்ட தண்ணீர். ஆகவே, நோயாளியின் உடல்திடீரையே ஒரே சீராகப் பாதுகாத்துக் கொள்ளும்.

அமெரிக்க தண்பர் ஒருவர் மூலமாய் நான் கேள்விப்பட்ட ஒரு விஷயம். இப்போது அங்கே, நோயாளிகள் தான் என்றில்லை. வசதி படைத்தவர்கள் எல்லோருக்குமே தண்ணீர்ப் படுக்கை ஒரு க்ரேஸ். வீட்டில் வாங்கிப் போட்டுக் கொள்கிறார்களாம். விலை அதிகம்தான். எம். ஜி. ஆருக்கு அளிக்கப்பட்டுள்ள சி. த. படுக்கையின் விலை 26,000 டாலர்கள். நம் ரூபாயில் சுமார் மூன்று லக்ஷம்.

தேவகி மருத்துவமனையின் டாக்டர் சொக்கலிங்கம் சொல்ல

-எஸ். சந்திரமௌலி

**சிலிகான் படுக்கை?**

டாக்டர் சொக்கலிங்கம் ஆல்ஃபா படுக்கைவுடன்





# எம்.ஜி. ஆருக்கு சிறுநீரகம் தேவைப்படால்...

முதல்வர் எம். ஜி. ஆரின் சிறுநீரகங்கள் பழுதுபட்டிருக்கின்றன. எனவே மாற்றுச் சிறுநீரகம் பொருத்தப்பட வேண்டும் என்று கருத்து தெரிவிக்கப்பட்ட உடனே தூற்றுக் கணக்காளர் தமது சிறுநீரகத்தை எம். ஜி. ஆருக்கு அளிக்க முன் வந்தனர். பம்பாயைச் சேர்ந்த மருத்துவ நிபுணர் டாக்டர் திருமதி மணியம் அமெரிக்க வந்துவரும் எம். ஜி. ஆர். குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர் களின் சிறுநீரகத்தைப் பயன்படுத்துவது தான் நல்லது என்று கருத்துச் சொல்லவே எம். ஜி. ஆரின் சகோதரர் எம். ஜி. சக்ர பாணி குடும்பத்தினர் யாராவது ஒருவரின் சிறுநீரகத்தைப் பொருத்தலாம் என்று முடிவு செய்யப்பட்டது.

எம். ஜி. சக்ரபாணிக்கு 3 பெண்கள்; 7 மகன்கள் அத்தனை பேருடைய ரத்தம், சிறுநீர் போன்றவை டெஸ்ட்செய்யப்பட்டு, யாருடைய சிறுநீரகம் மிகவும் பொருத்தம் என்று பார்க்கப்பட்டது. பொருத்தத்தை வைத்துத் தயார் செய்யப்பட்ட வரிசையில் முதலில் இடம் பெற்றவர் திருமதி லீலாரவி.

திருமதி லீலாரவி சக்ரபாணியின் இரண்டாவது பெண். வயது 35. இவர் கணவர் திருச்சூரில் டாக்டர். இவருக்கு இரண்டு பெண்கள் (ஹேமலதா மிருணாளினி). இவர் திருமணத்தின் போது எம். ஜி. ஆர். சினிமா வில் இருந்தார். அவர்தான் அண்ணா தலைமையில் திருமணத்தை முன் நின்று நடத்தினாராம். "எம். ஜி. ஆரிடம் எங்களுக்குச் சிறிய வயது முதலே ரொம்ப பயம்; கண்டிப்புக்காரர் அவர். எதிரில் நின்று பேசவே பயப்படுவோம் நானும் என் தம்பிகளும்."

"என் கணவர் டாக்டரானதால் அவரும் எனக்குத் தெரியும் சொன்னார். முதல்வருக்கு

இப்படி உதவ வாய்ப்புக் கிடைத்திருப்பது என் பாக்கியம் என்று நினைக்கிறேன்" என்றார் தழுதழுத்த குரலில். இவரது ரத்தம் பி. பாஸிடில் (எம். ஜி. ஆருடையதும் இது தானும்.)

லிஸ்ட்டில் ஐந்தாவது இருந்தவர் ராஜேந்திரன். ஆனாலும் இவருக்கு முன்னால் இருந்தவர்கள் அதிக ரத்த அழுத்தம், சர்க்கரை போன்ற காரணங்களால் நிராகரிக்கப்பட்டனர். இவரது ரத்தம் ஒ. நெகழும் வகை. இவர் சக்ரபாணியின் ஐந்தாவது மகன். பாங்க் ஆஃப் மதுராவில் ஆபீஸர். 81-ல் திருமணம். எம். ஜி. ஆர். தான் முன்னின்று நடத்தி வைத்தாராம். இவருக்கு இரண்டு குழந்தைகள் (பிரவீன், பிரசாந்த்) "பரிசோதனைகளின் போது, எனக்கு எங்கே வாய்ப்புக் கிடைக்கப்போகிறது. என் ரத்தம் வேறு குருப்; அவர் ரத்தம் வேறு குருப் என்று நினைத்துக் கொண்டிருந்தேன். ஆனால் எனக்கு இப்படி ஒரு சான்ஸ் வந்திருப்பது கண்டு பெருமைப்படுகிறேன்" என்றார்.

"எம்.ஜி.ஆர். அமெரிக்கா சென்ற அன்று; பிற்பகல் நாங்கள் எல்லோருமாய் அப் போலோ ஆஸ்பத்திரிக்குப் போய், எம். ஜி. ஆரைப் பார்த்தோம். அவர் தூங்கிக்கொண்டிருந்தார். பார்த்துவிட்டு வந்து விட்டோம்" என்றார் சக்ரபாணியின் கடைசிப் பையன் விஜயகுமார்.

திருமதி லீலா ரவி, ராஜேந்திரன், இரண்டு பேருடன் திருமதி சாந்தி ராஜேந்திரன், விஜயகுமார் ஆகியோரும் போகிறார்கள் அமெரிக்காவுக்கு.

இதற்கிடையில் எம். ஜி. ஆருக்கு ஒரு வேளை ஆபரேஷனை தேவைப்படாது என்றும் நற்செய்தி வந்துள்ளது.

-மௌஸ்மி

திருமதி லீலாரவி



...சிவ்ஷிநவாஸ்  
இருவர்  
சுரப்போஷ்நா







## அனுதாப அலுவலர் எதிர்ப்பது சாதகியமா?

புரானம்வற்றத்துக்குத் தேர்தல் அறிவிக்கப்பட்டு விட்டது. தேசிய அளவிலான எதிர்க்கட்சிகளுக்கு, பேச்சு வார்த்தை நடத்தி தொகுதி உடன்பாட்டுக்கு வர இருக்கும் காலமோ குறைவு. என்.டி.ஆர். இதற்காகப் பெரு முயற்சி எடுத்துக் கொண்டுள்ளார். தி.மு.க. இதற்கு ஒப்புக் கொண்டுவிட்டது. எந்தெந்த பகுதியில் யாருக்கு செல்வாக்கு அதிகமோ அந்தக் கட்சி, அதிகமான தொகுதிகளில் போட்டியிட வேண்டும் என்பது அடிப்படையான அம்சம். இதற்குப் பெரும்பாலும் எல்லா எதிர்க்கட்சிகளும் ஒப்புக் கொண்டுவிட்டன. ஜனதாவில் மட்டும் ஒருவிரர் (மொரார்ஜி போட்டே) சாண்டிங் கட்சியுடன் தொகுதி உடன்பாடு கூட வைத்துக் கொள்ளக் கூடாது என்பதில் உறுதியாக இருக்கின்றனர். ஆனால், சமீபத்தில் சாண்டிங் கட்சியுடன் இணைந்த பகுதிகளைக் கப்பிரமணியசாமி, ராஜநாராயண், போன் றேருக்குச் சில பகுதிகளில் செல்வாக்கு இருப்பதால், அந்தக் கட்சியுடன் தொகுதி உடன்பாட்டுக்கு வர முடியாமல் போய் விட்டால் எதிர்க்கட்சிகளின் ஒட்டுக்கள் சிதறி காங்கிரஸ் வெற்றி பெற வாய்ப்பு உண்டு என்பதால், கடைசி கட்டத்தில் சாண்டிங் கட்சியுடன், ஜனதாவும் தொகுதி உடன்பாட்டுக்கு ஒப்புக் கொள்ளக்கூடும்.

இ. காங்கிரஸைப் பொறுத்த வரை, இந்திராகாந்தியின் மீதுள்ள அனுதாபம் குறைவதற்கு முன்னர் தேர்தல் நடத்தி விடுவதென்ற முடிவுடன் செயல்படுகிறது. இந்த அனுதாபமே பெரிய பலம். ஆனால்

பல்வேறு மாநிலங்களில், உட்கட்சித் தகராறிலும், உதாபனம் சிஸ்னாபின்னப்பட்டு இருக்கிறது. இந்திராகாந்தி இருக்கும்வரை, உட்கட்சித் தகராறுகளைச் சமாளித்து, மக்களுக்கும் தனக்கும் தான் நேரடித் தொடர்பு என்பது போல் ஒரு எண்ணத்தை ஏற்படுத்தியிருந்தார். ஆனால் ராஜீவ்காந்தி எப்படிச் செயல்படுவார் என்பதை இனிதான் பாரிக்க வேண்டும். எவ்வாறாயினும் மூன்றில் இரண்டு பங்கு தொகுதிகளை காங்கிரஸ் எளிதில் கைப்பற்றிவிடும் என்றே எதிர்-பார்க்கப்படுகிறது.

குமிழ்நாட்டைப் பொறுத்தவரை எம்.ஜி.ஆர். இல்லாமல் நடக்கும் தேர்தல் இது. பார.அமைவற்றத்துக்கு மொத்தம் 40 இடங்கள் (பாண்டிச்சேரி உட்பட) உள்ளன. இதில் 15 இடங்களில் அ.தி.மு.க.வும், 25 இடங்களில் இ.காங்கிரஸும் போட்டியிடும். சட்டமன்றத்தைப் பொறுத்தமட்டில் 70 இடங்களில் காங்கிரஸ் போட்டியிடும். மீதமுள்ள 164 இடங்களில் 160 இடங்களில் அ.தி.மு.க. போட்டியிடும். மீதமுள்ள நான்கு இடங்களில் குடியரசுக் கட்சி போன்ற உதிரிக் கட்சிகள் போட்டியிடலாம்.

கருணாநிதியைப் பொறுத்தமட்டில் இந்தத் தேர்தல், இதுவரை அவர் சந்தித்த தேர்தல்களைவிட, மிகவும் சங்கடத்தில் ஆழ்ந்ததும் தேர்தல். இந்திராகாந்தி, எம்.ஜி.ஆர். அனுதாப அலைகளை எதிர்த்து வெற்றி பெறுவது என்பது மிகவும் கஷ்டமான ஒன்று. இவரது 14 கட்சி கூட்டணியில், சி.பி.ஐ.,

தேர்தல் முன்னோட்டம்



சி. பி. எம்., காமராஜ் காங்கிரஸ், ஜனதா போன்ற கட்சிகள் தான் ஓரளவு செல்வாக்கு உள்ளவை. இப்போது எஸ். டி. எஸ். கட்சி, கருணாநிதிக்குப் பெரிய தலைவலியை ஏற்படுத்தி இருக்கிறது.

இன்னும் அந்தக் கட்சியின் பலம் என்ன என்று தெரியாத நிலையில், எக்கச்சக்கமான இடங்களைத் தொகுதி பங்கீட்டில் கேட்பதாகத் தெரிகிறது. "நாங்கள் கேட்பதில் என்ன தவறு: எம். ஜி. ஆரும், கருணாநிதியும் ஊழல் குற்றச்சாட்டுக்குள்ளானவர்கள். ஆனால் எங்கள் தலைவரோ கைக்கத்தமானவர். மேலும் குறிப்பிட்ட வகுப்பினரிடையே எங்களுக்குப் பலம் இருக்கிறது. நாங்கள் கேட்பதைக் கொடுத்தால் கொடுக்கட்டும். இல்லையெல், ஜனதாவுடன் சேர்ந்து, மூன்றுவது அணிக்குப் பாடுபடுவோம்" என்றார் எஸ். டி. எஸ். கட்சிப் பிரமுகர் ஒருவர்.

"மூன்றுவது அணியைத் தவிர்ப்பதில் மும் முரமாகத்தான் இருக்கிறோம். ஆனால் ஏதோ ஓரே மாவட்டங்களில் செல்வாக்கை வைத்துக் கொண்டு இப்படிப்பட்ட மிரட்டலில் இறங்கினால், எங்களுக்கு அதைச் சமாளிக்கத் தெரியும். எங்களைப் பொறுத்தவரை ஓரளவுக்கு நியாயமான வகையில், தொகுதி உடன்பாட்டுக்கு வருவோம். அவர்களே உதவிக் கொண்டு போனால் போகட்டுமே" என்றார் தி. மு. க. பிரமுகர் ஒருவர்.

"எம். ஜி. ஆர். உடல்நலமின்றி இருக்கும் இந்த நேரத்தில் உங்கள் பிரச்சாரம் எப்படி இருக்கும்?" என்று நாஞ்சில் மனோகரனைக் கேட்டபோது அவர் சொன்னார்: "அ. தி. மு. க. வில் ஊழல்கள், இவங்களைப் பிரச்சினையில், மத்திய, மாநில அரசுகள் நடந்து கொண்டிருக்கின்றன. ஆகியவைகளை எவ்விதப் பிரச்சாரம் மேற்கொள்வோம். எம். ஜி. ஆர். இல்லாததால், ஆட்சி ஸ்தம்பித்து நிற்கிறது. "வேலை நடக்கும் ஆட்சியை தடுவோம்" The Govt. that

Works) என்பது எங்கள் கோஷமாக இருக்கும். தனிப்பட்ட முறையில் எம். ஜி. ஆர், என்ற மனிதர் நல்லவர். திரும்பி வேண்டும் என்பதே எங்கள் விருப்பம்."

எம். ஜி. ஆர். இல்லாத சூழ்நிலையில் மத்தியர்களின் உட்சட்டிச் சண்டைகள் வெளிப்படையாகத் தெரிய ஆரம்பித்து இருக்கின்றன. வேட்டாளரைத் தேர்ந்தெடுப்பதில் சிக்கல் ஏற்படும் என்று எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. கட்சி வேட்டாளர்களைத் தேர்ந்தெடுப்பதில் கட்சி ஆட்களே வேலை செய்வார்கள் என்றும் சொல்லப்படுகிறது. "ஒற்றுமையாக இருந்தால் தான் சட்டமன்ற தேர்தல்" என்ற பிரதமரின் நிபந்தனைக்கு ஒப்புக் கொண்ட பிறகு தான் சட்டமன்றத் தேர்தலுக்கு அறிவிப்பு வெளியிடப்பட்டது. ஒற்றுமையை உருவாக்குவதில், அரசின் தலைமை இடத்தில் உள்ள ஒருவர் தீவிரமாக இறங்கியுள்ளார்.

எம். ஜி. ஆர். ஆஸ்பத்திரி படுக்கையில் படுத்திருக்கொண்டு இருப்பது போல் படங்கள் எடுக்கப்பட்டுப் பிரச்சாரத்துக்குத் தயாராக இருக்கின்றன. "இதுபோல் பிரச்சாரம் செய்வது தவறு அல்லவா?" என்று கேட்டதற்கு, "1967-ல் எம். ஜி. ஆர். குண்டடி பட்டுப் படுக்கையில் இருந்தபோது எடுத்த படத்தை வெளியிட்டுப் பிரச்சாரம் செய்யவில்லையா?" என்றார் அ.தி.மு.க. பிரமுகர் ஒருவர்.

பல்வேறு எதிர்க்கட்சித் தலைவர்களிடம் பேசிய போது, இந்திராவின் எதிர்பாராத மரணம், எம். ஜி. ஆர். உடல்நலம் ஆகியவை, இ. காங்கிரஸும், அ.தி.மு.க.வும் ஒட்டுக்கூறிய பெற பெரிய உதவியாக இருக்கும் என்பதை ஒப்புக் கொண்டார்கள். "இதை எப்படி எதிர்த்துப் பிரச்சாரம் செய்வது?" என்று நம்மிடமே ஆலோசனை கேட்டார் மூன்றேழுத்து உதவிவர் ஒருவர்! -நமது நிருபர்



- பழியை விரும்பினால் திருமணத்தை முடித்து வைக்கும் பேச்சுக்களில் கவனத்து கொள். புகழை விரும்பினால் திருமண வீட்டு வேலைகளில் கவனத்துகொள்.
- வைரத்தை இரும்புப் பெட்டியில் வை. நம்பிக்கையை யோக்கியனிடத்தில் வை. இன்றேல் ஏமாற நேரிடும்.

-சி. ஆ. பெ. விசுவநாதம் எழுதிய 'அறிவுக்கு உணவு' என்ற தூணி விருத்து.

-ஆர். எஸ். கப்பிரமணியன்

பஸ் பிரயாணி: இந்தாங்க பத்து ரூபா! கடலுக்கு ஒரு டிக்கட் கொடுங்க!

சண்டைக்காரர்: என்னிடம் சில்லறை இல்லை! உங்களிடம் சில்லறை இல்லை! பஸ்ஸை விட்டு முதலில் கீழே இறங்குங்க!

பஸ் பிரயாணி: நீங்க மட்டும் சில்லறை இல்லாமல் பஸ்ஸுக்குள்ளே இருக்கலாமா? நீங்களும் கீழே இறங்கினால்தான் நானும் இறங்குவேன்! -கடலூர் கன்னியப்பன்.







“எனது, பதினோ  
வயதுக் கால்பந்தாட்டக்  
கில்லாடி. அவன், ஒரு  
நான் உலகிலே யிகச்  
சிறந்த ‘..பார்வா’  
ஆவான்!”

# போர்ன்விடாவின் இனிமைக் காலம்

போர்ன்விடா இனித்தவரை பாச மனங்கள்  
தேசத்தோடு நினைத்து மகிழும் ஒருநாள்!

வளரும் குழந்தைகள் வேறு எந்த  
மட்டட்ட பாஸ்களையும்விட  
போர்ன்விடா வை விரும்பு வதென்?  
போர்ன்விடா அருந்தி வளர்ந்த இரு  
குழந்தைகளின் தங்களுடைய  
குழந்தைகளுக்கு போர்ன்விடா தவிர்  
வேறு எதுவும் உகந்ததல்ல என்று  
வலியுறுத்திக் கூறுவதென்?

அதில்... உற்சாகம் துள்ளும் கவை  
மட்டுமல்ல, காட்பாஸின் ரேபல்  
பெயர் மட்டுமல்ல. அவற்றைவிட  
அதிகமோ அதிகம். அதுதான்  
போர்ன்விடா! அதோடு வளருங்கள்.

1 கிலோ பேகியும்  
கிடைக்கிறது.  
அதன் உள்ளே ஒரு  
இலவசக்  
குவீன்.

காப்பின்  
**போர்ன்விடா**  
நல்ல வளர்ச்சி,  
போர்ன்விடா பயிற்சி.







# பாபாவுடன் ஒரு நாள்

(திரு. சி. சுப்பிரமணியம் அவர்களுடன் சார்ந்து பாபாவின் பிரசாந்தி நிலையத்திய இரண்டு நாட்கள் தங்கியிருந்து அனுபவங்களைப் பெறும் அதிர்ஷ்டம் திரு. கே. எஸ். ராமானுஜம் அவர்களுக்குச் சில காலம் முன்பு கிடைத்தது. ஒரு நாளை அலுவல்களை இங்கு விரிவாகத் தருகிறார்)

**நேரம்: அதிகாலை 4-30 மணி, இடம்: புட்டப்பத்தி**  
பிரசாந்தி நிலையத்தின் பிரார்த்தனைக் கூடம். ஒம்கார ஒலி கம்பரமாய் எழுமிறது. தொடர்ந்து சத்தியசாயி பாபா கப்பரபாதம். அந்த அதிகாலை நேரத்திலும் பெரிய கூடம் நிரம்பி வழிகிறது. பிரார்த்தனை ஒலியைத் தவிர ஒரு சிறு சப்தமும் கிடையாது. கூட்டம் இரு குழுக்களாகப் பிரிந்து செல்கிறது. ஒரு சிலர் வேத கோஷம் செய்தவாறு பிரசாந்தி நிலையத்தை வலம் வருகின்றனர். மற்றொரு குழுவின் பஜனை கீதங்களைப் பாடியபடி தாள வரத்தியங்களை முழக்கியபடி செல்கின்றனர். அமைதியான, ஒழுங்கான முறையில், சிறிதும் குழப்பமோ, கூச்சமோ இன்றி இவை நடைபெறுகின்றன.

**காலை எட்டு மணி:** திறந்த வெளியில் பாபா தரிசனத்துக்காக ஆயிரக்கணக்கான மக்கள் காத்திருக்கின்றனர்.

பாபா வெளியே வருகிறார். மெல்ல பக்தர்களிடையே நடந்து செல்கிறார். கருணையுடன் புன்னகைக்கிறார். ஆங்காங்கே நின்று பரிவோடு விசாரிக்கிறார். ஒரு சிலர் காகிதத்தில் எழுதித் தரும் டீகாரிக்கைகளை யும் பிரார்த்தனைகளையும் மறுக்காமல் வாங்கிக் கொள்கிறார். வேறு சிலருக்கு விபூதி வரவழைத்துத் தருகிறார். இத்தனைக்கும் இடையே பிரமிப்பூட்டும் அமைதி! இவ்வாறு ஆயிரக்கணக்கான ஜனங்கள் கூடி அமைதியுடன் இருப்பதை இந்தியாவில் வேறெங்கும் காண முடியாது.

கூட்டத்திலிருந்து சிலரைத் தேர்ந்தெடுத்துத் தம்முடன் அழைத்துச் செல்கிறார் பாபா.

**உள்ளே:** ஓர் இளம் தம்பதி குழந்தையுடன் வந்திருக்கின்றனர். "குழந்தைக்கு பாபா பெயர் சூட்ட வேண்டும்" என்று கேட்டுக் கொள்ள, சற்றும் யோசிக்காமல் நாமகரணம் செய்கிறார். பெயருக்கு அர்த்தம் என்ன என்றும் வினாக்கூறார். ஒரு வயதான மூதாட்டியைக் கருணையோடு தெலுங்கில் விசாரிக்கிறார். பாபா அருளால் தான் பரிபூரண குணமடைந்து விட்டதாகச் சொல்கிறார் அம்மூதாட்டி. பஞ்சாபி தொழிலதிபரிடம் கோயில் நிர்மாணப் பணி பற்றி விசாரிக்கிறார். ஓர் இளைஞரிடம் அவன் சகோதரனுடன் விரோதம் பாராட்டாமல் விருக்குமாறு அறிவுரை வழங்குகிறார். "குடும்பத்தில் சச்சரவைத் தவிர்க்க முடியாத உன்னால் வெளி உலகில் என்ன பிரமாதமாகச் சாதித்து விட முடியும்?" என்று கேட்கிறார். குடும்பங்களில் சாந்தி நிலவினால் சமுகாயமே அமைதியாக இருக்க



கும் எப்பதை உணர்த்துகிறார். சாஷ்மீரி குடும்பத்துடன் ஹிந்தியில் உரையாடி மகிழ்கிறார். சற்றுமுன் தாம் பெயர் பட்டியல் குழந்தையின் தாடை மறுபடி பிளக்கி, "குழந்தையின் பெயர் என்ன?" என்று கேட்கிறார். தாய் பதில் கூறு முன்பு அவர் கரத்தில் ஒரு அழகான தங்கச்சிவிலி பாபாவின் உருவம் பதித்த டாலருடன் எப்படியோ, எங்கிருந்தோ வந்து காட்சி யளிக்கிறது. அதனைக் குழந்தையின் கழுத் தில் அணிவிக்கிறார்.

"பாபா பேசுவதையெல்லாம் கேட்பில் பதிவு செய்யலாமா?" என்று கேட்கிறேன். "உங்கள் மனத்தில் ஆழமாகப் பதித்துக் கொள்ளுங்கள் - அதைவிட சிறந்த கேப் பிடையாது" என்று அழகாகத் தமிழில் சொல்கிறார். தொடர்ந்து அவர் கூறும் அறிவுரை: "நீங்கள் நாட்டில் துவவும் எத்த னையோ பல பிரச்சினைகளைப் பற்றிச் சித் தித்து சிந்தித்துக் கவலைப்பட்டுக் கொண் டிருக்கிறீர்கள் என்று எனக்குத் தெரிகிறது. இதிலேயே பொழுதைக் கழித்து விடக் கூடாது. சிந்தனை தேவைதான். ஆனால் அறிவு பூர்வமாக அவர்க் கொண்டிருப்பதை விட இருதய பூர்வமாக நடவடிக்கை எடுப்பதனால் அதிகமாகச் சாதிக்க முடியும் என்பதை மறக்கக் கூடாது. ஒருமணிநேரம் ஒரு பிரச்சினையைப் பற்றி சிந்தித்துக் கொண் டிருப்பதை விட ஒரு மணி நேரம் சிலருக்குக் கருணையுடன் ஏதேனும் ஒரு விதத்தில் உதவுவதில் செலவிடுகிறவரே தேசத்துக்கு அதிக நன்மை செய்கிறார்" என்கிறார். துணைக் கண்டத்தில் பல்வேறு இடங்களில் தமது இயக்கம் ஆளுவிரம் கிராமங்களைச் சுவீகரித்துக் கொண்டுள்ளதையும் அக் கிரா மங்களில் ஒரு புதிய விழிப்புணர்ச்சி ஏற் படுத்தி வருவதையும் கூறுகிறார். இந்த விழிப்புணர்ச்சியின் அடிப்படை பக்தி, நல் லொழுக்கம், அவரவர் கடமையில் ஆழ்ந்த ஈடுபாடு - இவைதாம்.

**முற்பகலில்:**

நம் நாட்டின் கல்வி முறையில் புரட்சிகர மாண மாற்றங்களை உடனடியாகக்கொண்டு வரவேண்டியதன் அவசியத்தை விஸ்தார மாக விளக்குகிறார் பாபா. நமது சமூக, பொருளாதார, கலாச்சார, அரசியல்பிரச் சினைகளுக்குக் கூட மூலகாரணம் நமது கல்வி முறையில் உள்ள குறைபாடுகளே என்கிறார். இவற்றை அகற்றவே நாடுந் தும் பள்ளி, கல்லூரிகளை நிறுவி வருவ தாகச் சொல்கிறார். இக்கல்வி நிலையங் களுக்கு நன்சொடைகளும் நிதியும் கேட்ப தற்கு முன்னரே வந்து குவிவதை விவரிக்கிறார். எம்மாதிரியான கல்வி நம் தேசத் துக்கு ஏற்றது என்பது பற்றி நிகு. ஸி. எஸ். அவர்களிடம் வெகு நேரம் உரையாடுகிறார்.

**பிற்பகலில்:**

பாபாவின் கல்வி நிலையத்தைச் சுற்றிப் பார்க்கிறோம்.

"வாழ்க்கை என்பது என்ன என்று கல்வி தான் உணர்த்த வேண்டும். மாணவனிடம் ஆன்மீகத்தையும் பண்பாட்டையும் வளர்க்க வேண்டும். வாழ்க்கையின் வட்சியத்தை அது வகுத்துத் தரவேண்டும். மனத்தைத் தூய்மைப்படுத்தி, நோக்கைத் தெளிவு படுத்தி, நற்குணங்களை ஊக்குவித்து, கடமை உணர்வை ஊட்ட வேண்டும். இக் வாழ்வில் சுட்டுப்பாடும், பர வாழ்வில் இன்பமும் தேட வழிகாட்ட வேண்டும். ஒரு பழமொழி சொல்கிறது - கல்வி அடக் கத்தைக் கற்றுத் தருகிறது; அடக்கம் நம் பிக்கை விளைவிக்கும்; நம்பிக்கை செல் வத்தைத் தருவிக்கும்; செல்வம் ஈனையைத் தூண்டும். ஈனை இன்றும். என்றும் மகிழ்ச்சியையும் இன்பத்தையும் தரும்." -ஸ்ரீ சத்ய சாஸி உயர் கல்வி நிலையத்தைச் சுற்றிப் பார்க்கும் போது பாபாவின் இந்த வார்த்தைகள் நினைவுக்கு வருகின்றன. காணியில் பஜனை சிதங்களை முழு ஈடுபாட்





டுடன், கணீர் என்று மாணவர்கள் பாடிய பிறகே வகுப்புக்கள் ஆரம்பிக்கின்றன. முதல் ஒரு மணி நேரம் இலக்கியமோ, விஞ்ஞானமோ சரித்திரமோ சொல்லித் தராமல் மனிதத் தன்மையின் மதிப்புக்கள் பற்றி (Human Values) வகுப்பு நடத்தப் படுகிறது. உலகெங்கிலுமிருந்து வந்து சேர்ந்தள்ள 5 முதல் 15 வயது வரையிலான குழந்தைகள் முகத்தில் மகிழ்ச்சியைத் தேக்கி புன்னகை பூக்கிறார்கள். அவர்கள் எல்லாருக்குமே பாபா தங்களைச் சதா கவனித்துக் கொண்டிருக்கிறார் என்ற எண்ணம் இருக்கிறது. துணைவேந்தர் திரு. வினாயக் கிருஷ்ண கோகக் சொன்னார்: "ஒரு சமயம் பாபா கல்வி நிறுவனத்தைச் சுற்றி வரும் போது ஒரு மாணவனைத் தனியே அழைத்தார். 'கிரெட் பிடிக்கக் கூடாது என்று விதி முறையை மீறி, அது உடல் நலத்துக்குக் கெடுதல் என்று தெரிந்திருந்தும் ஏன் பிடித்தாய்?' என்று கேட்டார். மாணவன் தான் கிரெட் பிடிக்கவில்லை என்னுள். உடனே பாபா அவன் எந்தத் தேதியில் எந்த நேரத்தில் எந்தப் புதருக்குப் பின்னால் மறைந்திருந்து பிடித்தான் என்பதைக் கணக்காக நேரில் கண்டது போல் கூறினார். மாணவன் திகைத்துப் போய் பின்னர் மன்னிப்பு வேண்டினான். கருணைக் கடலிடம் அது தாராளமாகவே கிடைத்தது. இப்படி மாணவர்களை ஒட்டுமொத்தமாகவும் தனித்தனியாகவும் அவர் நல்வழிப்படுத்தும் சம்பவங்கள் எத்தனையோ! பாபாவின் நோக்கில் கல்வி என்பது அறிவூட்டுவது மட்டுமல்ல, உடல் ஆரோக்கியத்திலும் மனவளவர்த்தியிலும் கவனம் செலுத்தி சமுதாயப் பிரக்ஞையை

யும் ஏற்படுத்துவதை முக்கியமாக எண்ணுகிறார். அதன் படி பாடத் திட்டங்களை அமைத்திருக்கிறார்."

இந்தியா முழுவதிலும் தாம் துவங்கியுள்ள பல கல்வி நிலையங்களை அவ்வப்போது பார்வையிட்டு வருகிறார் பாபா. அதிகாரிகளே ஆற மணி முதலே சத்ய சாயி நிறுவனத்தின் வெவ்வேறு துறைத் தலைவர்கள் அவரைக் கண்டு ஆலோசனைகள் பெற வந்து விடுகிறார்கள். இந்த நிறுவனங்களையெல்லாம் செம்மையாக நிர்வகிப்பதே ஒரு முழு நேரப்பணி. ஆனால் பாபாவின் கருணை உள்ளம் இத்துடன் திருப்தி அடைந்து விடுவதில்லை.

மாலை நான்கு மணி அளவில் மீண்டும் பஜனைகள் தொடங்குகின்றன. சற்றுநேரம் சென்று பாபா வருகிறார். பொது மக்களுக்குத் தரிசனம் அளிக்கிறார். மாஸ்து புன்னகை யுடன் மக்களின் துயர் சளைகிறது. நம்பி வந்தவர்கள் சனங்கள் குளிரத் தரிசித்து இலேசாகிப் போன மனங்களுடன் திரும்புகிறார்கள். அவரைத் தங்களைக் காக்கும் பகவானாகவும், வழிகாட்டியாகவும் கருணைக் கடலாகவும் கண்டு மனநிறைவுடன் செல்கிறார்கள்.

அன்றாடம் ஆயிரக்கணக்கான பக்தர்களுக்கு அருள் செய்து வரும் பாபாவுக்கு நவம்பர் 23 ஜன்ம தினம். அடுத்த ஆண்டு அறுபது வயதாகும் அவருக்கு மணிவிழாவை மிகச் சிறப்பாகக் கொண்டாட அன்பர்கள் இப்போதே முயற்சிகளை மேற்கொண்டுள்ளனர்.

ஆங்கிலத்திலிருந்து தமிழாக்கம்: சீதா ரவி

## பாதிரியார் கூற்று

"தேவதைகள் மட்டுமே வானில் பறக்க முடியும். மனிதர்களால் முடியவே முடியாது" என்று ஒரு பாதிரியார் கூறினார். அவர் கூறிய 50 ஆண்டுகளுக்குள் ஆர்வில் ரைட், வில்பர் ரைட் சகோதரர்கள் விமானத்தைக் கண்டுபிடித்துப் பறக்கவிட்டனர். மேலே சொன்ன கருத்தைக் கூறிய பாதிரியார் யார் தெரியுமா? ரைட் சகோதரர்களின் தந்தை 'மிட்டன் ரைட்' தான்! அநிசய உண்மைகள் என்ற நூலிலிருந்து: -எம். அசோக்ராஜா.



## தூங்கும் வரிசை

ஒரே சமயத்தில் எல்லா உறுப்புகளும் தூங்கத் தொடங்குவது இல்லை. முதலில் சனங்கள், பிறகு வாகனங்கள் அறியும் உறுப்புகள், பின்பு கவை மொட்டுக்கள். காது, கடைசியில் தோல் இந்த வரிசையில் தூங்க ஆரம்பிக்கின்றன.

எழும்போது இது தலைகீழ் பாடமாக முதலில் தோல் தன் வேலையைத் தொடங்குகிறது. சண் கடைசியில் விழிக்கிறது.

-லலிதா செல்லப்பா,



# சமைத்து 4 மணி நேரங்கழித்துக்கூட மணம் கமழும் சூடான உணவை பரிமாற இக்ளு ஹாட் பேக் இப்பொழுது உங்களுக்கு உதவுகிறது



மறுபடியும் கூடவைக்கும் வேலையே  
இல்லை

சாதமானாலும் சரி, குழம்பு, கறி வகை  
களானாலும் சரி, சமையலை சீக்கிரமே முடித்து  
இக்ளு ஹாட் பேக்கில் வைத்து மூடிவிடுங்கள்.  
4 மணி நேரம் கழித்து பரிமாறினாலும் உணவு  
சமைத்த குட்டோடு, ருசியாகவும், சத்து  
மிக்கதாகவும் இருக்கும்.

நேரமும் எரிபொருளும் மிச்சம்...

ஏனெனில் உணவை மீண்டும் குடாக்கு  
வதை தவிர்க்கிறது. மேலும் உணவுச்சத்து  
இழப்பையும் இது தடுக்கிறது.

ஜெனரல் மர்ச்சன்ட்ஸ் கடைகளில் இக்ளு  
ஹாட் பேக் பல சைஸ்களில் கிடைக்கும்.  
இன்றே ஒரு இக்ளு ஹாட் பேக் வாங்குங்கள்.  
அதனால் பல விதத்திலும் லாபம்.  
மேலும் அதிக ஒய்வு நேரம் கிடைக்கிறது.

இக்ளு ஹாட் பேக்கின் திறமைக்கு  
ஒரு சான்று

தொடர்ந்து இரண்டு மாதம் இந்த ஹாட்  
பேக்கை சோதித்து பார்த்து சென்னை  
கேடரிங் இன்ஸ்டிடியூட் கீழ்க்கண்ட  
சான்றுரையை வழங்கியுள்ளது.

"இது உஷ்ணத்தை நன்கு பாதுகாக்கிறது.  
அதே சமயம் உணவில் ருசிக் குறைவு ஒன்று  
மில்லை. 8 மணி நேரத்திற்கு பிறகு கூட  
உணவின் மணத்தில் ஒரு குறையும் ஏற்பட  
வில்லை...இப்பெட்டிகள் திறன் மிக்கவை!"

**igloo  
hotpack**



பியர்ட்ஸெல் இன்சுலேஷன் லிமிடெட்டின்

தரமான தயாரிப்பு





சி. இ. சி. தி. மெ.  
உயர்மட்டக்குழு



சேந்தலுக்கு  
முஸ்தீயு!





# கல்கி

1984 நவம்பர் 25

மலர் : 43 இதழ் : 17

ரத்தாஷி கார்த்திகை 10



## ஜெயில்சின் செய்தது சரியா?

**15A** டாடாஸுமன்றத்தில் இ. காங்கிரஸ் கட்சி பெரும்பான்மை பலத்துடன் இருக்கும்போது அக்கட்சியின் நாடாளுமன்றத் தலைவராகவும், நாட்டின் பிரதமராகவும் ராஜீவ்காந்தி தேர்ந்தெடுக்கப்படுவார் என்பதில் யாருக்கும் சந்தேகமில்லை. ஆனால் அக்டோபர் 31-ம் தேதி ஜெயில்சின் நடந்து கொண்ட விதமும் சில மரபுகளைப் புறக்கணித்து ராஜீவ் காந்தியைப் பிரதமராக அவசரமாக அவர் நியமித்த முறையும் பல எதிர்க்கட்சித் தலைவர்களின் கண்டனத்துக்குள்ளாகி யிருக்கின்றன.

இந்திய அரசியல் சட்டம், ஜனாதிபதிக்கு உதவுவதற்கும் ஆலோசனை கூறுவதற்கும் ஒரு அமைச்சரவை பிரதமர் தலைமையில் இயங்கும் என்கிறது. பிரதம மந்திரியை ஜனாதிபதி நியமிப்பார். மற்ற மந்திரிகளைப் பிரதமரின் ஆலோசனையின் பேரில் ஜனாதிபதி நியமிப்பார். மந்திரிசபை அளிக்கும் ஆலோசனையை ஜனாதிபதி ஏற்ற ஆகவேண்டும். வேண்டுமானால் மறுபரிசீலனைக்கு ஒரு தடவை மந்திரி சபைக்கே அந்த ஆலோசனையைத் திருப்பி அனுப்பலாம். ஆனால் அடுத்த தடவை ஏற்றுக் கொண்டே ஆகவேண்டும். ஆனால் அபூர்வமாகச் சில தருணங்களில் ஜனாதிபதி தாமே தனிப்பட்ட முறையில் முடிவெடுத்துச் செயல்பட வேண்டிய நிர்ப்பந்தச் சூழ்நிலை உருவாகும். அமைச்சரவை ஆலோசனை தர முடியாத சந்தர்ப்பம், அல்லது அந்த ஆலோசனை பொது மக்கள் நலனுக்கு விரோதமானது என்று ஜனாதிபதி தீவிரமாக நம்பும் சந்தர்ப்பம். இத்தகைய தருணங்களில் அவர் தனிப்பட்ட முறையில் முடிவெடுக்க விசேஷ அதிகாரங்கள் பெற்றிருக்கிறார் என்றால் அது சம்பிரதாய அடிப்படையில்தான். (Convention) பிரிட்டிஷ் அரசிக்கும் இதுபோன்ற அதிகாரம் உண்டு. இதுபோன்ற அபூர்வமான சமயங்களில் மக்கள் நம் முடிவை ஏற்பார்களா, ஆதரிப்பார்களா என்பதை ய ஜனாதிபதி முக்கியமாகக் கவனிக்க வேண்டும். இந்த அதிகாரத்தை அவர் சில சிக்கலான சந்தர்ப்பங்களில் நாடாளுமன்றத்தைக் கலைக்கும்போதும் பிரதமரை நியமிக்கும் போதும் பிரயோகிக்க வேண்டி நேரலாம்.

சாதாரணமாகப் பிரதமர் இறந்து போனால் அமைச்சரவையில் இரண்டாவது இடம் பெற்றிருப்பவரைப் பிரதமராக நியமித்து நாடாளுமன்றம் புதிய பிரதமரைத் தேர்ந்தெடுக்கக் காத்திருக்கலாம். இப்படி இடைக்கால ஏற்பாடாகப் பிரதமராக வருபவரை "அரைக்கம்பப் பிரதமர்" என்று வேடிக்கையாகக் குறிப்பிடுவதுண்டு. தேசியக் கொடி அரைக்கம்பத்தில் பறக்கும் காலத்தில் பிரதமராக இருப்பவர் என்பதால் இப்படி சொல்வார்கள். நமது அரசியல் சாசனத்தில் தாற்காலிக பிரதமர் என்ற பதவி கிடையாது.

இந்திராகாந்தி மறைந்த போது இருந்த நிலைமை அசாதாரணமானது. இரண்டாம் இடம் அமைச்சரவையில் பெற்றிருந்த பிரணப் முகர்ஜி மக்களவை உறுப்பினர் அல்ல, மாநிலங்களவை உறுப்பினர்தான். மூன்றாம் இடத்தில் இருந்த நரசிம்மராவ் உள்துறை அமைச்சர். இந்திராகாந்தி கொலை செய்யப் பட்டதற்குத் தார்மிகப் பொறுப்பேற்று ராஜினாமா செய்திருக்க வேண்டியவர். ஆகவே இவர்களில் ஒருவரைப் பிரதமராக்க முடியாது. நான்காவது ஐந்தாவது இடத்திலுள்ளவர்களைப் பிரதமராக்க அரசியல் மரபு இடம் தராது. பதினாறு ஆண்டுக் காலம் மக்களின் பேராதரவுடன் பிரதமராயிருந்த இந்திராகாந்தி தமக்குப்பின் ராஜீவ் பிரதமராக வருவதற்கு அவரைத் தயார்ப்படுத்திக் கொண்டிருந்தார் என்பதை மக்கள் அனைவரும் அறிவர். அவர்கள் ராஜீவ் பிரதமராவதை வரவேற்பார்கள், ஏற்பார்கள் என்பதும் ஜனாதிபதிக்குத் தெரியும். பிரதமர் கட்டுக் கொல்லப்பட்டதால் நாட்டில் கொந்தளிப்பான நிலை. தாமதம் இன்றிப் புதிய பிரதமர் அறிவிக்கப்பட்டு அவர் வன்மையான முறையில் செயல்பட்டாலொழிய நிலைமை கட்டுக்கடங்காமல் போகலாம். இந்தச் சூழலில் ஜெயில்சின் தமக்குள்ள அதிகாரத்தை நியாயமான முறையில் பிரயோகித்து நற்பெயர் சம்பாதித்திருக்கிறார் என்பதில் ஐயமில்லை.



## பரங்கியரை நம்புவது மோசம்

விட்டோபா எழுந்து வந்த போது, வர்மன் மனம் துளவில்கூட. நிதானமாக ஒரு பார்வையைச் செலுத்தினான். அதில் அனைத்துக் கூட்டியும் விழுந்தாலும், அந்தப் பெண் சிறிது பிரத்தியேகமாக விழுந்தாள். என்ன வசிகரம் அவன்!

இளமையின் அத்தனை பூக்களும் அவன் மீது பூத்திருந்தன.

விழிகள் இரண்டும் இரு உணர்ச்சிச் சுழிகள்.

நிற்கும் நிலையில் சிற்பங்கள் நாணியிடும். உறுத்தாத ஒரு மிருதுவான வனப்பில் இருந்தாள் அவள்.

நீண்ட மூச்சு ஒன்று வந்தது.

விட்டோபா அதற்குள் அவளை நெருங்கி இருந்தார்.

"என்ன சொன்னாய்" என்று அவன் தோளைப் பலாக்காரமாக உலுக்கினார். அவரிடம் அப்படி ஒரு இரும்புத் தன்மை இருந்ததா? அவனுக்கு ஆச்சரியமாக இருந்தது.

"ஐயா!" என்றான் வினயமாக. "தாங்கள் சொன்னதை அவசியம் செய்கிறேன். ஆனால் இந்தப் பரிசில் மட்டும் அனுப்பாதீர்கள்" என்று பெண்ணைக் குறிப்பிட்டுக் கூறினான்.

"இதில் என்ன குற்றம்?" என்றார் அவர்.

"ஒரு பெண்ணை அடிமையாக்கி அந்தப் புரத்துக்கு அனுப்புவது எனக்குப் பிடிக்க வில்லை."

"அஹஹா" என்று ஏளனத்துடன் சிரித்தார் விட்டோபா! "நீயும் அடிமை! அவளும் அடிமை! அடிமைக்கு அடிமை என்ன கரிசனம் வேண்டிக் கிடக்கிறது. நான் சொன்னதை நீ செய்யத்தான் வேண்டும். என்ன சொல்கிறாய்?" என்று சீறினார் அவர்.

வர்மன் அவரை நிதானமாகப் பார்த்தான். அவன் பார்வை மெள்ள இறுகியது.

"ஐயா! இதை நான் செய்வதற்கில்லை! பொறுத்தருளுங்கள்!" என்றான்.

விட்டோபாவின் கோபம் உச்சியைக் கடத்தது. மீசையின் கணுக்கள் துடித்தன.

"இதன் முடிவு என்ன தெரியுமா?" என்று கர்ஜித்தார் அவர்.

"தெரியும், ரிச்சேதம் தானே!"

"அதுதான்! இந்தா வில்லா!"

வில்லா என்ற மராட்டிய உபதளபதி முன்னால் வந்தான்.

"செய்ய வேண்டியதைச் செய்" என்றார் விட்டோபா.

அறைக்கு வெளியே தாழ்வாரம்.

தாழ்வாரத்தை அடுத்துச் சதுரமான முற்றம்.

வெயில் அதில் உக்கிரமிட்டுக் கொண்டிருந்தது.

கல் பாவிய தரை! ஏற்கெனவே சின்ந்து வெந்து கொண்டிருந்தது.

வர்மனது கால் கைகளைக் கட்டி அங்கே கொண்டு போய் நிறுத்தினார்கள்.

"இஷ்ட தெய்வத்தைக் கும்பிட்டுக் கொள்!" என்றான் சேவகன்.



மராட்டியரின் குணம் அவனுக்குத் தெரியும். ஆசான் சொல்லி இருந்தார். இரக்க மற்றவர்கள். தயை அற்றவர்கள். கொலை, கற்பழிப்பு, கொள்ளை எல்லாம் சர்வ சாதாரணம். அவன் ஒரு இளைஞன். வீரன். நியாயத்துக்காக வாழ்பவன் என்பதெல்லாம் அவர்களுக்கு அந்தமற்ற விவகாரங்கள்.

"ஆத்தாளே!" என்றான் அவன். கண் முன்னால் அவனது ஊர் முப்பிடாரி தெய்வத்தின் முகம் வந்தது. "என் அம்மாவிடம் சொல்லி நல்லதுக்குத் தான் நான் உயிர் துறக்கிறேன். அவளைக் காப்பாற்று" என்றான். கண்கள் கலங்கின.

ஒரு கணம் அவன் பார்வை அந்தப் பெண் மீது விழுந்தது. அவன் கண்கள் இன்னும் அசிறினை போல் நின்றன. சலனமில்லை. ஜீவன் இல்லை. இந்த உலக நினைப்பே இல்லாதவன் போல் நின்றான்.

"குனி."

குனிந்தான்.





## மீனாட்சிபுரம்

வாயா?" என்றார் விட்டோபா, வர்மன் நோக்கி.

வர்மன் நிமிர்ந்து பார்த்தான். அந்தப் பெண்ணின் பார்வையைச் சத்திக்க விடுப்ப மில்லை. இருப்பினும் அவளை மீறிப் பார்வை அதில் விழுந்தது. இந்த முறை அவளது மிருதுவான கண்ணுள் துணுக்குச் சுடர் மினுக்கியது. அவள் முகத்தில் ஒரு துருக்கும் அவட்சியமும் பின்னி இருந்தன. அவன் மனம் சற்று வெதும்பியது.

கண்ணை இழுத்துத் தாழ்வாக இறக்கினான். முற்றத்தின் பாவு கற்சுவர்ப் பார்த்துக்கொண்டிருந்தான். பிறகு ஹரம் என்று சொல்லித் தலையை அசைக்க விட்டோபா.

"என்ன தம்பி ஒத்துக் கொள்கிறாயா?" என்று கேட்டார்.

வான் ஒன்று காற் றைச் சலனப்படுத்தி மேலே எழுந்தது. இனி அவன் கதி... விநாடிதான்.

சீசாக வந்த அந்தக் குரல் அவனை உலுக்கியது. அந்தச் சத்திரத்தையே துடிக்க வைத்தது. அந்தப் பெண்ணின் குரல் அது! அது தந்த அதிர்ச்சியில் சேவகன் வாளை இறக்கினான்.

எல்லோரும் அவளைத் திரும்பிப் பார்த்தார்கள்.

விட்டோபா கனத்த அடி வைத்து அவன் அருகே வந்தார். "இந்தா ஏன் கத்தினாய்? என்ன வேணும் உனக்கு?" என்றார் கடுமையாக.

"ஐயா! நான் தாசி குலம்! ஏற்கெனவே அடிமை! இந்த அடிமை ஒரு கிராமத்துப் பிரபுவிடம் வாழ்ந்தால் என்ன, அல்லது ஒரு அந்தப்புரத்து ஐமனிடம் வாழ்ந்தால் என்ன? இவர் ஏன் இப்படி அலட்டிக்கொள்கிறார்?" என்று துணிச்சலோடு.

விட்டோபாவின் கடுகுப்பைக் கீறி மெல்லிய புன்னகை உதயமிட்டது.

"கேட்டுக்கொள்! அதிகப்பிரசங்கி! இப்போதாவது நான் சொன்னதைச் செய்

கிறது தயங்கினான் அவன். "ஒரே ஒரு கேள்வி ஐயா!" என்றான்.

"கேள்."

"உங்கனிடம் தான் எத்தனையோ வீரர்கள் இருக்கிறார்களே என்னை ஏன் இதைச் செய்யச் சொல்கிறீர்கள்?"

"தம்பி" என்று புன்னகை விரியப்பெரி னார் விட்டோபா! "நீ ஒரு தமிழ் இளைஞன்! தமிழ் நன்றாகப் பேசுவாய்! இந்த வீரர்கள் தமிழ் பேசினாலும், மரபட்டிய வாடை அடிக்கிறது! யாரும் இவர்களைச் சந்தேகித்து விடுவார்கள். நீ போகும் இடமெல்லாம் இங்கிலிஷ் கும்பினியார் செல்வாக்கு இருக்கிறது. இந்த வீரர்களை இனம் கண்டு விட்டால் பிடித்துக் கொள்வார்கள். அதனால் சுத்தத் தமிழ் பேசுவானாகவும், சுத்த வீரனாகவும் உள்ள உன்னைத் தேர்ந்தெடுத்தேன். கவலை எதுவும் படாதே! கலங்காதே! இதை உன் சொந்த வீட்டுக்



காரியம் போல் செய்! உன் தந்தை வீரகுல சேகரரின் விடுதலைக்கு நான் உத்தரவாகும். புறப்படு!" என்றார் அவர்.

வரமன் தலையை மெள்ள அசைத்தான்.

திருச்சிராப்பள்ளிக் கோட்டைக்குக் கிழக்கே இரண்டு நாழிகை தூரத்தில் உள்ள தளவாய்ச் சத்திரத்தில் சந்தாசாகிப் தண்டு இறங்கி இருந்தார்.

வெளியே மேற்கு நோக்கி வெகு தூரம் வரை அவரது படை மனிதர்கள் வியாபித் திருந்தார்கள்.

அங்கங்கே சிறு தளபதிகளுக்கான கூடாரங்கள் கனக்க துணியினால் வேயப்பட்டு இருந்தது.

சுற்றியும் தென்னஞ்சோலைகளும், மாந்தோப்புகளும் நிரம்பியிருக்க, அருகில் வடக்குப்புறம் காவேரி கோடை நான் காரணமாக மெலிந்து ஒடிச் கொண்டிருந்தது. தளவாய்ச் சத்திரம் சற்றுப் பெரிய சத்திரம். கிணறு, தோட்டம், தொழுவம், விறகுக் கிடங்கு எல்லா வசதிகளும் சம்பிரமமாக இருந்தன.

காறையினால் கட்டப்பட்ட பெரும் கவர்கள். முகப்பில் வெகு நீளமான தாழ் வாரமும் திண்ணையும்.

விராலமான நடையைக் கடத்தால் ஐறாறு பேர் இருக்கத்தக்க கூடம்! கூடத்தின் கிழக்கு மேற்கு பாரிசங்களில் மும்மூன்று பெரிய அறைகள்.

இந்த இரண்டு கட்டுக் கட்டடத்தில் தினம் நூறு இலைக்கு விருந்து அளிக்கும் விஸ்தாரத்தில் ஆர்க்காட்டு நவாபு சந்தாசாகிப் கவையுடன் அமர்ந்திருந்தார்.

இண்டு போட்ட மெத்தை ஆசனம்! நுனிகளில் ஜரிகை வேலைப்பாடுகள். இரு புறமும் இருவர் விசிறிக் கொண்டிருந்தார்கள்.

பொன்மயமான 'கிலட்' சணிந்து, தலைப் பாகை சூடி இடுப்பில் அரைப்பட்டை அணிந்திருந்தார். சந்தாசாகிப்.

அத்தனையிலும் முத்து அணிகள் கடர்க ளாகத் தெறித்தன.

கழுத்தில் இரண்டு ஜோடி முத்துத் தாழ் வடங்கள் ஒளித்தோரணமாக இலங்கின. பாகையில் வெண்மிறகு கம்பிரமாகச் சிகர மிட்டது. பாகை விளிம்புகளில் வயிர அணிகள் கோவையாக மின்னின.

கை புஜங்களில் கூட பொன் பூண்கள் கம்பிரமாக ஜோலித்தன.

செக்கச் செவ்வில் என்று உடம்பு! அதில் அவரது நீல நயனங்கள் நேர்த்தி யாகச் சோபை அளித்தன.

மத்திய வயது இருக்கும் அவருக்கு. தாடியில் அங்கங்கே நரைகள் வெள்ளிக்கம்பி களாக மின்னிக் கொண்டிருந்தன.

வரிசையாகப் பிரமுகர்கள், படைத் தலை மைகளும், அதிகாரிகளும் அமர்ந்திருந்தனர். தளபதி சேஷராவ் சற்றுக் கவலையோடு நவாப் அருகில் அமர்ந்திருந்தார்.

"ஹுஸூர்! திருச்சிராப்பள்ளிக் கோட்டைக்குள் அகப்பட்டிருந்தாலும் தப்பிக்க வழி பண்ணலாம்! திருச்சிராப்பள்ளி சீமையில் அகப்பட்டது அதைவிட மோசமாக இருக்கிறதே!" என்றார்.

"நீங்கள் என்ன எதிர்பார்க்கிறீர்கள். சேஷராவ்?" என்றார் நவாப்.

"நாம் நினைத்தபடி ப்ரெஞ்சுக்காரர் நமக்குப் பூரண உதவி அளிக்க வரவில்லை."

"முனியே தொத்தேல் (Monsieur d'Autail) ஒரு துடை நடுங்க! அவனைப் பற்றிப் புதுச்சேரிக்கு எழுதுகிறேன்" என்றார் நவாப்.

"இங்கிலீஷ் கும்பினியார் ரகசியமாக ஏதோ செய்கிறார்கள் என்று கேள்வி! தேவாலும் பட்டணத்திலிருந்து (Fort St David Cuddalore) படைகள் புறப்படு கின்றனவாம். திடீர்த் தாக்குதல் நம்மீது நடத்தினால் நாம் தப்பிக்க வழியில்லை. மைசூர் ராஜா, தஞ்சாவூர் ராஜா, புதுக் கோட்டைத் தொண்டைமான் எல்லோருமே எதிரி பங்கில் இருக்கிறார்கள். எல்லோரது படைகளும் குவிந்து கொண்டிருக்கின்றன. இந்த வேளையில் எல்லோருமாகச் சேர்ந்து நம்மைச் சூழ்ந்தாலும் சூழ்வார்கள். தப்பிக்க வழியில்லாமல் போய்விடும்."

நவாப் தமது கரங்களை உயர்த்தினார்.

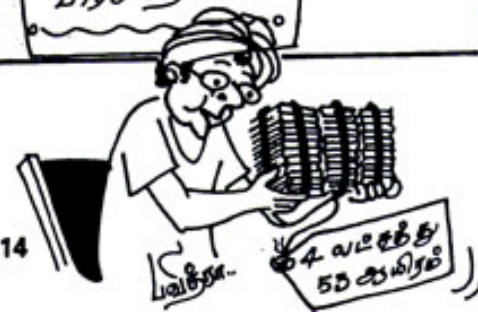
"அவ்வளவு மோசமாகும் வரை தூப்பன காத்திருப்பாரா? அவர் நம் பக்கில் இருக்கும் வரை கவலை வேண்டாம். ஏதாவது செய்து படை கொண்டு வந்து விடுவார். தூப்பன துபாவி ஆனந்தரங்கம் பிள்ளைக்கு ஏற்கெனவே கடிதாசி. எழுதி விட்டேன். நமக்கு ஆதம்நண்பர் அவர் ஆயிரத்தே!"

நவாப் அடைந்த சமாதானங்களை சேஷராவ் அடைய முடியவில்லை. மேலே தொடர்ந்தார்:

பீஹார் மாநிலத்தைச் சேர்ந்த டியோகிநத்தன் பிரசாத் என்பவர் 1967-ஆம் ஆண்டு அரசுப் பணியி லிருந்து ஓய்வு பெற்றார். பதினேழு வருடங்களுக்குப் பிறகு அவருக்கு இப்போது தான் பென்ஷன் வழங்கப் பட்டுள்ளதாம்! தனக்குப் பென்ஷன் தரப்படவில்லையென டியோகிநத்தன் பிரசாத் கபரீம் கோர்ட்டில் இருமுறை வழக்குத் தொடர்ந்த. பிறகு வட்டி யுடனும், கோர்ட் செலவுடனும் அவ ருக்குப் பென்ஷனைத் தரும்படி கபரீம் கோர்ட் உத்தரவிட்டதாம்! அவருக்குக் கிடைத்த தொகை 4 லட்சத்து 53 ஆயிரம் ரூபாய்!

-இதாபஞ்சு.

டியோகிநத்தன் பிரசாத்....



இன்றிரவு நவம்பர் 22உ 9-30க்கு

## கமலஹாசன்

கல்கி நேயர்களின் கேள்விகளுக்குப் பதிலளிக்கிறார்!



# கல்கி

வழங்கும்

## நீராம் நஸீல நீராம்

விவிதபாரதி சென்னை, திருச்சி வானொலி ஒலிபரப்பு

தயாரிப்பு: எஸ். வி. ரமணன்

புகைப்படம்: சுபா

- ❧ விஞ்ஞான ரீதியான படம் தமிழில் வருமா?
- ❧ சிவாஜி கணேசன் நடித்த படங்களில் தங்களைக் கவர்ந்தது எது?
- ❧ தங்கள் மனைவி மேக-அப் கலை பரிகாரம் செய்தாரே...அதுகுறித்து...?
- ❧ தாங்கள் சமீபத்தில் ரசித்துச் சிரித்த மறக்க முடியாத ஜோக்?
- ❧ மற்றும் பல ரசமான கேள்விகளுக்குக் கனவான பதில்கள்!

கமல் பதில்கள் ஒவ்வொரு வாரமும் கல்கியில் பிரசுரமாகும்





“நேற்று இரவு ஐம்பது சிப்பாய்கள் ஒடி விட்டார்கள்!”

நவாப் கருக்கென்ற உணர்வோடு நிமிர்ந்தார். “ஏன்? சம்பளம் பாக்கியா?” என்றார் சற்று கரகரக்கும் குரலுடன்!

“ஒரு வருஷத்துக்கும் மேல் பாக்கி!” “பத்திரம் எழுதிக் கொடுத்தோமில்லையா?”

“அது வெறும் காகிதத்தான்! எப்போது செல்லுபடியாகும் என்று கேட்கிறார்கள்!”

சம்பளம் கொடுக்க முடியாத நிலையில் பின்னர் தருவதாக வாக்களித்துப் பத்திரங்கள் எழுதிச் சிப்பாய்களுக்குக் கொடுத்திருந்தார் நவாப். அதை இப்போது நினைவு கூர்ந்தார்.

அப்படி ஒரு நிலை ஏற்பட்டதற்கு முகம் கொஞ்சம் கறுத்தது.

மேலே அவர் பேச முடியாமல் தவித்தது சபையில் பெரிய சிசுபத்ததை உண்டு பண்ணியது.

நவாப் நிதானமாக சேஷராவைப் பார்த்தார். “சேஷராவ்! இன்னும் நிறைய சிப்பாய்கள் ஓடுவார்கள் என்று நினைக்கிறீர்களா?”

“அதுதான் எனக்குப் பயமாக இருக்கிறது!”

நவாப் தமது இருப்பில் சட்டியிருந்த பட்டையை வருடினார். விரல்கள் தத்தளித்து அவர் சஞ்சலத்தைக் காட்டியது.

“ஹு ஸார்!” என்றார் ஒரு துணைத் தளபதி. “உதவிக்கு மற்றவர் படை வந்தாலாவது சிப்பாய்கள் தெம்பு அடைவார்கள். யாரும் வராத நிலையில், பிரெஞ்சுக்காரரும் நமுவ விடும் நிலையில், பணம் ஒன்றுதான் சிப்பாய்களைச் சமாதானப்படுத்தும்!”

“பணத்திற்கு வழி என்ன?” என்று கேட்டார் நவாப். யாரும் மறுமொழி கூறவில்லை. அவரே மேலும் தொடர்ந்தார்: “வாங்க வேண்டிய இடத்தில் எல்லாம் வாங்கியாகி விட்டது. இன்னும் பலருக்கு எழுதவிருக்கிறேன். சீக்கிரம் வரும்!”

“துபாவி ஆனத்தரங்கத்துக்கு எழுதினால் என்ன?”

“அதுவும் எழுதியாயிற்று! இந்தச் சண்டையில் ஜயித்தால் அவர் விரும்பிய ரொமங்களை அவருக்கு அளிப்பதாகக் கூறியிருக்கிறேன்.”

“அவரிடமிருந்து தகவல் எதுவும் வரவில்லையே!”

“இல்லை! தூட்டளையிடமிருந்தும் வரவில்லை!”

“ஹு ஸார்!” என்று எழுந்தார் துணைத் தளபதி. “பரங்கியரை நம்புவது மோசம். அது பிரெஞ்சுக்காரராக இருந்தாலும் சரி, இங்கிலிஷ்காரராக இருந்தாலும் சரி!”

“அதை நானும் ஆமோதிக்கிறேன். அவர்களுக்கு நம் நாட்டில் இடம் கொடுக்கக் கூடாது! நம்மையே துரத்திவிடுவார்கள்” என்றார் மற்றொரு உபதளபதி!

“பொறுங்கள்!” என்றார் நவாப்!

“தற்சமயம் நடக்க வேண்டியதைச் சொல்லுங்கள்! எதிர்காலத்தில் நடந்து கொள்ள வேண்டிய உத்திகளைப்பின்னர் கவனித்துக் கொள்ளலாம்!” இப்போது நம் எதிரிக்கு இங்கிலிஷ்காரர் உதவும்போது, நாம் பிரெஞ்சுக்காரரைத் துணைகொள்வதில் தப்பிதம் எதுவுமில்லை. ஆனால்...”

குரலை உயர்த்தினார் நவாப்.

“இந்தத் திருச்சிராப்பள்ளி, மதுரை நிருநெல்வேலி, தஞ்சாவூர், புதுக்கோட்டை ஆகிய எல்லாச் சேமைகளும் எம் கையில் வந்தால்... நிச்சயம் வரும். ஆண்டவன் அருள் கொடுப்பான்... இந்த வெள்ளைக்காரர் அத்தனை பேரையும் இந்த நாட்டைவிட்டே துரத்துவேன்! இது நிச்சயம்!” என்று கர்ஜித்தார் அவர்.

வாசலில் ஏதோ சலசலப்பு ஏற்பட ஒரு சேவகர் உள்ளே இழைப்புடன் ஒடி வந்தார்.

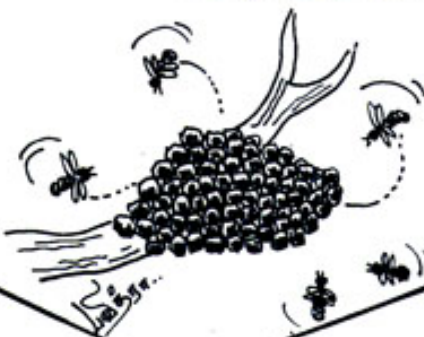
எல்லோரும் அவனை ஆவலோடு பார்த்தார்கள். (தொடரும்)

## தேவியின் குளம்

தாய்மையின் இருப்பிடம் தேவீதான். தேன் கூட்டில் ஒரு தேவிக்கு நோய் வந்து விட்டால் அது தானாகவே வெளியேறி இறந்து விடுமாம்.

அப்படிப் போகாவிட்டால் மற்ற தேவிகள் எல்லாம் சேர்த்துக்கொண்டு அதைக் கொன்று விடுமாம்.

—எனினா செல்லப்பா.



நாம் அன்றாடம் உபயோகிக்கும் உப்பில் பல உலோகச் சத்துக்கள் உள்ளன. வெள்ளியம், வித்தியம்போன்றவை. தேயின் சாஸ்ட் என்ற பாடம் செய்த உப்பில் இந்தச் சத்துக்கள் குறைந்து விடுவதால் வெண்மையாய் உள்ளது. சற்று வெண்மைக் குறைவான கல் உப்பே உடம்புக்கு நல்குது. — எம். கண்ணன்.





# பூஸ்ட்

## துள்ளித்திரியும் பள்ளிப் பருவத்திற்கு நாள்ஜோறும் எடுகொடுப்பது



உங்கள் மகள் அருந்தும் காலைக் கோப்பை பாதுகாக்க கலந்துக் கொடுங்கள் சக்தியளிக்கும் பூஸ்ட், நாள்ஜோறும், காலை ஜோறும்.

பிறகு பாருங்களைன்! நாள் முழுவதும் அவளை ஒரு அதிவேக ரயில் வண்டி தான்!

காலை ஸ்கூலில் ஆரம்பித்த நேரங்கள், தொடர்ந்து உருண்டு புரண்டு களித்திடும் காலை பந்தாட்டம், பிறகு முழு கவனத்துடன் முடிக்கப்படும் வீட்டுப்பாடங்கள் வரை ...

இதற்கென்றே பூஸ்டின் சக்தி.

உங்கள் மகள் துடிப்புடன், களிப்புடன் ஒவ்வொரு நாளையும் கழிக்க உதவுகிறது.

காலை முதல் இரவு வரை, பூஸ்ட் புது ஆடைப்பாடல்.

பொன்னிற கோதுமை, மால்டெட் பார்லி மற்றும் கனவயான கோகோவை ஒருங்கே சேர்த்து, உங்கள் குழந்தைக்கு தேவையான சக்தியளிக்கும் காஸ்டோ-ஸ்தாட் ரேட்டுகளையும், திடமான உடற்கட்டிக்குப் பிரோடென்களையும் அளிக்கிறது.



துடித்துப்பூனும், உளக்கத்துடனும் வீளங்க சக்தியளிக்கும் எர்வோசூஸ்.



சிருத்திராவும், ராமசிங்கும் சென்னை விமான நிலையத்தில் இறங்கி, விமான நிலைய பயணிகள் வண்டியிலேயே கோழா ஓட்டல் வரை வந்தனர். கோழா ஓட்டலையும், மற்றக் கட்டிடங்களையும் பார்த்துக் கொண்டே வந்த ராமசிங்.

"மதனூஸ் இத்தனை பெரிய ஊரா மேம்ஸாப்...?" என்று கேட்டான்.

"என்ன அப்படிச் கேட்கிறீர்கள் ராம்சிங்...? எங்கள் ஊரைப் பட்டிக்காடு என்று நினைத்தீர்கள்...?"

"இவ்வை மேம்ஸாப், ஆனாலும் இவ்வளவு பெரிதாக இருக்கும் என்று நினைக்கவில்லை. இப்போது தானே முதன் முதலாக நான் மதனூஸ் வருகிறேன்..."

"அதனால் தான் சொல்கிறேன். முதல் முறையாக வந்திருக்கிறீர்கள். நாளைக்கு தங்கி ஊரைச் சுற்றிப் பார்த்துவிட்டு, மனிதர்களையும் கொஞ்சம் புரிந்துகொண்டு போங்கள்..."

"செய்யலாம் மேம்ஸாப்... ஆனால் இப்போது கங்குலி சந்தர்ப்பமில்லையே... அர்ஜுன்சாப் ஊரில்லை. படா சாப் உதவிக்கும் பாருமில்லை. இன்னொரு சந்தர்ப்பம் ஏற்பட்டால் வருகிறேன். நாளைக்கு நாட்கள் என்ன. ஒரு மாகம் கூடத் கங்குலிதான். நீங்களே சுற்றிக் காட்டுங்கள். உசமையோடு பார்த்து விட்டுப்போகிறேன்..."

ராமசிங்கின் வார்த்தைகளில் தொனித்த நிலம் மனத்தைத் தொடக்கி இருத்திகா ஒரு முறை புன்னகை செய்து விட்டு மௌனமானான். எப்படிப் பார்த்துப் பார்த்துப் பொறுக்கி நல்ல இதயங்களாகவே பகவான் அர்ஜுனிடம் சேர்த்திருக்கிறார் என்பதை நினைத்து ஆச்சரியப்பட்டான். ஒருவேளை அதே நல்ல இதயம் தனக்கும் இருப்பதால் தான் தன்னையும் அர்ஜுனோடு பிணைத்துக் கிறாரா என்று நினைக்க உடம்பு ஒரு தரம் சிலிர்த்துப் போயிற்று. இந்தப் பிணைப்பு இறுதி வரை இருக்க வேண்டும் என்று

தோன்றிற்று. இந்த ஜென்மத்திற்குமட்டும் போதாது. அடுத்த ஜென்மம், அதற்கும் அடுத்தது என்று தொடர வேண்டும் என்று வேண்டிக் கொண்ட போது டாக்ஸி தெருவிற்குள் நுழைந்ததைக் கவனித்து விட்டு வாசலில் நிறுத்தச் சொல்லி இறங்கினான். டிக்கியிலிருந்து தானே சூட்கேஸைத் தூக்கிச் சொன்னு. "வாருங்கள் ராமசிங்..." என்ற போது பதறிப் போனான் அவன்.

"மேம்ஸாப்... சூட்கேஸை எங்கிட்டே கொடுங்கள் மேம்ஸாப்... நீங்கள் தூக்கிக் கொண்டு வருகிறீர்களே...?"

"ஓ... என்ன ராமசிங், என் சூட்கேஸை நான் தூக்குவதில் ஒரு தப்புமில்லை. விட்டிருள் போகலாம் வாருங்கள்..."

அவன் வராததால் சூட்கேஸை வைத்து விட்டு அமைதியாகவும் அரை இருட்டிலும் கிடந்த விட்டின் அழைப்பு மனியை மெதுவாய் நளினமாய் அழுத்தினான். ஒருமுறை அழுத்தி அரை நிமிடம் காத்திருந்து பதில் எதுவும் வராமல் போகவே மீண்டும் சற்று பலமாக அழுத்த ஹானின் டியூப் விளக்கு எரிந்து உள்ளேயிருந்து நாகத்தின் குரல் கேட்டது.

"யார் அது...?"

"நான்தான் நாகம். கதவைத் திற..."

"யாரு... இருத்திகாவா...?" - நாகத்தின் குரல் நம்ப முடியாமலும், சந்தோஷமாகவும் வரப் பதிலுக்கு இவளும் உற்சாகத்துடன் குரல் கொடுத்தாள்.

"நானேதான்... கதவைத் திற..."

கதவைத் திறந்த நாகம்மாள் பரபரவென்று வாசல் விளக்கைப் போட்டாள். பின்னால் தின்ற ராமசிங்கைப் பார்த்ததும் சற்றுத் தயங்கிக் கொண்டே கேட்டாள்.

"என்ன கீர்த்தி திடீர்ன்னு வந்திருக்கே...?"

"ஏன் வரக் கூடாதா...? வந்தது உனக்குப் பிடிக்கலியா...?"

"யிலெலா... இது என்ன பேச்சு கீர்த்தி...? ஒரு லெட்டரோ, தந்தியோ, டெலிபோனில் செல்தியோ இல்லாமல் வந்திருக்கிறேயென்னு கேட்டேன்..."

நெருங்கிய மனிதர்

இததும்த



திடீர்ன்னு உங்களையெல்லாம் பார்க்க  
ணும்னு தோணித்து. பறந்து வந்துட்  
டேன்..."

"எப்படி வந்தாய் கீர்த்தி...?"

"அதான் சொன்னேனே, பறந்து வத்  
தேன்னு..."

"முன்னாலயா வந்தாய்...?"

"ஆமாம். இப்படி நிற்க வச்சே எல்லாக்  
கேள்விகளும் கேட்கிறதாக உத்தேசமா  
நாகம்...? கூட இன்னொருத்தரையும்  
அழைச்சுண்டு வந்திருக்கேனே... உட்காரச்  
சொல்லிக் காப்பி தரக் கூடாதா?..."

"இதோ உட்காரு குழந்தே... நிமிஷமா  
காப்பி போட்டுத் தரேன்..."

"ஆமாம்... அம்மா எங்கே... ஊர்லே  
இல்லையா..."

"ஆ-ஆமாம்" - சட்டென்று சமாளித்துக்  
கொண்ட மாநிரி பேசினாள் நாகம்.

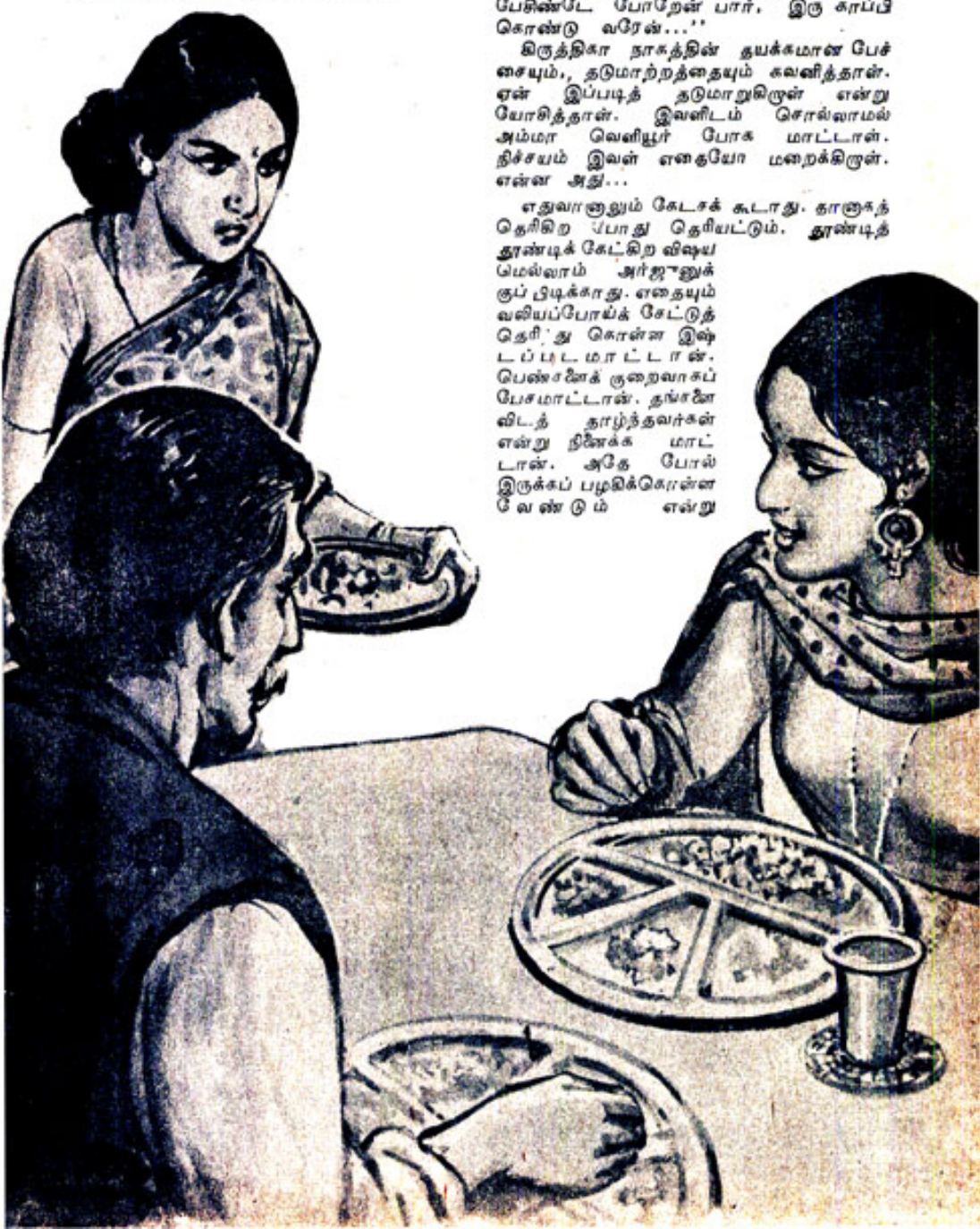
"இன்னிக்கு வந்துடுவாள்..."

"இதற்கு மேலா வரப் போகிறாள்...?  
எந்த ஊருக்குப் போயிருக்கிறாள்..."

"அ...து... அதெல்லாம் எனக்கு எப்படி  
தெரியுமீ கீர்த்தி... போகிற ஊரையெல்  
லாம் சொல்லி விட்டா போக முடியும் ...  
பேசினேடே போறேன் பார், இரு காப்பி  
கொண்டு வரேன்..."

கிருத்திகா நாகத்தின் தயக்கமான பேச்  
சையும், தடுமாற்றத்தையும் கவனித்தாள்.  
ஏன் இப்படித் தடுமாறுகிறாள் என்று  
யோசித்தாள். இவளிடம் சொல்லாமல்  
அம்மா வெளியூர் போக மாட்டாள்.  
நிச்சயம் இவள் எதையோ மறைக்கிறாள்.  
என்ன அது...

எதுவானாலும் கேடசக் கூடாது. தானாகத்  
தெளிகிற ப்பாது தெளியட்டும். தூண்டித்  
தூண்டிக் கேட்கிற விஷய  
மெல்லாம் அர்ஜுனுக்  
குப் பிடிக்காது. எதையும்  
வலியப்போய்க் கேட்டுத்  
தெரிது கொள்ள இஷ்  
டப்பட்ட மாட்டான்.  
பெண்ணைக் குறைவாகப்  
பேசமாட்டான். தங்களை  
விடத் தாழ்த்தவர்கள்  
என்று நினைக்க மாட்  
டான். அதே போல்  
இருக்கப் பழகிக்கொள்ள  
வேண்டும் என்று





நினைத்த அவள் ராம்சிங்கை உட்கார்ச் சொல்லி எதிர் சோபாவில் உட்கார்ந்து கொண்டாள்.

"அம்மாளை அறிமுகப்படுத்த முடியாது போலிருக்கிறது ராம்சிங். அவள் ஊரிலில்லை. இதோ இருந்து போட்டாவில் என்னுடன் இருப்பவர்தான் அம்மா..."

ஊராவில் மாட்டியிருந்த அந்தப் புகைப் படத்தைக் காட்டிய போது அவளுக்கு விஷ்ணுபிரசாத் காட்டிய புகைப்படங்கள் குர்பகத்திற்கு வந்து மீண்டும் தெருவில் லேசாய் வெறுப்புப் படர்ந்தது; அம்மாளைப் பற்றிப் பேசப் பிடிக்காமற் போயிற்று.

"அம்மா பாட்டு பாடுகிறவர்களோ மேம்பா. மற்ற புகைப்படங்களைப் பார்த்தால் அப்படித் தெரிகிறதே..."

"ஆமாம். ஒரு பிரபலமான டான்ஸ் குக்குப் பின்னணி பாடுகிறாள்." என்ற கிருத்திகா அம்மாளைப் பற்றிய பேச்சை அதோடு கத்தரிக்க நினைத்தாள்.

காப்பி சாப்பிட்ட பிறகு, ராம்சிங்கிற்கு வீட்டைச் சுற்றிக் காண்பித்தாள். இரவு சாப்பிடுகிறபோது லேசாய்த் தங்கள் குடும்பம் பற்றிக் சோடி காட்டினாள். சின்ன வயதினாலேயே அப்பா செத்துப் போனது, உறவினர்கள் சைலென்ட் து. அம்மா திடமாக நின்று சாப்பாற்றியது, நாகத்தைத் துணைக்குக் கூட்டிக்கொண்டு வந்தது...

எல்லாவற்றையும் கேட்டுக் கொண்டே ராம்சிங் திருப்திகரமாகப் சாப்பிட்டு முடித்தான். ஒரு டம்ளரில் ரஸம் வாங்கிக் குடித்தான்.

"சமையல் ரொம்ப நல்லது இருந்தது" என்பதை நாகத்திடம் சொன்னாள்.

அதைக் கேட்டு அவள் தழைத்த குரலில் சொன்னாள்.

"இதில் நல்லது இருக்க என்ன இருக்கு...? பருப்பும், வடையும் பாயசமுமா பண்ணினேன்...?"

"என்ன...? என்ன சொல்கிறார்கள் அவர்கள்...?"

"ஒன்றுமில்லை... இது என்ன சமையல். இன்னும் நல்லதுச் செய்திருக்கலாம்..." என்கிறார்கள் என்று கிருத்திகா மொழி பெயர்த்ததும் அவள் "ஓ... இதுவே அதிகம் பதறவித் ஷாக்ரியா மாஜி..." என்று கைகூப்பினாள்.

"படுத்துக் கொள்கிறீர்களா ராம்சிங். டில்லி சிபினைட் கூலை ஆறு மணிக்கு. நாம் இங்கிருந்து நூறு. நாலேகாலுக்குக் கிளம்பி டுஸ் தட்ச ரீயாக இருக்கும்..."

"அப்படியானால் படுத்துக் கொண்டு விடுகிறேன் மேம்பாப். ரொம்ப களைப்பாக இருக்கிறது..."

கீழே விருந்தினருக்கான அறையில் படுக்கையைத் தட்டிப்போட்டு, சாலை நான்கு மணிக்கெல்லாம் எழுந்து காப்பி போடச் சொல்லி நாகத்திடம் தெரிவித்துவிட்டு, தன் அறைக்குப் படுக்கப் போனாள். படுத்து அந்த அறையிருட்டில் சுழலுகிற மின்சார விசிறியைப் பார்த்துக் கொண்டிருந்த போது அர்ஜுன் என்ன செய்கிறான்... என்று தோன்றிற்று. இத்தனை நேரம் அனேகமாகப் பஞ்சாப் போய்ச் சேர்த்திருக்கலாம். அங்கு போய் என்ன செய்வார்கள்...?

சில நாட்களாகப் பஞ்சாப் பற்றிய பிரச்சினையை இவளும் செய்தித் தாள்களில் படித்துக் கொண்டு தான் வருகிறாள். சிக்கியிருக்கிற திறைந்த இடமானதாலும், அவர்களின் பொற்கோவில் அங்கு இருப்பதாலும் கோவிலுக்குள் இருந்து கொண்டு வன்முறைச் சம்பவங்களில் ஈடுபடுகிறார்கள். இத்துக்களைச் சுடுகிறார்கள். பொற்கோவிலுக்குள் பிரார்த்தனைக்கு வந்த ஒரு உயிர் போலீஸ் அதிகாரியை அங்கேயே கட்டுக் கொன்றிருக்கிறார்கள். இதையெல்லாம் பார்த்துப் போது கோவில் வெறும் கோவிலாகப் பிரார்த்தனை செய்கிற இடமாக மாட்டுமே செயல்படுகிறதா என்கிற சந்தேகமே வருகிறது. வன்முறைகளும், துப்பாக்கிப் பிரயோகங்களும் அதிகமாகி, பொதுமக்கள் மிகுந்த பாதிப்புக்களுக்கு உள்ளாகி இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலும் மௌனமாக இருக்க முடியாது தான். காலிஸ்தான் என்ற தங்கள் இயக்கத்திற்குப் பெயர் சூட்டி அவர்கள் தனி நாடு கேட்பதை ஒப்புக் கொள்ள முடியாது. அதன் தலைவர் பித்தரன் வாலேயை ஆதரிக்க முடியாது.

இன்று இவர்கள் தனி நாடு கேட்பார்கள். பின், இவர்களைப் பின்பற்றி மொழி வாரியாக, இன வாரியாகத் தனித் தனி நாடுகள் கேட்கப்படும். அப்பறம் இந்தியா எங்கிற பழமை மிகுந்த பேருமையான புராதன தேசத்தை எங்கிறது பார்க்க இயலும்...? பாரதம் என்று சொல்லக் கூடிய வாய்ப்பு எப்படி இருக்கும்...? துண்டு துண்டாகப் பிளவுபடலா இந்த வன்முறைகள்?... மொழிவித்தியாசம் இன வித்தியாசம், சமய வித்தியாசம், கலாச்சார வித்தியாசம் என்று அத்தனை வித்தியாசங்களுக்கிடையிலும் 'சண்டையிட்டு'

"நட்ட நடுநிதி. டோக்கியோ நகரத்தில் சில ஜப்பானிய நண்பர்களுடன் ஒரு தெருவைக் குறுக்கே கடக்க நேரித்தது. நிதியில் ஒருவிரளான போக்குவரத்தும் இல்லை. ஆனால் டிராபிக் ஸைன்கள் மட்டும் கசிந்து கொண்டிருந்தன. ஒரு நிமிஷத்திற்குப் பின், பச்சை விளக்கு வரும் வரை காத்திருந்து, டிராபிக் ஸைன்கள் தெருவைக் குறுக்கே கடத்து எங்கேயும் அவரத்துச் சொல்வனர். தெருவில் ஒப்பகமான வாசனையும் சாணப்படாத அங்க நடுத்திரியும், டிரைவராவது சிவப்பு விளக்கு எரிசையில் தெருவைக் கடக்க முடிந்த செய்தாதது ஸ்டாண்ட் மீட்டர் விளக்கம் காட்டுகிறது" என்கிறார் ஜெய் துபாஷி இந்தியா டுபே பத்திரிகையில்.

தகவல்: ஜெய்... என். ராமசுந்தரி.





# கோகுலம்

புதிய பகுதிகள்:

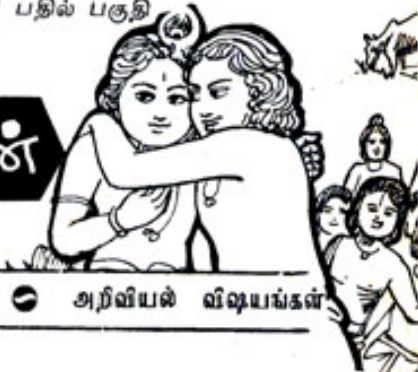
டிசம்பர் இதழ்

- ① ஒரு மூளை புலியாகிறது! —பூவண்ணன் எழுதும் தொடர்கதை ஆரம்பம்
- ② கேளுங்கள் சொல்கிறோம்! —கேள்வி பதில் பகுதி
- ③ 16 பக்க வண்ணப் படக்கதை:

## கோகுலத்தின் கண்ணன்

96 பக்கங்கள் ✽ இரண்டே ரூபாய்தான்!

கதைகள் ● கவிதைகள் ● சிப்பித் துணுக்குகள் ● அறிவியல் விஷயங்கள்



டாலும் நாம் சகோதரர் அன்டே... என்று பாரதிடார் பாடின மாதிரி ஒற்றுமையாக இருந்து வந்திருக்கிறோம். இதில் பிரிவினை மனப்பான்மை வந்ததே தவறு... அதை முனையிடுவோ கத்தறித்திருக்க வேண்டும். அப்படிச் செய்ய இயலாமல் அவர்கள் வழிபாடு நடத்துகிற இடத்திலிருந்து தங்கள் இயக்கத்தை நடத்தின ஈரணத்தாலேயே பிரதமர் பொறுமையாய் இருந்திருக்கிறார். அந்த மதத்தைச் சார்ந்தவர்களின் மனத்தைப் புண்படுத்தக் கூடாது என்றிருந்திருக்கிறார். ஆனால் இதற்கு மேலும், இந்தக் கோடாளுக்குப் பின்னும் பொறுப்பில் அந்தமில்லை என்று செயல்படத் துவங்கியிருக்கிறார். இந்தியாவைப் போல், மொழி, ஜாதி, சமய வித்தியாசமுள்ள ஒருநாட்டை ஆள்வது சுலபமான விஷயமல்ல.

“ஓ... ஷி இல் வெரி ரிபேட்...” பிரதமர் இந்திராகாந்தியின் மீது அவளுக்கு இருந்த மதிப்பும் மரியாதையும். அன்பும், பாசமும் இன்னும் அதிகமாக அந்தப் பிரதமரின் கூட்டணியைக் காக்க அர்ஜுன் புரப்பட்டிருப்பதில் ஒரு பெருமிகம் ஏற்பட்டது. சந்தோஷமாகக் கூட இருந்தது. தேசத்தைக் காப்பதில் எடுகனவு பங்கு வகிக்கிற ஒருவரின் மனைவி என்பதில் இதம் இருந்தது... அந்த இத்ததுடன் கண்களை மூடியவன், நாகம் வந்து எழுப்பிய போது தான் விழித்தான்.

“மணி நாலாயிடுத்து கிருத்திகா... எழுப்பச் சொன்னாயே...?”

“நாலாயிடுத்தா...? ராம்சின்னை எழுப்பியாரா நாகம்...?”

“அவர் எப்போதோ எழுந்து குவித்துத் தயாராகக் காத்துக் கொண்டிருக்கிறார்.”

“இதோ ஒரே நிமிஷத்தில் கீழே வருகிறேன். காப்பி கல...”

முகம் கழவி உடை மாற்றிக் கொண்டு கீழே வந்து ராம்சின்னை “குடமாரின் மேம்சாப்பிற்குப்பதில் குடமாரின்னென்கொல், காப்பி குடித்து முடித்து.”

“கார் சாவியைக் கொடு நாகம். நான் இவரை ஏர்போர்ட்டில், விட்டுவிட்டு வருகிறேன்...” என்றதும் நாகம் விழித்தான். ஒரு வினாடி தயங்கிப் பின் சொன்னான்...

“கார் இல்லை கீர்த்தி. அம்மா எடுத்துண்டு போயிருக்கா...”

“அம்மா எடுத்துண்டு போயிருக்காளா...? காரையா...? கச்சேரிக்கு அம்மா காரில் போகிற வழக்கமில்லையே...? அப்படியானால் கச்சேரிக்குப் போகவில்லையா...? வேறு எங்கு போயிருக்கிறாள்...?”

கேட்டதும் நாகம் மீண்டும் தயங்கிப் பதில் சொன்னான்.

“மகாபலிபுரம் போயிருக்கிறான். நேற்று மத்தியானம் தான் கிளம்பினான். இன்னிக்கு காலை 11 மணிக்கெல்லாம் வந்து விடுவதாகச் சொன்னான்.”

“யாரோடு போயிருக்கிறான்...?”

“...”

“சொல்லு நாகம். யாரோடு போனான்...?”

“யாரோ விஷ்ணுபிரசாத்துன்னு ஒருத்தர் டில்லியிலிருந்து நேற்று வந்தார். அவரோட போயிருக்கிறான்...”

கிருத்திகா சட்டென்று முகம் தணலாக ஜோலிக்கக் கீழ் உதட்டைக் கடித்துக்கொண்டாள். உள்ளுக்குள் மீண்டும் அக்கிலி பற்றிக் கொள்ள, “என்ன ஆச்சு மேம் சாப்...” என்ற ராம்சின்னை கேள்விக்கு “ஒன்றுமில்லை, வாருங்கள். டாக்கெயில் போகலாம்...” என்று சொல்லி வெளியில் வந்தபோதே மனத்துக்குள் ஒரு முடிவுக்கு வந்திருந்தான் அவன்...

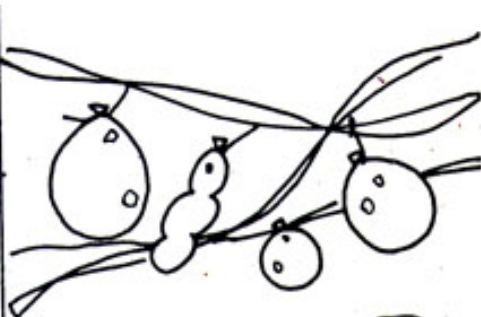
(தொடரும்)

வாசல் கதவைத் திறந்து கொண்டு வீட்டை விட்டு வெளியே வந்த ராணி சிறிது நேரம் மௌனமாக நின்று, தூரத்தில் முற்றத்தில் விளையாடுபவர்களை ஏக்கத்துடன் பார்த்துவிட்டு மீண்டும் கதவை வேசாகத் திறந்து, உள்பே, 'அம்மா என்ன செய்கிறாள்' என்று பார்த்தாள். அம்மா குசினியில் (அடுக்களை) வேலை செய்து கொண்டிருந்தாள். இப்போதைக்கு அவள் வெளியே வரமாட்டாள். குசினி வேலை அல்லவா? அது அனுமார் வாசல் போல் நீண்டு கொண்டே அல்லவா போகும்?

அம்மா வருவதற்குள் ஆசை தீர விளையாடலாம் என்ற எண்ணத்துடன் கதவை மெதுவாகச் சாத்திவிட்டு அந்த முற்றத்தை நோக்கி நடந்தாள். முற்றத்தில் கலாவும் தேவியும் ஒரு பாயில் உட்கார்ந்திருந்தார்கள். அவர்கள் அங்கே விளையாடிக் கொண்டிருந்தார்கள். ராணியின் மனத்தில் அம்மா நினைவு வந்தது. அம்மா விளையாடாதே என்று சொல்லிக் கொண்டிருப்பாள். ஆனால் அவள் அந்த அம்மாவாக்குத் தெரியாமல் கொஞ்ச நேரமாவது விளையாடுவாள்.

அதே முற்றத்துக்கு ராணி வந்தாள். அவளைக் கண்டதும் கலாவும் தேவியும் சிரித்தவாறு, 'வா... ராணி... வா' என்று ஏக்க

டும் யானை, சிகரெட் பிடிக்கும் துரை, தாவும் குதிரை, தப்படிக்கும் குரங்கு... அடேயப்பா எத்தனை விதமான பொம்மைகள்! ஒரு பொம்மை மலகமே அங்கே இருந்தது. அவை களை ஆசையோடும் உள்ளத்தில் கொந்தளிக்கிற ஏக்கத்தோடும் பார்த்தப்போது அவள் உள்ளத்தில் கவலைதான் இப்போது வந்தது.



# ஒரு நுண்ணு

# பொம்மை



குரலில் வரவேற்றார்கள். ராணி பதில் சிரிப்பைக் கொடுத்துவிட்டு, "அம்மா குசினியில்... விளையாடுவோமா?" என்று கேட்டாள். தேவி அதற்கு, "வெளியாடுவோம்... சொஞ்சம் இரு, எங்க அப்பா வாங்கித் தந்த புதுப் பொம்மையைக் காட்டுறேன்" என்றவாறே பாயில் குவிந்து கிடந்த பொம்மைக் குவியலில் அந்தப் புதுப் பொம்மையைத் தேடி எடுத்து ராணியிடம் கொடுத்தாள்.

"பாரு ராணி... புதுப் பொம்மை!"

ராணி ஆசையுடனும் ஆர்வத்துடனும் அந்தப் பொம்மையை வாங்கிப் பார்த்து விட்டு "நல்லா இருக்கு" என்று புகழ்ந்தவாறு திருப்பிக் கொடுத்தாள். தேவி அதை வாங்கி அந்தப் பாயிலிருந்த பொம்மைகளோடு வைத்தாள்.

ராணி அந்தப் பொம்மைகளையே பார்த்தாள். அங்கே வித விதமான பொம்மைகள் இருந்தன. கையாட்டும் குழந்தை, தலையாட்

பொம்மை உலகமே வைத்திருப்பவர்கள் பெரிய பணக்காரர்கள். அவர்களிடம் பொம்மைக் காரும் உண்டு, நிஜக் காரும் உண்டு. இரண்டும் ஒரே. ஆனால் அவனிடம் ஓடாத பொம்மைக் கார்கூட இல்லை. அதை வாங்கப் பணம் ஏது? அவனுடைய அப்பா ஒரு கடையில் மாதச் சம்பளத்தில் வேலை செய்கிறார். காலையில் ஆறு மணிக்குப்போனால் இரவு எட்டு மணிக்குத்தான் சில நேரம் எட்டு மணிக்கு மேல்தான் வருவார். 'வரும் போது சமைக்க அரிசி, பருப்பு காய்கறிதான்

மாத்தளை சோழ



வாங்கி வருவார். எப்போதாவது ஸ்பெஷலாக பிஸ்கட் வாங்கி வருவார். இதைத் தவிர வேறு எதுவும் வாங்கி வரச் சம்பளம் போதாதாம் அவருக்கு.

கீழே பாயில் உட்கார்ந்திருந்த தேவி எழும்பி நின்று, 'என்னவெனையாட்டு வெனையாடுவோம்?' என்று கலாவிடமும் ராணியிடமும் கேட்டாள். அவர்கள் வெவ்வேறு விளையாட்டைச் சொன்னார்கள். ராணி, 'ஒடிப் பிடித்து வெனையாடுவோம்' என்றாள். கடைசியில் அவள் சொன்னதையே மற்ற இருவரும் ஏற்றுக்கொண்டு அவளையே கண்மூடவும் சொல்லிவிட்டார்கள். அவளும் அதற்குச் சம்மதித்தாள்.

ராணி இப்போது தன் கண்களை மூடிக்கொண்டு நின்றாள். அவர்கள் இரண்டுபேரும் ஒளிந்துகொள்ள இடம் தேடி ஒடினார்கள். கலா நிரும்பித்திரும்பிப்பார்த்தவாறு கடைசியாக ஒடினாள். சிறிது நேரத்தில் 'ரெடி' என்று ஒரு சத்தம் கேட்டது. ராணி கண்களைத் திறந்து பார்த்தாள். அங்கே ஒருத்தரையும் காணவில்லை. அவர்கள் எங்கோ ஒளிந்து விட்டார்கள். அவர்களை இனி அவள்தான் கண்டுபிடிக்க வேண்டும். இப்போதுதான் விளையாட்டில் வெற்றி கிடைக்கும். அவர்கள் அதற்குள் எங்கே ஒளிந்திருப்

பார்கள்? முற்றத்தில் ஒளிய இடமே இல்லை. சிலவேளை அவரவர் விடுகளில் ஒளிந்திருக்கலாம்.

தேவியின் அந்தப் பெரிய பங்களாவை நோக்கி ராணி ஒடினாள். அந்தப் பங்களாவின் வாசலருகே போனதும் சற்று நேரம் அப்படியே நின்று மேலும் கீழுமாகப் பங்களாவைப் பார்த்தாள். அடைய்ப்பா எத்தனை பெரிய பங்களா? ஒரு மானிகையைப் போல இருக்கிறது?

ராணிக்கு இப்போது தன் வீட்டின் நினைவு வந்தது. 'ஓ அவனுடைய வீடா அது? அதைக் குடிசை யென்றும் சொல்ல முடியாது. வீட்டென்றும் சொல்ல முடியாது. அத்தகைய உருவத்தில்தான் அது இருக்கிறது. அதில்தான் அவள் இருக்கிறாள். அவள் வீடு தேவியின் பங்களாவுக்கும் கலாவின் பங்களாவுக்கும் இடையில் இரண்டு நெட்டையான்கு நடுவில் ஒரு குட்டையனைப் போல் இருக்கிறது.

பங்களாவின் வாசலில் கதவு திறந்தே இருந்தது. உள்ளே ஒருத்தரும் இல்லை. ராணி தயங்கித் தயங்கி உள்ளே போனாள். அப்படியே மெல்லமெல்ல அடுத்த அறைக்குப் போனாள். அங்கேயும் ஒருத்தரும் இல்லை. அதன் பின் அதற்கு அடுத்த அறை... அப்படியே அவள் குவினிக்கே போய்விட்டாள். இதற்கு முன் அவள் அந்தப் பங்களாவின் உள்ளே வந்ததே இல்லை. வாசலில் வந்து பார்த்ததோடு சரி. இன்று குவினிவரை கால் வைத்திருக்கிறாள், அதுவும் தேவியைத் தேடி.

குவினிக் கதவு சாடையாகத்திறந்து வைக்கப்பட்டிருந்தது. ராணி உள்ளே எட்டிப் பார்த்தாள். ஓ அந்தக் குவினி எவ்வளவு அழகாக இருக்கிறது? உள்ளே தேவியின் அம்மாவோடு தேவி பேசிக் கொண்டிருந்தாள்.

"பிஸ்கட் தாங்கம்மா... வெனையாடப் போவனாம்..."

"ஒன்னோ பெரிய தொத்தரவு!... பிஸ்கட் சாப்பிட இதா நேரம்? சரிசரி வா திறேன்." என்று சொன்ன தேவியின் அம்மா குவினியை விட்டு வெளியே வந்தாள். அவளின் பின்னே தேவியும் வந்தாள். ராணி தன்னை மறந்து 'தேவியைக் கண்டு பிடிச்சிட்டேன்' என்று பிடிச்சிட்டேன்' என்று குதித்தாள்.

தேவியின் அம்மா 'இவள் எப்படி உள்ளே வந்தாள்?' என்ற நினைவு நெஞ்சில் சுழிபோட அதட்டினாள். "சத்தம் போடாதே. யார் உன்னை விட்டுக்கூட வரச் சொன்னா? மொதல்ல வெளியே போ... போ"

ராணிக்குத் 'திக்'கென்றது. அந்த வீட்டுக்குள் வரக் கூடாதாம் ஏன்? அவளுக்குப் புரியவே இல்லை. எப்படிப் புரியும்? பணத்தாலும் சாதியாலும் பிரிவுகள் வகுத்து வைத்திருக்கும் இந்தச் சமுதாயத்தில் அவள் ஓர் ஏழை வீட்டில் பிறந்த மழலைச் செல்வம். அவளுக்குப் புரியுமா இந்தப் பேத உணர்வுகள்?

விடுவிறுவென்று அந்தப் பங்களாவை விட்டு வெளியே வந்தாள் ராணி. வாசலிலேயே இருந்தாள். சிறிது நேரத்தில் தேவி வெளியே வந்தாள். அப்போது அவளை



ராணி 'வபக்' என்று பிடித்துக் கொண்டாள். தேவி அதை ஏற்கவில்லை. "நீயா புடிச்சே? நாளுக்குநாளே வந்தேன்?"

ராணி அவளை மடக்கினாள். "நானே புடிச்சிருப்பேன். வீட்டுக்குள்ளேயும் வந்தேன். ஒங்க அம்மாதான் இங்க ஏன் வந்தேன்னு கேட்டாங்கனோ? அதான் நான் வெளியே வந்துட்டேன். அப்புறம் வெளியே வச்ச உன்னைப் புடிச்சுட்டேன். சரியா?" தேவி தலையசைத்தாள். ராணி அவளிடம் "நீ, இங்கேயே இரு. நான் கலாவைக் கண்டு புடிச்சிட்டு வரேன்" என்று சொல்லிவிட்டு, கலாவின் பங்களாவை நோக்கி ஓடினாள்.

கலாவின் பங்களாவில் வாசல் கதவு திறந்தே இருந்தது. ராணி உள்ளே போனாள். உள்ளே ஒருத்தரும் இல்லை. அடுத்தடுத்து அறைகளுக்கும் போனாள். ஒரே அறையில் கலா இருந்தாள். ராணி மெதுவாக அவள் பின்பக்கம் போய் அவளைப் பிடித்துக்கொண்டு, "கண்டு புடிச்சிட்டேன்." "கண்டு புடிச்சிட்டேன்" என்று சத்தம் போட்டாள். இந்தச் சத்தத்தைக் கேட்டு வெளியே வந்த கலாவின் அம்மா ராணியை முறைத்துப் பார்த்தாள். "நீயா... இங்க ஏன் வந்தே? ஒளிஞ்சு வெளையாட இந்த வீடுதான் கெடைச்சச்சா? போ வெளியே போ."

ராணியின் மூகம் கருங்கியது. தேவியின் அம்மாவும் இப்படித்தான் விரட்டினாள். இப்போது கலாவின் அம்மாவும் அப்படித்தான் விரட்டுகிறாள். ஏன்? அவளுக்கு எதுவுமே புரியவில்லை. அம்மா சொன்னது மட்டும் நினைவுக்கு வந்தது. அவர்கள் பணக்காரர்கள்... நாம் ஏழைகள்...

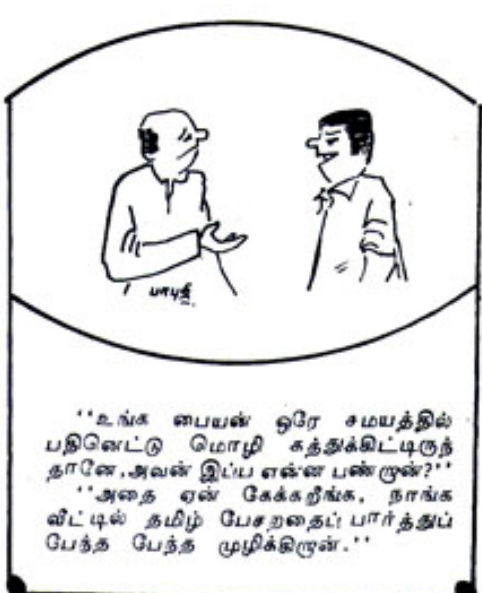
ராணி வெளியே வந்தாள். தன் வீட்டை நோக்கி நடந்தாள். நடந்ததை அம்மாவிடம் சொன்னாள்? அம்மா அவள் முதுகில் இரண்டு போட்டு அடிப்பாள். "ஒன்னை யாரு அங்க போகச் சொன்னா? அவங்க பணக்காரங்க... நாம் பிச்சைக்காரங்க. நம்மை அவங்களுக்குப் பிடிக்குமா?"

தன் மன உணர்வுகளைக் கட்டுப்படுத்திக் கொண்ட ராணி மௌனமாகப் பொய்யான புன்னகையை முகத்தில் மலரவிட்டவாறு தன் வீட்டை நோக்கிப் போனாள்.

**மறுநாள்.**

வழக்கம்போல் முற்றத்தில் விளையாட ராணி வந்தாள். முற்றத்தில் ஒருத்தரையும் காணவில்லை. தேவி, கலா அவர்கள் அங்கே போயிருப்பார்களோ என்று யோசித்துவிட்டுக் கலாவின் பங்களா அருகே போய்ப் பார்த்தாள். உள்ளே கால் வைக்கவில்லை. தன் கண்களை மட்டும் உள்ளே விட்டுத் தேடினாள். ஒருத்தரும் இல்லை. இங்கேதான் இப்படி. தேவியின் பங்களாவில் எப்படியோ? அங்கேயும் போய்ப் பார்த்தாள். யாருமே கண்களைப் படவிலை. ராணி முற்றத்திலேயே நின்று கொண்டிருந்தாள். அப்போது தேவியின் பங்களா வேலைக்காரன் வந்தான்.

"வெளையாட யாருமே வரலியா?" ராணி தான் கேட்டாள். "இன்னொரு தேவியின்



"உங்க பையன் ஒரே சமயத்தில் பறினெட்டு மொழி கத்துக்கிட்டிருந்தானே, அவன் இப்ப என்ன பண்ணான்?"  
"அதை ஏன் கேக்கறீங்க, நாங்க வீட்டில் தமிழ் பேசறதைப் பார்த்துப் பேத்த பேத்த முழிக்கிறான்."

பர்த்தே பார்த்தி. சொல்லவியா ராணி? மத்த எல்லாத்துக்கும் சொல்லியிருக்காங்க."

பங்களா வேலைக்காரன் போனான். ராணிக்குக் கூலியாக இருந்தது. பர்த்தே பார்த்தி என்று விதவிதமான இனிப்புப் பண்டங்கள் இருக்கும். சாப்பிட்டச் சாப்பிட ருதியாக இருக்கும். அவைகள்... தேவி பர்த்துக் கொடுத்தது. சொல்லவே இல்லை. வெளையாட வந்தால் "ராணி, ராணி" என்று அவளோடு ஒட்டிக்கொள்வாள். ஒரு நாள் போராளிட்டால் கேள்வி மேல் சேன்வி கேட்பாள். அவளா பர்த்தே பார்த்தியென்ற தும் மறந்துவிட்டாள்? அவளுக்கு இப்போது அம்மா சொன்னது ரூபகத்துக்கு வந்தது. "உம்... அவங்க பணக்காரங்க. நாம் ஏழைங்க"

ராணி ஒருத்தருக்கும் தெரியாமல் பர்த்தேயைப் பார்க்க வேண்டும் என்று ஆசைப்பட்டாள். உள்ளே இருந்து இசைச் சத்தம் வேறு வெளியே வந்து அவள் ஆசையைத் தூண்டியது.

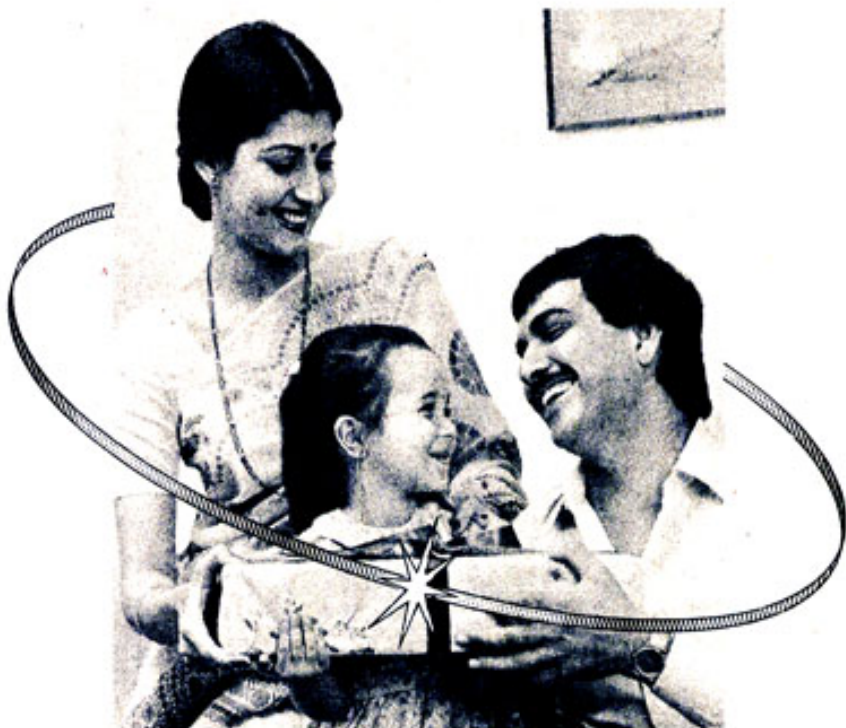
அந்த இசை மாடியிலிருந்து வருவதை அவளால் உணர முடிந்தது. கூற்றும் முற்றும் பார்த்தாள் ராணி. ஒருத்தரும் இல்லை. அந்த அறையில் இருந்த மாடிப் படிகளில் மெல்ல மெல்ல ஏறினாள். மாடிக்குப் போவதற்குக் கொஞ்சம் படிசன் இருக்கும்போது அதற்கு மேல் ஏறாமல், அப்படியே நின்று உள்ளே நடப்பதை எட்டிப் பார்த்தாள்.

உள்ளே ஒரு மேஜையைச் சுற்றி ஒரு சிறிய கூட்டம் கூடியிருந்தது.

மேஜைக்கு மேலே கூரைக்குக் கீழே அழகான வர்ணக் கடிதாக்கள் வெவ்வேறு ரூபங்களில் உருமாறிக் தொங்கிக் கொண்டிருந்தன. அதனிடையே பத்தலில் இருக்கும் பூசனிக்காய் போல் பகுத்துக் காற்றில் ஆடி அசையும் பவனிதமான கலர் பறாண்கள், சிறிய நட்சத்திரங்கள் போல் மின்னும் கலர் பல்புகள், சேட் ரிக்கார்டிலிருந்து மிதந்து



வாய் துர்நாற்றத்தை தடுத்திடுவீர். பற்சிகைவை எதிர்த்திடுவீர்.



## கோல்கேட்டின் பாதுகாப்பு வளையத்தை பெற்றிடுவீர் !

தவறாமல் கோல்கேட் உபயோகிப்பதால்,  
உங்கள் குடும்பத்தினரின் பற்களுக்கு ஆரோக்கியம், வலிமை, புத்துணர்ச்சி  
தரும் தூய கவாசம் கிடைக்கிறது.  
இதுவே கோல்கேட்டின் பாதுகாப்பு வளையம்.

நீங்கள் பல துலக்கும் ஒவ்வொரு முறையும்  
கோல்கேட்டின் நம்பகமான பாதுகாப்பு  
செயல்படுவது எப்படி என்றால்...



உணவுத் துணுக்குகள் பற்களுக்கிடையே  
சிக்கிக் கொள்வதால் துர்நாற்றத்தையும்,  
பற்சிகைவலவும் உண்டாக்கும்  
பாக்டீரியாக்கள் வளருகின்றன.



கோல்கேட்டின் ஒப்பற்ற செயல்புரியும்  
நுகர் ஆழ் ஊடுருவிச் சென்று,  
துர்நாற்றத்தை ஏற்படுத்தும் உணவுத்  
துணுக்குகளையும் சிகைவு ஏற்படுத்தும்  
பாக்டீரியாக்களையும் அகற்றுகிறது.



முறையாக கோல்கேட் கொண்டு பல  
துலக்குவதால் புத்துணர்ச்சி தரும்  
தூய கவாசமும், வலிமை யிருக்க  
ஆரோக்கியமும் தருகிறது.

ஒவ்வொரு முறையும் சாப்பிட்ட உடன்த,  
உங்கள் குடும்பத்தினர் தவறாமல் கோல்கேட்  
கொண்டு பல துலக்கட்டும்.  
வாய் துர்நாற்றத்தை தடுத்திடுவீர்.  
கோல்கேட்டின் பாதுகாப்பு வளையத்தை பெற்றிடுவீர்.



GK&E BB4-55 Tam

கோல்கேட்டின் புத்துணர்ச்சி தரும்  
பெய்ர்மென்ட் சுவை உங்களுக்கு விரும்பமானது!

வருகிற இனிய இசை; இவையெல்லாம் ஒரு கல்யாண வீட்டை நினைவுபடுத்தின.

ராணி அந்தக் கட்டடத்தில் தேவியைத் தேடினாள். ஓ! தேவி..., அவள் பழைய கதைப் புத்தகத்தில் எப்போதோ பார்த்த குழந்தைத் தேவதை போல் இருந்தாள். அவளுக்கு இரு பக்கத்திலும் அப்பாவும் அம்மாவும், இன்னும் சிலரும் வந்திருந்தார்கள். அந்த மேஜையில் விதவிதமான பலகாரங்கள் கேக்குகள், பிஸ்கட்டுகள், அழகான தட்டுக் களில் வைக்கப்பட்டிருந்தன. ஒரு பெரிய கேக்கில் மெழுகுவர்த்திகள் எரிந்துகொண்டிருந்தன.

ராணி தன்னை மறந்து நின்று கொண்டிருந்தாள். அவள் மனத்தில் பழைய நினைவு ஒன்று மோதியது.

"எனக்கு எப்பம்மா பர்த்டே வருது?" அம்மாவிடம் ராணி கேட்டாள்.

"ஒனக்குத்தான் வருடா வருடம் வருதே!"

"ஏன் கொண்டாடலே?"

"பர்த்டே எல்லாம் கொண்டாட நாம பணக்காரங்க இல்லை."

தேவதைபோல் இருக்கும் தேவியைப் பார்த்த ராணி இதற்கு மேலும் அங்கே இருந்தால் சரியல்ல என்ற நினைவு உந்த மாடிப்படிளிலிருந்து இறங்கி, தன் வீட்டை நோக்கி நடந்து போனாள்.

அவ்விரவு....

வேலை முடிந்து வீட்டுக்கு வந்த அப்பா வைச் சோகத்தோடு பார்த்தான் ராணி.

\*\*\*\*\*

நான் சந்திக்கும் ஒவ்வொரு மனிதனும் ஏதோ ஒரு விஷயத்தில் என்னை விட உயர்ந்தவனாவே இருக்கிறான். அந்த விஷயத்தை நான் உவனிடம் கற்றுக் கொள்கிறேன். —எமர்சன்.

பேச்சு சுதந்திரம் ஒரு பலமான புதுகாப்பாகும். ஏனெனில் முட்டாளுக்குக் கூட பேச்சு சுதந்திரம் கொடுத்து, பேச வைத்து, அவனை முட்டாள் என்பதை உலகுக்கு விளம்பரப்படுத்தி விடலாமே!

—உட்ரோவில்சன். (படம்)

தொகுப்பு: திருச்செங்கோடு ப.கந்தசாமி

அப்பா முகத்தில் இன்று ஒரு நானுமில்லாத மகிழ்ச்சி ததும்பியது. அவரின் இரண்டு கைகளிலும் இரண்டு பைகள் இருந்தன. ஒன்று வழக்கமான அரிசி பருப்பு காய்கறி, கமந்து வருகிற பை. மற்றது? "ராணி! ஒரு மாதிரியா இருக்கே? ஒனக்கு இன்னிக்கு கேக், பிஸ்கட், பலகாரம் கொண்டுவந்திருக்கேன்... சாப்பிடு!"

"கேக்கா? எனக்கா?"

ராணிக்குச் சத்தோடும் தாங்க முடியவில்லை. பர்த்டே பார்ப்பு அவள் நினைவில் வந்து நின்றது. சீ... பர்த்டே பார்ப்பு கொண்டாடாமலே கேக் வந்திருக்கே!

அப்போது ராணியின் அம்மா கேட்டாள்: "கேக் பிஸ்கட்டு எது? கடையில் வாங்கியதா?"

"கடையிலா? கடையில் வாங்க நம்ம கிட்ட. ஏது கா? இது வேலை முடிஞ்சு வந்த நேரம் தேவி அப்பா கூப்பிட்டு இன்னைக்கு நம்ம தேவி பர்த்டே இந்த கேக், பிஸ்கட்டை ஒன் மக, ராணிகிட்ட குடுத்து சொல்லி எனகிட்டக் கொடுத்ததும். சாப்பிடு ராணி."

ராணியின் முகம் கருங்கியது. ஓகோ! அவர்கள் கொடுத்த கேக், பிஸ்கட்டா?... மிஞ்சிப்போயிருக்கும். அதை ரொம்பவும் பெரிய அப்புடன் கொடுத்திருக்கிறாள்... அப்பாவும் வாங்கிவந்துவிட்டாரே.

"கேக் எனக்கு வேணும்..."

"ஏன்?" — அப்பா கேட்டார்.

ராணி திக்கித் திக்கிச் சொன்னாள்: "...அவங்க பணக்காரங்க. பெரிய பங்களா இருக்கு. நாம் பிச்சைக்காரங்க... சின்ன வீட்டில் இருக்கோம். அவங்க புள்ளைகளோட வெளியில் வெளியாடலாம். ஆனால் அந்தப் பங்களாவுக்குப் போகக் கூடாதாம். நேத்து ஒடிப் புடிச்ச விளையாட்டு நேரம் அயங்க பங்களாவுக்குப் போனேன். ஒடனே தேவி அம்மாவும் கலா அம்மாவும் இங்க ஏன் வந்தேன்னு கேட்டாங்க. இன்னிக்கு காலையில் தேவிக்குப் பர்த்டே. அவங்க மாதிரி பெரிய பணக்காரங்களை மட்டும் கூப்பிட்டு இருக்காங்க. என்னைக் கூப்பிடவே இல்லை. நான் சின்ன வீட்டில் இருக்கிறோரும். நீங்க வேணும்தான் சாப்பிடுங்க. என்னைக் கூப்பிடாதவங்க கேக், பிஸ்கட் சாப்பிடனுமா?"

பொம்மைப்புடன் விளையாடினாலும் ராணி பொம்மையல்ல! ராணியின் கன்னத்தில் ராணியின் அம்மா அடுத்தடுத்து முத்தம் சொடுத்தாள். அதைப் பார்த்ததும் ராணியின் அப்பாவுக்கு வந்ததே சோபம்... "ராணி ஒனக்கு மட்டும்தான் பொறந்த புள்ளென்னு நெனைச்சியா? எனக்கில்லையா?" என்று சத்தம் போட்டுச் சொல்லிவிட்டு, தம் கையில் இருந்த பையோடு வெளியே போனாள். அவர் திரும்பி வந்தபோது கையிலிருந்த அந்தப் பையைக் காணவில்லை.

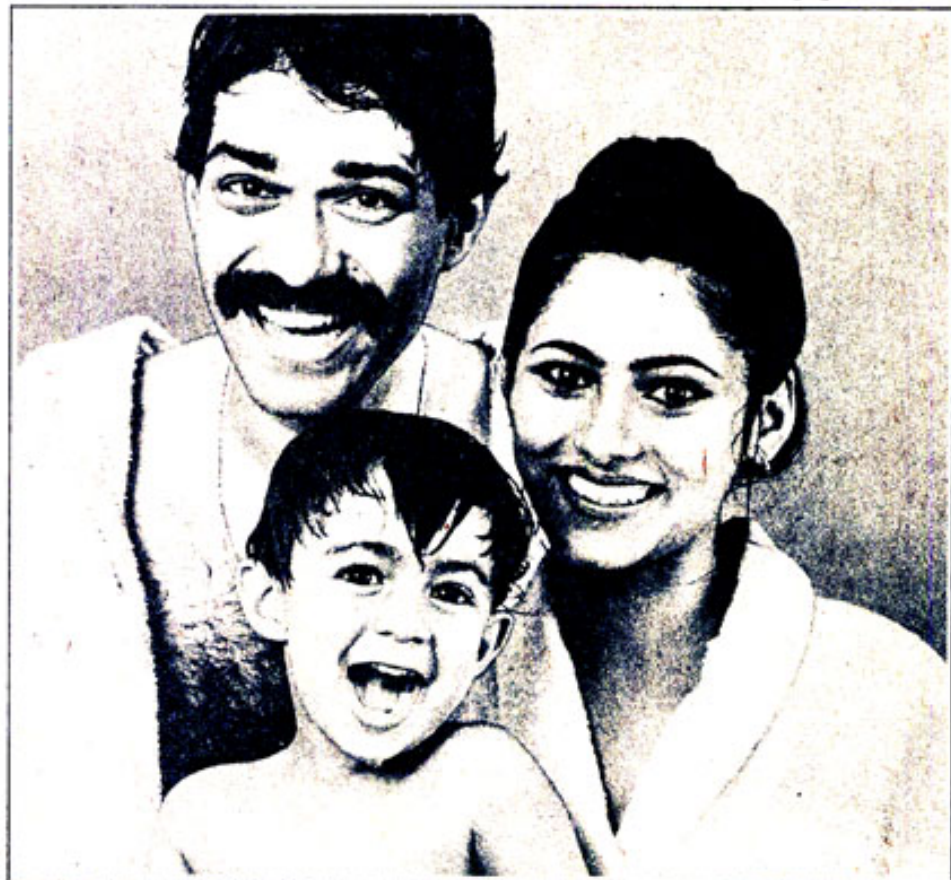
"கேக், பிஸ்கட் இருந்த பையை என் அப்பா செஞ்சிங்க?" — ராணி கேட்டாள்.

"வெளியே வீறிட்டேன். நம்மள மதிக்காதவங்க கேக், பிஸ்கட் நமக்கெதுக்கு?" என்று சொன்ன ராணியின் அப்பா ராணியைத் தாக்கக் கொஞ்சி முத்தமிட்டார்.





இப்போது... சருமத் தொல்லைகளை அகற்றிடுக  
ஆரோக்கியமும் இயற்கைப் பொலிவும் பெற்றிடுக.



*Goodrej* நிமின்

தூய வேப்பெண்ணையின்  
இயற்கை குணம் கொண்ட சோப்

கீம், மார்கோலா எனப்படும் வேப்பிலை சரும  
தொல்லைகளை விரட்ட இயற்கை தந்த வரப்பிரசாதம்.  
தொடர்ந்து வேப்பிலை உபயோகித்தால் உங்கள்  
சருமம் பளபளப்பாகவும் தெளிவாகவும் விளங்கும்.  
கோதரெஜ், தூய வேப்பெண்ணையை நிமின் சோப்பில்  
கலந்துள்ளது. உங்கள் சருமத் தொல்லைகளை குனித்து  
ஒழிக்க ஒரு புத்துணர்ச்சியூட்டும் டாப்ஸெட் சோப்.  
கோதரெஜ் தரும் நிமின் வெருவாக நீடித்து நிற்கும்.  
ஏனெனில் மற்ற வேப்பிலை சோப்புகளைப்போல  
கொழு கொழுவென மாறுவதில்லை.

நிமின்-உங்கள் கவனிப்புக்கிணையாக  
சருமத்தைக் கருத்துடன் காத்திடும்.



**வே**தாளம் சொல்லியிருந்த அடுத்த வாரம் கண்ணை மூடித் திறப்பதற்குள் கை வரையில் வந்து நின்று சலாம் போட்டது. வேதாளம் வெகு அமிர்க்களமாக வந்திருந்தது.

"என்ன ஒரே குஷியாய் இருக்கிறாய் போலிருக்கிறது?"

"இல்லையா பின்னே? இந்த வார இரண்டு படங்களும் அவ்வளவாக உறுத்தவில்லை என்று மஹாஜனங்கள் பேசிக் கொள்கிறார்கள்?"

"அது கிழிந்தது போ! காளை மாடு, காளை மாடு என்றால் 'எனக்கு உழக்குப்பால் தான் வேண்டும்' என்றானும், அந்தக் கதையாக அவ்வளவு இருக்கிறது?"

"எது?" என்றது வேதாளம்.

"படத்தைப் பார்ப்போமே!"

## வைதேகி காத்திருந்தாள்

டைரக்டர் ஆர். சுந்தரராஜனின் கொஞ்சம் குழப்பமான வைதேகி! காத்திருப்பது நியாயம்தான்!

அட்டகாசமான அறிமுகம் அந்த வெள்ளிக்கிழமை(?) ராமசாமிக்கு.

பாத ஊர்வலம் என்ன? பயத்து பயந்து உண்டியில் விழும் காலிக்கை என்ன? அப்பறம் 'இதுவும் ஒரு பிழைப்பா?' என்ன? எம். ஆர். ராதா ரவியின் கோபம் என்ன? சந்தையில் துணிச்சலாய் எதிர்த்தும் அந்தப் பெண்ணைத் தரதரவேன்று இழுத்து வரும் வேசம் என்ன? கடைசியில் பார்த்தால் — பரவாயில்லை. நல்ல சன்பென்ஸ். ரகிக்கக் கூடிய லுக் கதை. நாடி மீசை விஜய்கார்த்தி அந்தத்தாடி மீசைக்குப் பின்னால் ஒரு கதை வைத்திருக்கிறார். சாதல் கதை. வெள்ளைப் புடவை ரேவதி ஒரு கதை வைத்திருக்கிறார். பற்றாததற்கு இன்னொரு பாதையில் வரும் ஒரு காதல் கதை. அந்தக் காதல்

வர்களைச் சேர்த்து வைக்க வி. காத்தும், ரேவதியும் முயற்சி எடுத்து — கடைசியில் விஜய்கார்த்தி தியாகச் செம்மல் ஆகிறார். கோயில் பிராகாரத்தில் ரேவதி நர்த்தனத்தின் போதும் சரி, வெள்ளைப்புடவை யுடன் ரேவதி உட்கார்ந்திருக்க பின்னணியில் அருவி நர்த்தனமிடும் போதும் சரி, காமிரா விளையாடியிருக்கிறது.

'இவனும் கடவுள், இவன் தம்பி முருகனும் கடவுள், இவங்கப்பன் பரமசிவனும் கடவுள், அம்மா பார்வதியும் கடவுள். ஒட்டுமொத்தமாக இவங்க குடும்பமே உலகத்தைக் குத்தகைக்கு எடுத்துக் கிட்டு நடத்தறாங்களே, யாருக்காவது உள் வாழ்க்கையைச் சரி பண்ணலாமனுத் தோணிச்சா' என்று கேட்கும் ரேவதியின் அப்பா காரெக்டர் அழுத்தமான, இயலா மையினால் கையாலாகாத டிராக்டர். பிராகாரத்தில் துசைகள் இறுக இறுக நட்டுவாங்கும் பண்ணுவதும், ஒரேயடியாய் சாய்வதும், ஆளேயில்லாத அந்த உட்பிராகாரத்தில் தூண்களுக்கு மத்தியில் சலங்கை சப்தம் மட்டும் ஒலிக்க ரேவதி ஓடிவருவதும் டைரக்டர், நடிகர்கள், காமிராமேன், மியூஸிக் டைரக்டர் என்று சகலரும் சிரத்தை யுடன் செய்கிறார்களும் காட்சி.

கவுண்டமணி, சேந்தில்; மடியில் வந்து உருளும் வித்தையைப் பரீட்சை பண்ணும் இடத்தில் தியேட்டர் அடிக் கிட்டு. 'கல்லால் தூர்த்தும் காட்சியிலும் மறுபடியும் சிரிப்புக் கொடுத்து, என்று நகைச்சுவைக்கும் பஞ்ச மிட்டு.

பன்னட அறிமுகம் அக்கா வேஷங் கட்டினால் அதிபாத்தமாக இருப்பார். வி. காத்தோடு காத்தோடு. ரேவதிக்கு அவ்வளவாக வாய்ப்பில்லாத பாத்திரம். இளைராஜா காது குளிர குளிர இசையாடத்திருக்கிறார்.

இப்படி எவ்வளவோ நல்ல விஷயங்கள் இருந்தும் கூட, கதை நொண்டியடிப்பதால் எல்லாம் விழலுக்கு இறைத்த நீர்.

**வேதாளம்**  
**விஜயன்மகன்**  
**5**







## வேள்ளித்திரை



வேதாளத்திற்கு வேண்டைக்காய்ப் பிடிக்குமா?"

வேதாளம் ஜெயமன்மதனை வினோதமாய்ப் பார்த்தது.

"இது என்ன அர்த்தமில்லாமல் ஒரு கேள்வி?"

"சரி, வேதாளத்திற்கு டிஸ்கோ ஆட வாவது தெரியுமா?"

"ஏன் கேட்கிறீர்கள்?"

"குறைத்தபட்சம் குட்டிக்கரணம் போட வாவது முடியுமா?"

"அய்யோ" என்றது வேதாளம். "என் இயிற்று உங்களுக்கு?"

"எடைசியாய்ப் பார்த்திரு படம் அப்படி" என்று பதில் வந்தது.

## எனக்குள் ஒருவன்

டர்னர் என்று ஹெலிகாப்டரில் வந்து இறங்கி டிஸ்கோ ஆடும் இளைஞனாய்க் கமல். டான்ஸெஸ்ரூல் டான்ஸ், கம்மா தகதக வென்று டான்ஸ். பார்த்து ரசிப்பதை விட்டு விட்டு இது உடான்ஸ் என்று கமெண்ட் எழுதுகிறது ஒரு பெண். விடுவாரா கமல்? அத்தப் பெண்ணையே துரத்தி ஒரு மாதிரி லவ்வில் குதித்ததோடு தில்லாமல் பூர்வ

ஜென்மம், அது இது என்று டார்ஜினிங் வரை அவளை அழைத்துப் போகிறார்.

படத்தில், டிஸ்கோ, கராத்தே, பரத நாட்டியம், தாய்ப்பாசம், பழிக்குப் பழி எல்லாம் உண்டு. பாபுவின் காமிரா உயி ரோடு பேசுகிற காட்சிகள் நிறைய. கமலின் மழை டான்ஸ் காட்சியும், கிளைமாக்ஸ் லின்ச் சண்டைக்காட்சியும் அவருக்கு ஸ்பெஷல் கிரெடிட்.

கமலுறாசனா கொக்கா? ஸ்லிம்மிங்பூல் சண்டையாகட்டும், அம்மாவைக் கடத்து கிறவர்களோடு போடுகிற சண்டையாகட் டும். கடைசியில் லின்ச்சில் சத்யராஜுடன் போடும் குஸ்தியாகட்டும், ஓப் போடாமல் அவரே புரள்கிற சின்னியரிடி நம்மைக் கவர் கிறது. மேக்கப்பில் அவர் எடுத்துக் கொண் டுள்ள அக்கறை நமக்கு பிரமிப்பாயிருக்கிறது. சபா செகரட்டரியாக வழுக்கையும், குடுமி யும், பூத மூக்குச்சண்ணாடியும், பட்டுவேட்டி யுமாய் வந்து கலகலவாக்குகிறார். உபேந்திரா என்று நேப்பாள மண்ணின் வாசத்தோடு (ண்டி ரப்பர் போட்டு இழுத்து) கராத் டேயில் எதிரிகளின் எலும்பைப் பொலபொல வாக்குகிறார்.

கமலுக்கு அடுத்தபடி புராணம் பாட மா மென்றால் பண்டாரியாய். பிள்ளைப்பாசம் இத்தனை ஜோராய்க் காட்ட இன்றைக்கு இவரை விட்டால் ஆனில்லை. அப்புறம் ஸ்ரீபிரியா. வாகவமான பரதம், இயல்பான நடப்பு. தமிழுக்குப் புதுசாய் வத்திருக்கும் ஷோபனா? ஆடிப்பாடி, உருண்டு புரண்டு... ஷம்ஹரம் இன்னும் நிறைய செய்யவேண் டும் இவர், மனத்தில் நிற்பதற்கு.

இளையராஜா பழைய டீயூன்களைப் புதிய வாத்தியங்களில் தெளித்திருக்கிறார்.

வேளியே வருகிற போது நாம் இந்த ஜென்மமா, போன ஜென்மமா, அடுத்த ஜென்மமா என்று நமக்கே குழப்பம் வருகிறது!

முருங்கை மரத்தடியில் காற்றிலுலுலிது. "கேள்விகளைக் கேட்கலாமா?" என்றது வேதாளம்.

"அதெப்படி? இந்தத் தீபாவளிக்கு ரிஷி லான படங்கள் இரண்டு மூன்று பரிக்கி இருக்கே? சென்னையில் ரிஷினை ஆகாதபடம் அநிலம் ஒன்று. இதையெல்லாம் பார்ப்ப தற்கு முன்பே கேள்விகளைக் கேட்பேன் என்றால் ஒப்புக் கொள்ள முடியுமா?" என்று ஜெயமன்மதன் கேட்டதும்,

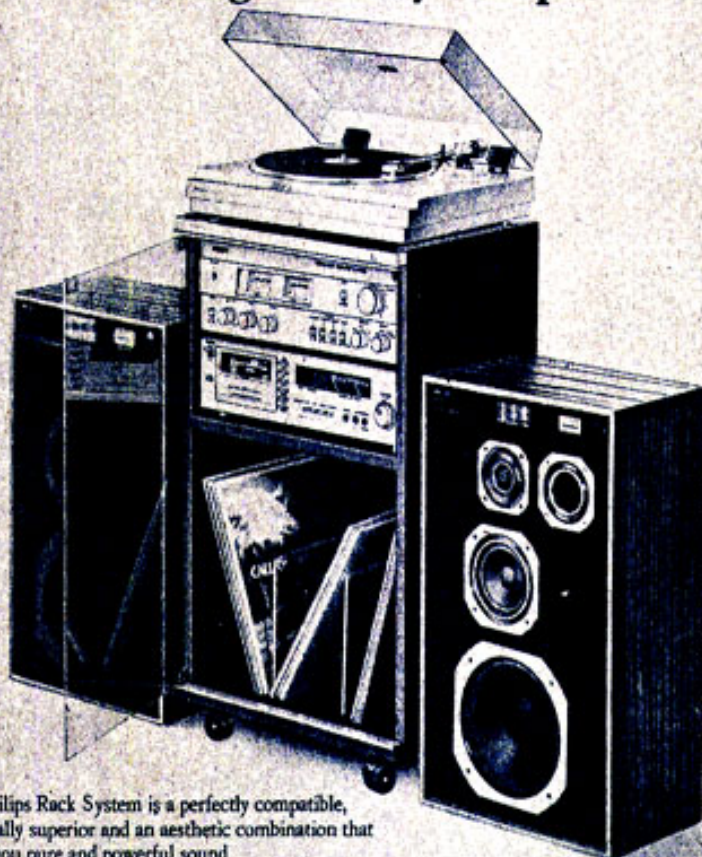
வேதாளம் சற்றுநேரம் தவியாய்த்தவித் தது. பிறகு ஒரு பெரிய கும்பிடாகப் போட்டுத் தன் தோல்வியை ஒப்புக் கொண்டது. "வாரம் இரண்டு மூன்று சினிமா, அதுவும் தமிழ் சினிமா, பார்த்தும் இன்னும் திங்கள் மைத்தியக்கார ஆஸ்பத்தி ரிக்கும் போசலில்லை! வேதாள உலகுக்கும் வரவில்லை! உங்களைப் போன்ற மாவிரம் எனக்கில்லை. போதும், போதும்! நான் சினிமா பார்த்தது! இனியும் பார்க்கச் சொல்லாதீர்கள்!" என்று கூறிக்கொண்டே ஓட்டம் பிடித்து மறைந்து போனது. மறு படி அது கண்ணில் தென்படவே இல்லை





# PHILIPS

## An exciting new composition. Arrangement by Philips.



The Philips Rack System is a perfectly compatible, technically superior and an aesthetic combination that brings you pure and powerful sound.



### 300 watts of undistorted power

That's AH 824. One of the best amplifiers available in the country today. With the most sophisticated features—like wide frequency response from 30 Hz to 20 kHz. Active tone control.

### The Electronic Turntable

AF 834. Stroboscope with pitch control. Electronic motor control. And auto return.

### The Dolby Deck

F 6121. The cassette deck with servo touch and metal compatibility.

### 3 way 3 Speaker bass-reflex system

AH 426 speakers with five segment LED bar graph to indicate power.

If music really means something to you, you've to listen to the Philips Rack System. Walk into the nearest Philips dealer's showroom and ask for a demonstration.

**Philips — the trusted Indian household name for over fifty years**



# நிறைவு

சுகந்தி

முகூர்த்த நேரம் காத்துக் கொண்டிருந்தது. அது வரை வராத தன் அண்ணா இப்பொழுது கூட வந்து விடக் கூடாதே என்று பயந்து கொண்டிருந்தாள் பத்மா. அவள் மைத்துனி மைதிவிக்கு கல்யாணம். பணக்காரர்களின் அவனுடைய அண்ணா தம்பிகளும், அக்கா தங்கைகளும் உறவினர்களும் பட்டும் வைரமுமாக ஜ்வலித்துக் கொண்டிருந்தார்கள். ஏழையான் தன் அழகைப் பார்த்து மணந்து கொண்ட தன் கணவன் கூட சமையற்காரரான தன் அண்ணாவை மதிப்பதில்லையே? அவன் வந்தால் அவட்சியம் காட்டி மனத்தைப் புண்படுத்தி விடுவார்களே எல்லோரும்.

பெரிய பெரிய - விலையுயர்ந்த பரிசுக்களாக வந்து கொண்டிருந்தன மைதிவிக்கு. "எங்கள் உறவினர்கள் எல்லாம் எவ்வளவு விலையுயர்ந்த பரிசுகள் கொடுக்கிறார்கள். பார்த்தாயா?" என்பது போல எல்லோரும் பத்மாவைப் பார்த்தனர்.

முகூர்த்தம் முடிந்ததும் சாப்பாடு நடந்தது.

"சமையல் ஏ ஒன்!"

"எக்ஸலண்ட்!"

"கத்தரிக்காய் பிட்டுக் பிரமாதம்!"

"சேமியா பாயசம் வெரி ஃபைன்!"

"உசிலி ஹுகிளாஸ்"

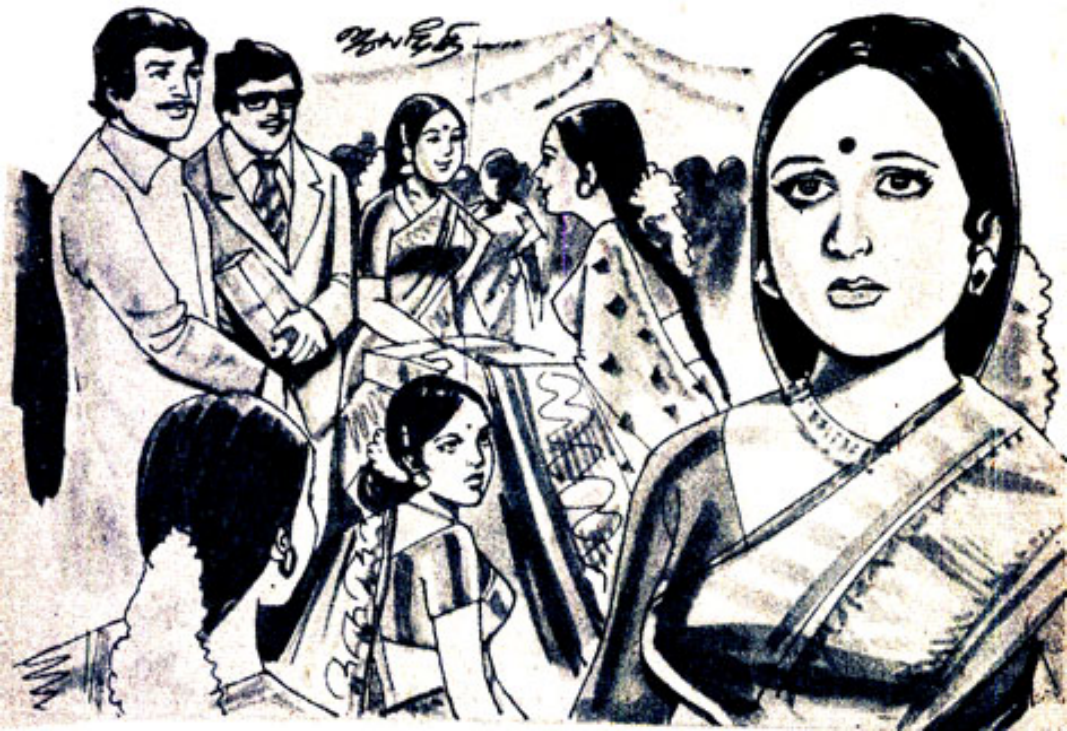
சாப்பிட்டுக் கொண்டிருந்தவர்கள் சாப்பாட்டைப் பாராட்டினர்.

"வருகிறவர்கள் குசியாக, வயிறு நிறைய சாப்பிட வேண்டும். அதுதான் முக்கியம். அதுதான் மனமக்களுக்கு கிடைக்கிற ஆசி!" என்றார் ஒருவர்.

இப்படி எல்லோரும் பாராட்டிக் கல்யாணத்துக்கு நல்ல பெயர் சம்பாதித்துக் கொடுத்தவரைப் பார்க்க மைதிவினின் அப்பா முதற்கொண்டு எல்லோரும் ஒடினார்கள். பத்மாவும் ஒடினாள்.

ஏற்கெனவே பேசியிருந்த சமையற்காரருக்குத்திடமிருன்று உடல்நலம் குன்றிவிடவே சமையல் செய்ய வந்திருந்தான் சங்கரன் - பத்மாவின் அண்ணா.

"உன்னால் தான் கல்யாணம் நிறைவு பெற்றது!" என்று அவன் கைகளைப் பிடித்துக் கொண்டு மைதிவினின் அப்பா சொன்ன போது பத்மாவின் சண்களில் ஆனந்தக் சன்னிர் பெருகிற்று.



# அடலே நவீன ஜடியார்!

## தேசப்படம் பிழைத்தது

மினாபாக்கம் விமானப் போக்குவரத்து கட்டுப்பாடு மையத்தில் விமானங்களின் போக்கைக் காண்பிக்க அட்டையில் இறிய விமானங்கள் சுத்ததரித்து அவற்றை இந்திய மாப்பிஸ் அவ்வப்போது இடம் மாற்றிக் குத்தி வந்தனர். இதனால் மரப் சீக்கிரம் முதலடைத்ததால் நான் தேசப் படத்தின் மேல் 'ஹீ தூ' பிளாஸ்டிக் துருகளைப் போட்டுத் தி ஆதன் மேல் விமான வடிவம் கொண்ட ரப்பர்ஸ்டாம்புகளால் முத்திரை குத்திப் போக்குவரத்து நிலையக் காண்பிக்க ஏற்பாடு செய்தேன். இது நடந்தது 1948-49-இல்.

ப. சந்தானம், சென்னை-5

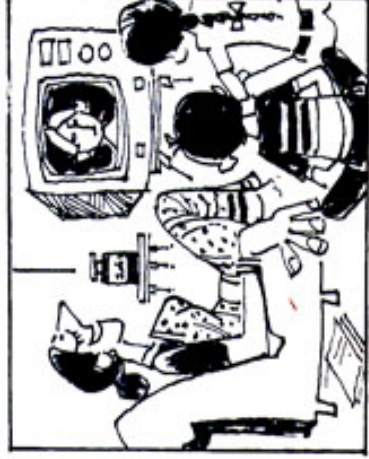
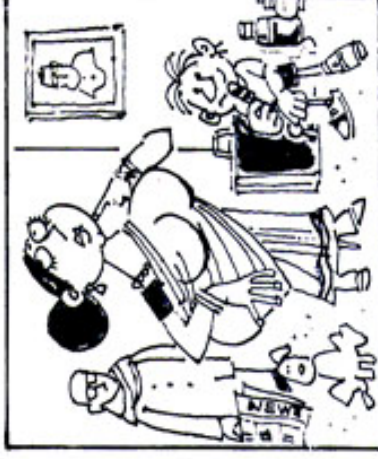
## கவலை மறைத்தது!

கொழுநிறையால் பாதிக்கப்பட்ட இடு மணி (செங்கை மாவட்டம்) ஆஸ்பத்திரியில் மனமுடைந்து போய், எதிர்காலம் பற்றிய கவலையால் ஆழ்ந்திருந்தேன். கிறிஸ்துவ கன்னிகைமீதர் ஒருவர் கூறிய யோசனையால் இன்று தொழு நோயாளிகளுக்கே சேவை செய்யும் ஒரு அமைப்பில் முக்கியப் பதவியில் மதிப்புடன் இருக்கிறேன்.

க. ஆ. நடராஜன், கீழவங்கம், தஞ்சாவூர்

## 'டபுள் பெனிபிட்' ஸ்கீம்

பாங்கும் லாக்கர் இடைக்க வேண்டுமானால் சனிக்கிரமம் தொகை டெபாசிட் செய்ய வேண்டும் என்றார்கள். லாக்கரில் ஹவுக்கி விளம்பிய நகைகளை அதே இடத்தில்



## வாசகர் பங்கு

(தர்ப்பு) வாசகர் பங்கு. - குளையாமல், உண்டியலில் ஒவ்வொருதகும் போட்டுவிட்டு வாசகம். இத்தொகை வகுடக் கடைகளில் விநியோகம் தொகை கட்டப் பயன்படுகிறது. என். சரஸ்வதி, சென்னை-53

## பரிமாசு

பரிமாசுபடிக்கவசர மாய். ஆட்டோரிக்ஷா வில் போய்க் கொண்டிருந்தேன். வழியில் மூடியவெவல் கிராஃபிக் கேட்கலைச் செய்தது! இன்னும் கால் மணி நேரத்தில் வண்டியைப் பிடித்தாக வேண்டும். பார்ந்தேன். எதிர்பக்கம் திவிமாவுக்கு நேரமாகிவிட்டது என்று தவித்துக் கொண்டிருந்த கம்பதியை என் ரிக்ஷாவுக்குப் போகச் சொல்லி நான் அவர்களுடைய வண்டியில் ஏறிக் கொண்டேன். திரந்தது பிரச்சினை.

எம். ஜே. ராமகிருஷ்ணன், சக்ரதார்பூர், பீஹார்.

## உலகம் அவன் கையிலே

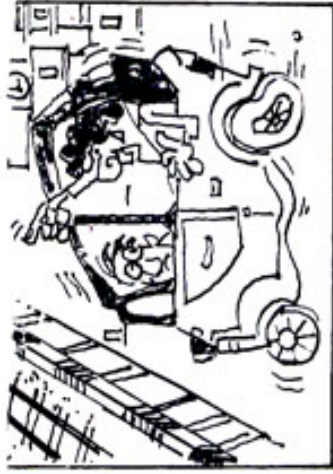
வகுப்புக்கு அட்லஸ் இல்லாமல் வரும் மாணவிகளை வெளிப்பே அனுப்பி விடுவார் ஆதிரியர். எப்போதும் வெளிப்பே கிரிக்கும் ஹீ ஏழை மாணவி ஒரு நாள் தும் மென்று உட்கார்ந்திருக்கான். அட்லஸ் முழுவுகையம் 'டிரேஸ்' (Trace) செய்து ஒரு நேரத்தில் வரைத்து விட்டிருந்தார்.

ஆர். வரமணி-90

## பொன்னு நேரம் மிச்சம்

பக்கத்து வீட்டுக் காரர் தோட்டத்துக்குத் தண்ணீர் கொடுத்தான். கண்ணீர்.





அடமானம் வைத்து அதில் இடைத்த பணத்தை பெயரிட்டாகக் கட்டினோம். மெல்ல மெல்ல நகைகளை மீட்டோம். அது வரை நாங்கள் விரும்பியது போல் நகைகள் வந்திலையேயோ பாதுகாப்பாக இருந்தன. செலிப்பும் வளர்ந்தது.

டி. எம். வானி, திருநெல்வேலி-3

கள்ளமில்லா பிள்ளைமனம்

கனருக்குக் கிளம்பிக் கொண்டிருந்த மரு மகன் ஜெயா பரபரப்பாக சாவிக்கொத்தைத் தேடித் கொண்டிருந்தான். குழந்தை கையில் அதைக் கொடுத்ததாகவும் அவன் தான் எச்சரவது போட்டிருக்க வேண்டும் என்றும் சொன்னதும் நான் வேரூறு சாவிக்க கொத்தை அவன் கையில் கொடுத்தேன். நேராகச் சென்று ஆட்டுக் கல்லிகை குழியில் சாலியைப் போட்டான் குழந்தை. மரு மகனின் சாலிக் கொத்தும் அதில் கிடந்தது.

ஆர். ரங்கநாதன், திருச்சி-6

தேர ப்பாப்ளம்

அதுவரை நண்பர்களுடன் திருப்பதி சென்றிருந்த போது சத்திரத்தின் மொட்டை மாடியில் படுத்திருந்த நூங்க வேண்டியதாயிப் போயிற்று. பணத்தை எப்படி, பத்திரப் படுத்திவது என்று கேட்கிறேன். யார்

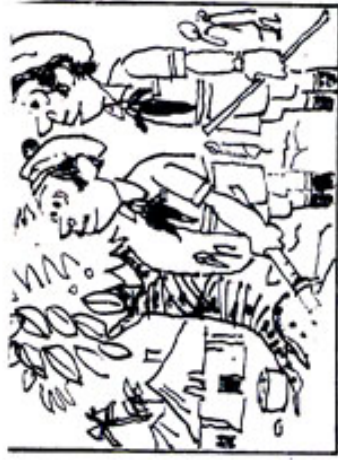


சட்டைவிலும் உள் பக்கம் பாக்கெட் இல்லை, சற்று நேரம் திந்தனைக்குப் பிறகு தண்பர் அனைவரையும் சட்டையைத் திருப்பிப் போட்டுக் கொள்ளுமாறு யோசனை கூறினார். பிறகு பணத்தைப் பத்திரமாக 'உள் பாக்கெட்டில்' வைத்துக் கொண்டு தூங்கினோம்.

கே. ஆர். பாலகற்பிரேமணியன், சென்னை-61

கட்டாய சேமிப்பு

நாங்கள் ம. வி.க்கும் ரோடியோவுக்கும் தனித்தனி உண்டியல்கள் வைத்துள்ளோம். நல்ல நிழச்சிக்களைப் பார்த்து. கேட்ட அகையோடு அந்த மன நிறைவு மாறுவதற்கு முன்னாலும் இடைக்கும் தொகையை



பெரிய டிபூட்டில் ஒரு முகையில் நிறுத்திவிட்டுக் கொண்டு நிறிய டிபூட்டைத் திறந்து ஒவ்வொரு பாத்ரீக்கும் இணைப்புக் கொடுத்துக்கொண்டு பெரிய டிபூட்டைப் பூட்டி மீண்டும் பொருத்திக் குழாயைத் திறத்ததும் பல இடச்சுக்கு ஒரே சமயத்தில் கண்ணீர் பாய்ந்தது.

சி. அர்ச்சுனா, சென்னை-90

வாழ்த்த ஓர் இவிய வழி

தீபாவளி அன்று கோயிலுக்குப் போய் விட்டுத் திரும்பிய போது பூட்டியிருந்த விட்டுக் கதவில் வாழ்த்து ஒட்டியிருப்பதைக் கண்டு விந்தேன். நாம் இல்லாத போது நம்மைப் பார்க்க வரும் நண்பர்களும், உறவினர்களும் இந்த வாழ்த்து என்று விளக்கினார் என்பதற்கு வயதுக் கட்டிடப்பயல். திரும்பிச் சுவர்ணம் சந்தானம், பங்குரா-3

விடை கொடுத்த பொருளை வினாக்காமல்

இன்றைய சமையலில் முதல் மாரிக் கொள்ளை கூட்டுக்குத்தான் என்னுடைய பாத்ரீயைப் பிறகு கொடுக்க வேண்டும் என்று யதனை வெளியிட்டேன் - ஐந்து ரூபாய் கொடுத்து வாங்கிய தர்ப்பூஸ் பழத்தில் பாத்ரீக்கு மேல் தங்கிப் போகும் வெள்ளைப் பகுதியை உபயோகித்தே கூட்டு செய்திருந்தேன்.

ஜானகி கிருஷ்ணமூர்த்தி, வானியம்பாடி

## உழைப்பே உயர்வு

எங்கள் ஊரில் நிதி திரட்ட வரும் சாரண, சாரணியர் வெவ்வேறு பகுதி சனங்களுக்கு குழுக்களாகச் சென்று தோட்டத்துக்கு நீர்ப் பாய்ச்சுதல், புல் செதுக்குதல், குழந்தைகளைப் பார்த்துக் கொள்ளுதல் போன்ற நிறிய வேலைகளைச் செய்து தருகின்றனர். நன்கொடை வழங்குவாரும் மனமுவந்து அளிக்கிறார்கள். திருமதி உஷா பாலகிருஷ்ணன் ஒத்தார், நாசிக் மாவட்டம்

## மனமிருந்தால் மார்க்கங்கள் பல உண்டு

சென்னையில் எதிர் எதிர் கிப்ளாட்டுகளில் குடியிருந்த ரமாவும் நானும் மாலை நேரங்களில் சாதம் மட்டுமே வைத்ததால் இருவர் விட்டிலும் அடுப்பு எரிய விடாமல் முறை வைத்துக் கொண்டு ஒருத்தர் விட்டுக் குக்கரினாலே இரண்டு சாதத்தையும் சமைத்து வந்தோம். மனம் ஒத்துப்போனால் பல சிக்கன வழிகளைக் கையாளலாமே! ஆர், வேதவல்லி, பாண்டிச்சேரி

## குடும்பப் பெண்கள் கூட்டுறவு

எங்கள் பன்மாடிக் கட்டிடத்தில் உள்ள அனேக குழந்தைகள் ஒரே ஸ்கூலுக்குச் செல்வதால் அவர்சனைப்பள்ளிக்கு அழைத்துச் செல்வது, விட்டுக்குப் பாடம் சொல்லித் தருவது போன்ற வேலைகளைத் தராமலாகவே பகிர்த்து கொண்டு செய்வதால் செலவுமிச்சமாவதோடு சிநேக பாவமும் ஒற்றுமையும் வளரும் என்று எடுத்துச் சொன்னப்போது பலர் மனமுவந்து என்னைப் பாராட்டினார்கள்.

வி. பாக்கியலக்ஷ்மி, பம்பாய்-89

## திக்குத் தெரியாத காட்டில்

காட்டுப் பாதை வழியே சென்று கொண்டிருக்கையில் மோட்டார் கைக்கினில் பெட்டோல் தீர்ந்து போய் மூன்று மணி நேரமாகத் திண்டாடிக் கொண்டிருந்த ஒரு வரைப் பார்த்தேன். அந்த வழியே சென்ற பலர் தங்கள் வாகனத்திலிருந்து பெட்டோல் தர விரும்பியிருந்து அதை எடுத்து ஊற்ற வழியறியாது சென்று விட்டிருந்தனர். நான் காட்டுக்குள் சென்று கண்ணாடிகளின் என்னும் தாவரத்தண்டை ஒடித்து, அதன் நடுத்தண்டைக் குடைந்து நீக்கிவிட்டு தடிப்பான மேல் பகுதியைக் குழாயாக உபயோகித்து என் பைக்கிலிருந்து பெட்டோலை உறிஞ்சி அவர் எங்குக்கு விட்டேன். ஆபத்தானதவறாக என்னை எண்ணிப் பாராட்டினார் அந்த நபர்.

சி. ராஜகுரு, கன்னக்குறிச்சி

## நன்பனுக்கு நன்றி

திருவனந்தபுரத்தில் டி. வி. ஒளிபரப்பை சாணல் ஹாஸ்திலிருந்து சாணல் ஒன்பதுக்கு மாற்றியதும் எல்லோருடைய செட்டிலும் 'ரிசப்ஷன்' படு மோசமாகி விட்டது. என்

நன்பார் சொன்னதன் பேரில் நான் ஆன்டெனாவில் 'டைபோலை' மட்டும் வைத்துவிட்டு மற்ற எலிமெண்டுகளை நீக்கினேன். 'ரிசப்ஷன்' பிரமாதம் போங்கள். இப்போது எங்கள் காலனியில் உள்ள எல்லா டி. வி. ஆன்டெனாக்களிலும் 'டை போல்' மட்டுமே உள்ளது!

கே. ஜயபிரகாஷ், திருவனந்தபுரம்

## வகுமுன் காக்க

காரை சிப்பேர் செய்துவிட்டு, கைநகங்களின் சணுக்களில் ஏறியிருந்த அழகைக் கஷ்டப்பட்டு சோப் போட்டுத் தேய்த்துக் கொண்டிருந்தார் நன்பார். இந்த சோப்பை முன்பே போட்டு இருக்கலாமே என்று ஐயுறா கொடுத்தேன். அழகேறும் வேலைகளைச் செய்யும் முன் சோப்பில் விரல் நகத்தால் கீறிவிடவேண்டும். நகச்சணுக்களில் சோப் புகுந்து கொண்டுக் கைகளை சமுவும் போது கரைந்து அழுக்குடன் வெளியேறி விடும்.

எம். ஜி. வடிவேல், ஈரோடு-2

## இக்கட்டில் உதவிய தந்தி இலாகா

நன்பனின் கல்யாணத்துக்காக பம்பாயிலிருந்து சென்னை வழியாக திருச்சி வந்துதிர்ந்த இனும். "சினு அட்ரஸ்ஸைச் சொல்லுடா ஆட்டோ பிடிக்கலாம்" என்றதும் சினு பாக் செட்டில் துழாவி, பெட்டியில் பட்டி அட்ரஸ்ஸை சென்னை வாட்ஜில் மறந்து வைத்து விட்டதாகச் சொல்லுவது. முதலில் சினுவை அர்ச்சனை செய்து விட்டு நிறிது மூலையைக் கசக்கினேன். பிறகு எவ்வோருமாகத் கந்தி அலுவலகத்துக்குப்போய்மனமகிட்டுப்பெயரைச் சொல்லி அவனுக்கு வந்திருந்த தந்திகளைப் பார்த்து விவாசத்தை அறிந்து கொண்டு நேரத்தோடு முகூர்த்தத்துக்குப் போய்ச் சேர்ந்தோம்.

பி. ரத்தினவேலு, பம்பாய்-21

## அசட்டுப்பிடிவாதத்தை அறிவுவென்றது

கற்றலாவின் போது ஹோட்டலில் சாப்பிட நேர்ந்தது. அன்று வெள்ளிக்கிழமை. என் அண்ணிக்கு விரதம். தட்டில் சாப்பிட மாட்டேன். இடையில் பலகாரம் வேண்டும் என்றார். சர்வர் பிடிவாதமாகத்தட்டில் தான் தருவேன் என்றார். டார்த்தார் அண்ணி. பார்சல் கேட்டார். அது வந்ததும் இடைய் போட்டவத்தைப் பிசிந்து வைத்து அந்த சர்வர் முன்னிலையிலேயே சாப்பிட்டு முடித்தார்.

சேது, புகழேந்தி, பழனி

ராகமாலிகா வழங்கும் பட்டுப்புடை வையைக் குறுக்கல் முறையில் பரீசாகப் பெறுபவர்:

ஆர். வசுமதி

H 8/2, Row Type House.

அருண்டேல் ரீச் சாலை,

பெலண்ட் நகர், சென்னை-600090.



# “உங்கள் சமையலறையில் காஸ் கசியும் வாடை வந்தால் என்ன செய்ய வேண்டுமென்று உங்களுக்கு தெரியுமா?”



கலவரமடைய வேண்டாம். முதலில் பிரஷ்ஷர் ரெகுலேட்டர் ஸ்விட்ச்/சிலிண்டர் வால்வை மூடவும். பின்பு உங்கள் ஸ்டவ்ஸில் உள்ள காஸ் டேப்புகளை மூடவும். எல்லாவித நெருப்புக்களையும் அணைக்கவும்; அகல் விளக்கு மற்றும் அகாபத்தியைக் கூட. மின்சார ஸ்விட்ச்கள் எதையும் தொடவேண்டாம். அனைத்து ஜன்னல்கள் மற்றும் கதவுகளை திறக்கவும். இப்போது, உங்கள் வினியோகஸ்தரை உடனடியாக அழைக்கவும்.

பிரச்சனை ஆபத்தானதாக இருந்தால், தீயணைப்பு பிரிவினரை அழைக்கவும்.

காஸ் கசிவைத் தடுப்பதற்கு கீழ்க் காணும் எளிய விதிகளை பின்பற்றவும்.

1) ஒவ்வொரு இரவும், மற்றும் வீட்டிலிருந்து வேலைக்கோ அல்லது விடுமுறைக்கோ புறப்படும் முன்பும் சிலிண்டரை மூடி வைக்கவும்.

2. ரப்பர் ட்யூபுகளில் விரிசல், ஓட்டைகள், தேயமானம் ஏற்பட்டிருக்கிறதா என்று தவறாமல் சோதிக்கவும்; குறிப்பாக அதன் நுனிகளில்.

3. சிலிண்டர் இருக்கும் பக்கம் குழந்தைகளைப் போகவிடாதீர்கள்

4. நீங்களாகவே ஒரு போதும் சிலிண்டரை சரிசெய்தல் பழுது பார்த்தல், அல்லது சோதனை செய்தல் கூடாது.

5. காஸ் ஸ்டவ் எரிந்து கொண்டிருக்கும்போது ஒருபோதும் கவனிக்காமல் இருக்க வேண்டாம்.

பாதுகாப்பிற்காக இந்த எளிய விதிகளை கவனமாக பின்பற்றவும்



**குக்கிங் காஸை உங்கள் சிறந்த நண்பனாக்கிக் கொள்ளவும்.**

அன்றைப் பகல் பொழுது முழுதும் ரயில் பயணத்திலேயே செலவாயிற்று. ஊரில் காலெடுத்து வைத்தபோது தெரு விளக்குகளெல்லாம் எரியத் தொடங்கி யிருந்தன.

பகல் பயணத்தில் உடம்பு ரொம்பவும் சாகசத்துப் போயிருந்தது. சட்டையில் அங்கங்கே ரயில்சரியின் பாதிப்புக்கள் வரும் மாதம் தொடர்ச்சியாக ஐந்தாறு முகூர்த்தங்கள். ஏதாவது ஒருநாளில் அவளை மனையில் மாலையும் சழுத்துமாக உட்கார்த்தி வைத்துவிட வேண்டும். வரிசையாக ராமபாணம் போல் வந்த அம்மாவின் மூன்று கடிதங்களுக்கும் செவிசாய்த்து ஊருக்குப் புறப்பட்டான் தியாகு.

தியாகு விட்டை அடைந்த போது, பாசிரதி அப்போது தான் மாரியம்மன் கோவிலுக்குப் போய் விட்டுத் திரும்பியிருந்தாள். "ஏண்டா! இன்ன வண்டிக்கு வரேன்னு ஒரு டெட்டர் போட்டிருக்கப்பாடாதோ?... என்று சத்தோஷமாகக் கேட்டபடி மனமள வென்று அடுப்பைப் பற்ற வைத்தாள். காப்பி கலந்து கொடுத்தாள். குளிக்க வெத்தீர் போட்டாள். ராத்திரிச் சமையலுக்கு ஜூ வேண்டியதைக் கவனிக்க ஆரம்பித்தாள்.

மனக்கொள்ளாத சத்தோஷம் வந்துவிட்டால் கை உற்சாகமாக வேலை செய்யும். தியாகு குளித்துவிட்டு வந்தான். "அப்பா இன்னும் வரலியர்...?" என்று கேட்டான். "ஆபீசரா பிரமோஷன் ஆண்புறம் ஒருநாளைப் போல எட்டு மணி ஒன்பது மணிவனு ஆறதுடா..."

வெளியில் வந்தான். திண்ணையில் உட்கார்த்து கொண்டான். குளுகுளுவென்று காற்று வீசியது. பகல் நேரப் புழுக்கத்துக்கு ஒரு மாற்று.

ஒரு தவயோகி போல் இமைகளை மூடித் தென்றலின் கசுத்தை அனுபவிக்கத் தொடங்குகையில், கௌரி நினைவில் வந்து புருந்து கொண்டாள்.

கும்பகோணம் மார்க்கம். குடவாசலைத் தாண்டி இரண்டு சல் தொலைவில் வண்டு வாஞ்சேரி என்ற சிற்றூர். பேருத்திலிருந்து இறங்கி இடதுபுறம் செம்மன் பரவிய

சாலையில் அடியெடுத்து வைத்துப் பதினெந்து நிமிடம் நடந்தால் அத்திக்குளம் கிராமம். 'கௌரி கிருபா' என்ற பெயரை எழுதித் தட்டிக் கொண்டு ஒரு மாடிவீடு. தியாகு வின் மாமா சங்கரலிங்கத்தின் வீடு.

ஒரு கூட்டுறவு வங்கியில் தலைமைக் குமாவந்தா. மாடு, கன்று, கொஞ்சம் நிலம் என்று உபரிகள்.

கௌரி அவருடைய மூத்த பெண். பத்தாம் வகுப்போடு பள்ளிப்படிப்பு விட்டுப் போயிற்று. மாழிறத்துக்கும் சொஞ்சம் அதிகப்படி. வீட்டு வேலைகளில் அம்மாவுக்குச் சவால் விடுகிற மாநிதி ஒரு சாமர்த்தியம். கைப்பாகத்தில் கடலை எண்ணெயும் தெய்வாய் மணக்கும்.

அவள் பிறந்தபோதே தியாகுவுக்குத் தால் என்று தீர்மானம் பண்ணியாயிற்று. வேலைக்கான உத்தரவு வந்து பட்டணத்துக்குப் புறப்பட இரண்டு நாட்கள் இருக்கும் முன்பு மாமாவைப் பார்த்துச் சொல்லிக் கொண்டு போக வந்தாள்.

"பபே! உத்தியோகத்தைக் கெட்டியாப் பிடிச்சுக்கோ. மேலே மேலே முன்னுக்கு வரணும். என் ஆசிரவாதம் எப்-வும் உண்டு..." என்றார்.

"பேயிட்டு வரான்..." என்று பொதுவாக எல்லாவிதமும் பால்கிட்டுப் போன்டான். பளிச்சென்று கதவிட்டுக் கொட்டு

அன்புள்ள  
கௌரி!...  
-விடுதலானந்த்-





வினிமையைத் தாண்டித் தெரிந்தது கௌரியின் முகம். கண்களில் நீரின் பளபளப்பு.

'ரெண்டு வருஷம் பொறுத்துக்கோ. ஒருநாளை பிருதிவிராஜன் மாதிரி குதிரையில வந்து உன்னைத் தூக்கிண்டு போடேறன்...'

என்று சொல்ல ஆசைதான். மனசுக்குள் சொல்லிக் கெகண்டான். பார்வையில் புரிந்து கொண்டான்.

**மறுதான்.** ஞாயிற்றுக்கிழமை.

தியாகு வெளியே புயப்பட்டான்.

"சீக்கிரம் வந்திடு..." என்றான் பாகிதி.

கந்தரமூர்த்தி, செய்தித்தாளில் கவனமாக இருந்தவர் திமிர்ந்தார். "வெளியில்வ அதிகம் அலையாதே..." என்றார்.

அம்மா தொடர்ந்தான்: "சாயங்காலம் ராசுகாலத்துக்கு முன்னாடி கிளம்பணும். வக்கீல் கூப்பிடும்மத்தோட. பெண் வசமதியைப் பார்க்கப் போடேறும். ஜாதகம் கனசச்சிதமாப் பொருத்தியிருக்கு. ரதி மாதிரிப் போண்ணு. நிறையச் செய்வா. 'உங்க பிள்ளை மெட்ராஸ்வேருந்து எப்ப வரா?'னு போன வாரமே போனில கூப் பிட்டு உன் அப்பாகிட்ட கேட்டாராம்.... ஏன்னா! தியாகு வந்திருக்கிற விஷயத்தை அவானுக்குத் தெரியப்படுத்திடுங்கோ..."

அதிர்ச்சி அவனை ஆட்கொண்டது. வக்கீல் கூப்பிடும்மத்தின் பெண் வசமதி! அப்படியானால் கௌரி...?

சின்ன வயசில் போட்ட முடிச்சு என்ன ஆயிற்று? மாமாவாக்கு இது தெரியுமா? தெரிந்திருந்தால் கௌரிக்கும் விஷயம் எட்டியிருக்க வேண்டுமே! என்ன நினைத்திருப்பான்?

இதுவும் ஒரு வகையில் நம்பிக்கைத் தரோகம்தான். மனம் கசந்தது!

வெளியில் சுற்றிவிட்டுப் பன்னிரண்டு மணியளவில் வீட்டுக்குத் திரும்பினான். சுந்தாமூர்த்தி வெளியே போயிருந்தார். அந்தத் தனிமையான சூழலைப் பயன்படுத்திக் கொண்டு அம்மாவிடம் பேசினான்.

"டேய்! கௌரியைப் தான் பண்ணிப் பேன்னு நீ எதுவும் அவானுக்கு உறுதிப் பத்திரம் எழுதிக் கொடுக்கலே. இப்ப உன் அப்பா ஒரு ஆபீசர். உகைக்குக் கிடைச்சிருக்கறதும் சாதாரண வேலையில்லே. உன்னைப் போகப் போக உச்சானிக் கிளையில் றிறுத்தி வச்சப் பார்க்கப் போற உத்தியோகம். ராஜா மாதிரி இருக்கே. உன் அழகுக்கும் படிப்புக்கும் வசமதி எந்த விதத்திலேயும் குறைச்சலில்லேடா."



சாயங்காலம் அவளைப் பார்த்ததுக்கப்பறம் உள் அபிப்பிராயத்தைச் சொல்லு..."

**மாலை.**

மெல்ல அடியெடுத்து வைத்து வந்தவளைப் பார்த்த தியாகு வியந்து போனான். அப்படி ஓர் அழகு. அப்படி ஒரு நிறம். அவளைப் பக்கத்தில் மாணசைமாக நிறுத்திவைத்துப் பார்த்தான்.

"அம்மா சொன்னது சரிதான்."

மனசு ஒரு தீர்மானத்துக்கு வந்தது.

"எனக்கு அப்பவே தெரியுண்டா. அசடு மாதிரி, 'கௌரியைத்தான் பண்ணிப் போன்'னு எங்கே பிடிவாதமா நிக்கப் போறியோன்னு தான் முதலில் நெனைச்சேன். அந்த நினைப்புக்கு அத்தமில்லேன்னு அங்கே உள் பார்வை போன தினுசைப் பார்த்தப் பவே எனக்குப் புரிஞ்சு போச்சு..."

சற்றுப் பொறுத்து சுத்தரமூர்த்தியும் வந்தார்.

"கல்வாணத்தை முடிச்சு அதுக்கப்பறம் தான் அவளை ஊருக்கு அனுப்பி வைக்கணும்..." என்று பாகிரெதியின் காதோடு. அன்றைய இரவு வசைரமாக இருந்தது அவனுக்கு.

கௌரியை விரட்டி விட்டு இப்போது மனசின் தர்பார் மண்டபத்தில் வசமதியின் பிரவேசம்.

**செல்வாய்க்கிழமை.**

"மாமாவைப் போய்ப் பார்த்திட்டு வரேன்..." என்று தியாகு.

"நீ எதுக்குடா இப்போ அங்கெல்லாம் போகணும்? நீ ஊரிலேருந்து வந்திருக்கிற விஷயம் உடனடியா இப்ப அவானுக்குத் தெரிய வேண்டாம்..." என்று பாகிரெதி.

"அதுவும் சரிதான்..." என்று அவன் மனசும் ஒத்துப் பட்டது.

ஆனால், பிற்பகல் இரண்டு மணி அளவில் சங்கரவிங்கமே வந்து விட்டார்.

"தியாகு வந்திருக்கிறதாகக் கேள்விப்பட்டேன்..." என்று.

அவருக்கு எப்படித் தெரிந்தது?

"என்னமோ நினைச்சிண்டாலும், திமர்னு புறப்பட்டு வந்து நிக்கானு..." என்று பாகிரெதி.

"அப்படியா..."

டவுனில் அவருக்குத் தெரிந்தவர்கள் எத்தனையோ பேர். பாகிரெதி மூடிமூடி வைத்தாலும், வக்கில் கூப்பிரும்மத்தின்பெண்ணை அவர்கள் ஞாயிற்றுக்கிழமை போய்ப்பார்த்து விட்டு வந்த விவரம் முதற்கொண்டு எல்லாமே அவர் செவிகளுக்கு எட்டிய விஷயங்கள்தாம்.

மடக்கி மடக்கி அவர் நான்கைந்து கேள்விகள் கேட்டதற்குப் பிறகு, இனியும் பதுங்கிப் பரையோசனையில்லை என்ற முடிவுக்கு வந்தான் பாகிரெதி.

"கல்வாணம் என்கிறது ஒரு ஆயிரக் காலத்துப் பயிர். சகலத்தையும் யோசிக்க வேண்டியிருக்கு. தியாகுவோடா அப்பா இப்ப ஒரு ஆபீசர். அதுக்கேத்தமாதிரி அத்தன்துள்ள இடமாய் பார்ச்சுணுமனு பரியப்பட்டார். உனக்கே தெரியும், அவருடைய வார்த்தையை மீறி நானோ, தியாகுவோ எதுவும் செய்ய முடியாதுன்னு. ஒரு வசையிலே பார்த்தர் அவர் சொல்றதும் சரிதான்னு படறது..."

அடுத்த அதையில் கட்டிலில் படுத்தபடி இந்த உரையாடலை அனுபவித்து ரசித்தவாறு இருந்தான் தியாகு. "அம்மாவாவுக்குச் சாமர்த்தியமாகவே பேசு வருகிறது."

"அப்ப நான் புறப்படறேன்..." என்று கிளம்பி விட்டார் சங்கரவிங்கம்.

**வெள்ளிக்கிழமை.**

இரவு ஒன்பது மணியளவில் சுத்தரமூர்த்தி வந்தார்.

நடையில் தளர்ச்சி. முகத்தில் கோர்வு.

"அத்தப் டெண்ணுக்கு நம்ம தியாகுவைப் பிடிக்கவேயாம்..."

பட்டென்று ஒரு குண்டை வீசியெறிந்தார்.

"யாகு? வசமதியையா சொல்றேன்...?"

"ஆமாம். கூப்பிரும்மம் போன் பண்ணிச் சொன்னார். என்ன காரணமனு சொல்லலே. 'எனக்கு இஷ்டமில்லே. மேலே எதுவும் கேக்காதீங்கோ'ன்னு அத்தப் பொண்ணு சொல்லிடுத்தாம்."

"நன்னாயிருக்கே இது! ஒரு பெண்ணுக்கு அந்த அளவுக்கு எடம் கொடுத்தா உருப் பட்டாமாதிரிதான். நம்ம பிள்ளைக்கு என்ன குறைச்சலாம்? கண்ணு பொட்டையா? மூக்கு சப்பையா? இவனைப் பண்ணிக்க அவளுக்குக் கசக்கிறதாமா...?"

பதில் சொல்லாமல் விரக்தியாகச் சிரித்தார் சுத்தரமூர்த்தி.

"செய்தி அறிந்தால் தியாகு ரொம்பவும் வருத்தப்படுவான். ஏன், அதிர்ச்சியாகக்கூட இருக்கும்..." என்று பாகிரெதி.

மாணிக்காட்டித் திரைப்படத்துக்குப்போய் விட்டுத் தியாகு வந்த போது, சோற்றைத் தட்டில் வைத்துக் கொண்டே விஷயத்தை யும் மெல்ல எடுத்து வைத்தான்.

அவன் பதில் பேசவில்லை.

**மறுபடியும் ஒரு ஞாயிற்றுக்கிழமை.**

உலகிலேயே பழைமையில் இரண்டாவதான மருதி கேரளத்தில் தான் இருக்கிறது. இந்த மருதி. பி. 629—  
—ஆம் ஆண்டில் கட்டப்பட்டது.  
நபிநாயகம் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கும்போதே மலையாளிகள் பலர் இஸ்லாமிய சமயத்தைத் தழுவிவருந்தார்கள். இந்த மருதி இவர்களால் கட்டப்பட்டதாகக் கருதப்படுகிறது. கொச்சி நகரத்திலிருந்து வடக்கு திசையில் 1.5 கிலோ மீட்டர் தொலைவிலுக்கும் இந்த மருதியின் பெயர் "சேரமான் பள்ளி."  
ஆதாரம்: சதீஷ் குரோவர் எழுதிய இந்திய இஸ்லாமிய கட்டிடக்கலை. தகவல்: கே. எஸ். கணபதி.





# தூக்கத்தில் ஓர் அனுபவம்

பொட்டி 30



பின்னும் நடக்கப் போவதற்கு முன் அறிவிப்பு போல் தூக்கத்தில் சிலர் விசித்திரக் கனவு காண்பார்கள். சிலர் அரண்டு போய் உளறிக் கொட்டுவார்கள் அல்லது மிட்டுத் துளிப்பார்கள். சிலர் தங்களை அறியாமல் ரகசியங்களைத் தூக்கத்தில் பேசி மாட்டிக் கொள்வதும் உண்டு. உங்கள் அனுபவம் அல்லது உங்கள் நண்பர், உறவினர் அனுபவம் எப்படி? இமே உள்ள வெற்றிடத்தில் எழுதி இந்த அரைப் பக்கத்தைக் கத்தரித்து அனுப்பவும். கவாரன்ஸ்யமாயிருந்தால் பிரகாசமாடிப் பரிக் பெறும். குறுக்கல் முறையில் ஒருவருக்குப் பட்டுப்புடவை "ஹையின் மீது" தூக்கத்தில் ஒரு அனுபவம்" என்று குறிப்பிடவும்.

முடிவு தேதி: 10.12.84.

இன்னும் 23 பட்டுப் புடவைகள் பரிசாக வழங்கப்படக் காத்திருக்கின்றன. வாசம் தவறாமல் போட்டிகளில் பங்கு பெறுங்கள்.

என் பெயர்: .....

விலாசம்: .....

ஒரு விடுமுறை நாளின் மெத்தனத்தோடு நிமிடங்கள் வளர்ந்து கொண்டிருக்கையில், வாசலில் ஒரு கைக்கின் ரிக்ஷா வந்து நின்றது.

சங்கரலிங்கமும், மாமியும்.

"வாங்கோ..."

ஒரு சம்பிரதாய வரவேற்பவித்தார் சுத்தரமூர்த்தி.

வந்தவர்கள் பத்தே நிமிடங்கள் தான் தங்கியிருந்தார்கள்.

"ஆனி இருபத்தைஞ்சுக்கு முகூர்த்தம் வச்சிருக்கு. ரெண்டு நாள் முன்னாலேயே வந்து கல்யாணத்தை நல்லபடியா நடத்திக் கொடுக்கணும்..."

சங்கரலிங்கம் பத்திரிகையைக் கொடுத்தார்.

கௌரியின் நிருமண அழைப்பிதழ் அது!

ஒரு சோக நாடகத்தின் முடிவாக அப்பாவும், அம்மாவும் இப்போது பரம வைரிகளாக அவனுக்குத் தெரிந்தார்கள்.

சேவ்வாய்க்கிழமை.

கொட்டிலில் பரம சாதுவா நின்று கொண்டிருந்த பசுவின் கழுத்துப் புறத்தைப் பரிவோடு தடவித் கொடுத்தபடி அதற்கு அகத்திக்கிரை தந்து கொண்டிருந்தான் கௌரி.

வாசலில் கைக்கின் மணி ஒசை.

தபால்காரர்தான் வந்திருக்கவேண்டும்.

"அக்கா! உனக்கு லெட்டர் வந்திருக்கு" என்று ஒடிவந்தான் ஹேமா. அவளுடைய தங்கை.

கடிதத்தைப் பரித்தான்.

முத்துமுத்தான கையெழுத்து. பிரஸ்ஸில் கொடுத்து அச்சடித்தமாதிரி அழகாக எழுதப்பட்டிருந்த கடிதம்! ஆர்வத்தோடு படிக்க ஆரம்பித்தான்.

அன்புள்ள கௌரி!

உன்னுடைய கடிதமும் அழைப்பிதழும் இடைத்தன. ஒரு வாரம் முன்னதாகவே வந்துவிடுகிறேன். நிறையப் பேச வேண்டும். கல்யாணத்துக்குப் பிறகு என்னுடன் பேச உனக்கு நேரம் இருக்காதே!

அப்புறம் இன்னொரு விஷயம். கேள்விப் பட்டிருப்பாய் என நினைக்கிறேன். அந்தஸ்து ஆடம்பரம் என்று சொல்லி உன்னைத் தட்டிக் கழித்தவர்கள் போன வாரம் என்னைப் பார்க்கவந்தார்கள். என்னுடைய நெருங்கிய ஏனெதிரிக்கு ஓர் ஏமாற்றம் என்றால் அந்த வருத்தம் எனக்கும் இருக்காதா? வருத்தம் என்று சொல்வதை விட கோபம் என்றே சொல்ல வேண்டும். சரியாகப் பழி தீர்த்துக் கொண்டுவிட்டேன். அந்த ஆபீசர் பிள்ளையை எனக்குப் பிடிக்க வில்லை என்று சொல்லிவிட்டேன்.

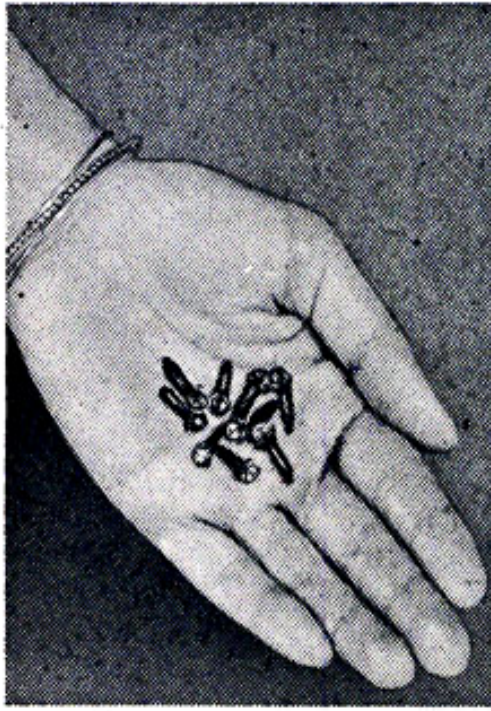
ஒரு பெண்ணுக்கு ஏற்படக் கூடிய ஏமாற்றம் அவளுள் என்ன பாதிப்பை உண்டுபண்ணுகிறது என்பதை ஓர் ஆணும் அனுபவித்துப் பார்க்கவேண்டாமா? அதற்காகத் தான் இந்தப் பரிட்சை? சரிதானே?

அன்புடன்,

சுகமதி.

பரிசுத்திட்டம்  
பட்டுப்புடவை





ஆரோக்கியமான பற்களுக்கும் ஈறுகளுக்கும் என்றுமே ஆதாரம்  
நம்பகமான கிராம்புத் தைலம் அது தருமே பரிகாரம்

**புதிய**

இதோ

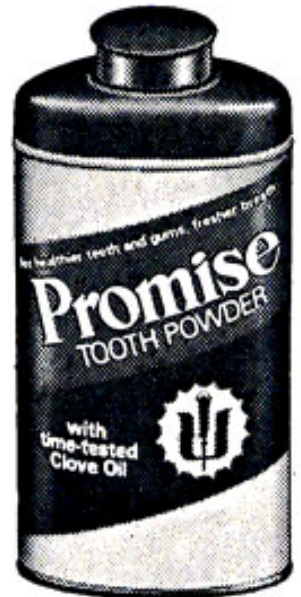
# ப்ராமிஸ் தீப் பவுடர்

காலங்காலமாக பயன்பட்டு வரும்  
கிராம்புத் தைலம் கொண்டது.

கிராம்புத் தைலம் கொண்ட ப்ராமிஸ் தீப் பவுடர்  
அளிக்கும் நன்மையைப் பாருங்கள்.

- வாப்பத் துர்நாற்றத்தையும் பற்சிகைவுக்கும் காரணமான  
கிருமிகளையும் அகற்றுகிறது.
- உப்புகள் கவாசத்திற்கு புதுணர்ச்சியையும்  
துய்மையையும் தருகிறது.
- உப்புகள் ஈறுகளை இதமாகத் தேய்த்துக் கொடுத்து  
ஆரோக்கியத்தை உண்டாக்குகிறது.
- உப்புகள் பற்களுக்கு பரிசீலிக்கும் வெண்மையைத்  
தருகிறது.
- பெப்பரமின்ட் மற்றும் கிராம்புத் தைலத்தின்  
இணைப்பற்ற கலவை.

**பல்காரா**  
கலாசாலை வளக்கலை  
நிபுணர் வசதி



கிராம்புத் தைலம் கொண்ட புதிய இணையற்ற ப்ராமிஸ் தீப் பவுடர்



# சிறையில் எழுந்த நாட்கள்

2

ஆகஸ்ட் நாற்பத்தி இரண்டு. அநேகமாக எல்லாத் தலைவர்களும் கைதாக்கி விட்ட நேரம். அடுத்த இடக்கு அவர்தான். வெளியே வலை வீசித் திரிகிறது போலீஸ். கண்ணில் பட்டால் கைது செய்யக் காத்திருக்கிறது. என்ன செய்யலாம்? பெரோஸ் யோசித்தார். கைதாக்கி சிறைக்குப் போகலாம். ஆனால் காரியம் கெட்டுப்போகும். செய்ய வேண்டிய வேலை இருக்கிறது ஏராளம். தலைவர்கள் இல்லாத நேரத்தில் இயக்கம் தளர்ந்து விடக் கூடாது. இதற்கு ஓவலிடம் இடைவிடாத பிரச்சாரம். விளம்பரம் செய்ய வேண்டுமானால் வெளியில்தான் போக வேண்டும். வெளியில் போகும்நேரம் விவங்கில் மாட்டிச் கொள்ளக் கூடாது.

என்ன செய்யலாம்? கண்ணை மூடி மேலு தட்டை வருடியபடி யோசனை செய்தார் பெரோஸ் சாந்தி. சட்டென்று ஒரு மின்னல் வெட்டிற்று. எழுத்து அண்ணாடியில் தன்னைப் பார்த்தார். நெடுநெடுவேன்று உயரம். உயரத்திற்கேற்ற பருமன். உற்ற சிவப்பு திறம். கருகருவேன்று மீசை வளர்த்தார். காக்கிச் சட்டை அணிந்தார். ஆனே மாறிப் போனார். யார் பார்த்தாலும் ஆங்கிலோ இந்தியச் சிப்பாய் என்று அடித்துச் சத்தியம் செய்வார்கள். ஆங்கிலோ இந்தியச் சிப்பாய் வேஷத்தில் தலை மறைவாய் போனார் பெரோஸ். அவர் மூலம் ஆனந்த பவனத்தில் இருந்து அரசியல் பிரசுரங்கள் ஊர் ஊராய் போயிற்று. சிறைக்குப் போன தொண்டர் தம் குடும்பம் தெருவில் நிிற்காமல் இருக்கப் பணஉதவி போயிற்று.

ரோணுவத்தின் கவனம் ஆனந்தபவன் மேல் திரும்பிற்று. ஆனந்த பவனத்திற்கு அடுத்த இல்லம் சுயராஜ்ஜிய பவனம். அதை இராணுவம் ஆக்கிரமித்துக் கொண்டது. ஆனந்த பவனத்தின் மீது கண்ணையும்,

## இந்தியாவின் இந்திரா

காதையும் வைத்துக் கூர்ந்தது. தோட்டத்திற்கு அந்தப்புறம் துப்பாக்கி நீட்டி மிரட்டியது. வீட்டிற்கு வெளியே வேலைக்காரர்கள் வந்தால், "தில்" என்று அதட்டியது.

எந்நேரமும் இராணுவம் வீட்டிற்குள் நுழைந்து சோதனையிடும் என்ற நிலைமை. நன்னால் இப்படி ஒரு துன்பம் ஆனந்தபவனத்திற்கு ஏற்பட வேண்டாம் என்று உள்ளே ஒளிந்திருந்த சரஸ்திரி வெளியே வந்தார். கைதானார்.

தலைமறைவாய் இருந்த பெரோசிற்குத் தகவல் ஒன்று கிடைத்தது. அடுத்த நாள் இந்திரா கைதாக இருக்கிறார் என்ற செய்தி அது. ஜெயிலுக்குப்போவதற்குக் கவலைப்பட்ட வில்லை இந்திரா. ஆனால் வேறுமனே வீட்டில் இருந்து ஜீப் ஏறி தேரே சிறைக்குப் போய் இறங்க விடுப்பமில்லை. போவதற்குள் சிறிய சவனமாவது ஏற்படுத்த வேண்டும். மக்களைத் திரட்ட இந்த வாய்ப்பை உபயோகிக்க வேண்டும். இந்தச் சமயம் பிரச்சாரம் செய்ய ஏற்ற சந்தர்ப்பம் என்றார் பெரோஸ்.

அடுத்த நாள் ஐந்து மணிக்குக் கூட்டம் ஒன்றுக்கு ஏற்பாடாயிற்று. காடோடுகாதாக ஊர் முழக்கச் செய்தி போயிற்று. போலீசிற்கும் தகவல் கிடைத்தது. எந்த இடத்தில் கூட்டம் என்று போலீசிற்குத் தெரியவில்லை. ஆளுக்கொரு இடம் சொல்லிக் குழப்பினார்கள். எது சரியான இடம் என்று அதனால் ஊக்கிக்கு முடியவில்லை.

○ சுதந்திரப் போராட்ட காலத்தில் பெற்றோருடன் இலங்கை சென்றிருந்தபோது







○ மகாத்மா காந்தி 21 நாள் உண்ணாவிரதம் இருந்தபோது அவரருகே இந்திராகாந்தி ஆறு வயதில்

ஐந்து மணிக்கு இந்திரா வெளியில் வந்தாா. திழுதிழுலென்று கூட்டம் திரண்டது. பக்கத்தில் இருந்த சினிமாக்கொட்டகை, காபி ஹோட்டல், பெட்டிக் கடை, சீட்டு கிளப் என்று முன்னரே கொஞ்சம் கொஞ்சமாகக் கூடியிருந்த கூட்டம் அது.

இந்திரா பேச ஆரம்பித்த பத்தாம் நிமிடம் தடதடவென்று ராணுவம் வந்தது. வாரீ நிறைய ஆயுதம் ஏந்திய சோல்ஜர்கள். கூட்டத்தை வளைத்துக் கொண்டு நின்றார்கள்.

வெளியே தலைக்காட்டாமல் வீட்டின் முதன் மாடியில் இருந்து ஜன்னல் இடுக்கு வழியே பார்த்தபடி நின்று கொண்டிருந்தார் பெரோஸ். பார்த்துக் கொண்டிருக்கும் போதே, "பேச்சை நிறுத்து" என்று இரைத்தான் சார்ஜெண்ட். துப்பாக்கியை எடுத்தான். நெற்றிப் பொட்டிற்கு நேரே, ஒரு முழ தூரத்தில் நின்று, குறி பார்த்தான். பதறிக் கொண்டு இறங்கி வந்தார் பெரோஸ். "கடாதே!" என்று அவறினார். சார்ஜெண்ட் திரும்பிப் பார்த்தான். முகத்தையும், உடையையும் உறுத்துப் பார்த்தான். சாதாரண சிப்பாய் ஒருவர் சார்ஜெண்டை தனக்குக் கட்டளை இடுகிற ஸ்தோதம் பார்த்துத் திகைத்தான்.

சட்டென்று பெரோசிற்குப் புரிந்தது. தான் போட்டிருந்த வேஷம் ரூபகம் வந்தது. ஆங்கிலோ இந்தியச் சிப்பாய் வேஷம். "ஐ... ஸீன்... சுட்டுவிடு... இல்லை யென்றால் போனால் போகட்டும் விட்டுவிடு. வினாசப் பயமுறுத்தாதே. பாவம் பெண் பிள்ளை..."

சார்ஜெண்ட் துப்பாக்கியைக் கீழிறக்கி வினாச. ஜீப்பிற்குக் கூட்டிச் செல்வ இந்திரா

வின் கையைப் பிடித்து இழுக்கான். இரு பத்தினித்து வயதுப் பெண் பிள்ளையை அன்னியன் ஒருவன் கையைப் பிடித்து இழுப்பது கண்ட கூட்டம் வெருண்டது. கோபமாய் முன்னேறி ராணுவத்தைத் தாக்கிது. கட்டிய மனைவியை ஒருத்தன் கைப்பிடித்து இழுப்பதைக் கண்ணெதிரே பார்த்துக் கூட்டம் முழுவதும் கோபித்துக் கொண்ட போதும் பெரோசால் ஒன்றும் செய்ய முடியவில்லை. தலை பறைவாய் இருப்பதற்குத் தரித்த வேஷம் தடை செய்தது. நெடுநேரம் வேஷம் நீலைத்து இருக்கவில்லை. சிப்பாய் ஒருவன் கட்சிமாரி யதைக் கண்ட சார்ஜெண்ட், சந்தேகத்தின் பேரில் அவரையும் அள்ளிப் போட்டுக் கொண்டு போனான்.

இந்திராவிற்குச் சிறை புதிதல்ல. அப்பாவையும், அம்மாவையும், தாத்தாவையும் அநேக சொத்தக்காரர்களையும் நண்பர்களையும் பார்க்க அடிக்கடி போனதுண்டு. பதினாறு வயது பள்ளிக்கூடச் சிறுமியாய் இருந்த போதே காந்தியைப் பார்க்க ஜெயிலுக்குப் போனதுண்டு. ஆனால் வெளியில் இருந்து விசிட்டராய்ப் பார்ப்பது வேறு. உள்ளேயே போய் விடுவது வேறு.

சிறையில் ஒவ்வொரு நாளும் ஒரு வருடம். நெடிய நாட்சனைக் கொண்டு மெதுவாய்ச் செல்லும் நீண்ட வருடம். சிறையின்துயரம் கவையற்ற சோறு என்பதோ வசதியற்ற வாழ்க்கை என்பதோ மட்டுமல்ல. மனிதர்களை மிருகங்களாய் நடத்தும் அவயானம்.

**மாலாவி**



சாவு என்றால் எவனுக்கும் பயம் தான். ஆயுள் முழுக்க நான்தினாக இருந்தவன் கூட அந்திம காலத்தில் ஏதோ ஒரு பெரிய சக்தியின் கையில் தானிருக்கிறோம் என்று கொஞ்ச மாவது தெரிந்து கொள்ளாமலிருக்க மாட்டான். அந்த நேரத்திலே பயத் தைப் போக்க அந்தச் சக்திதான் கதி என்ற எண்ணம் எவனுக்கும் வராமல் இருக்காது. எவனுமே ஈசுவர தியானத் தோடுதான் சாக விரும்புவான் என்றே எனக்குத் தோன்றுகிறது. ஆனதால் நாம் அவனுக்கு உபகரிப்பதை அவன் நிச்சயம் ஏற்றுக் கொள்வான். அவ னுடைய பத்துக்களும் இந்தக் கைகள் யத்தை வரவேற்பார்கள். புறப்பாடு நன்றாக நடப்பதற்கே நாம் உபகாரம் பண்ணுகிறோம் என்றால் எவரும் ஆகேப் பிக்க மாட்டார்கள். அதிலும் நாம் அவர்களுக்கு எந்தச் செலவும் சிரமமும் வைக்காததால் நிச்சயம் ஆகேப் பிக்க மாட்டார்கள். ஆனதால் நாம் இப்படிப் பட்ட தொண்டு செய்கிறோம் என்று தெரிந்து விட்டால், அவர்களே நம்மைக் கப்பிடுவார்கள். கப்பிடா விட்டாலும் நாம் போக வேண்டும். அவர்கள் கடும் நாஸ்திகர்களாக இருந்து ஆகேப் பித்தால் கொஞ்சம் எடுத்துச் சொல்லிப் பார்க்கலாம். அப்படியும் கேட்காவிட்டால் நிரம்பி விடலாம். ஆனால் அப்போதும் கூடக் கோபம் இல்லாமல் சாகிவிட ஜீவனுக் காபப் பிரார்த்தனையை நமக்குள் செய்து கொள்ள வேண்டும். மொத் தத்தில் மான அவமானம் பார்க்காமல் நம்மால் முடிந்த தொண்டைச் செய்யப் பாடுபட வேண்டும். மான அவமானம் பார்க்க ஆரம்பித்து விட் டால் அது தொண்டே இல்லை.

செய்ய வேண்டியது என்னவென்றால் பிராணுவலையில் இருக்கிறவர்களிடம் கோயில் ப்ரணாதத்துடன் போக வேண்டும். அவர்களுக்குக் கங்கா தீர்த்தம் கொடுக்க வேண்டும். விபூதி இடவேண்டும். துளளியை வாயில் போட வேண்டும். அவர்கள் பக்கத்தில் உட்கார்ந்து கொண்டு 'சிவ, சிவ, சிவ, சிவ' என்றே ராம, ராம, ராம, ராம' என்றே உரக்கச் சொல்ல வேண்டும். உரக்கச் சொல்ல வேண் டியது அவசியம். ஜீவன் காதிலே ஆத பட்டு மனத்தாதத் திருப்புவெண்டு மாகலால் உயிர் போகும் வரையில் இப்படி நாம் ஜெபம் செய்வது தான் சிறந்தது.

- ஐக்கரு ஸ்ரீகாஞ்சி காமகோடி சந்திரசேகரேந்திர சரஸ்வதி சங்கராசார்ய ஸவாமிக்கர்



மந்தைகளாய் ஒட்டிச் செல்லும் துர் வழக்கம். நம்பர்களாய்க் கண்க்கிடும் ஊக்கிர மம். அந்தரங்கம் அற்ற பசிரங்கம். வெளி உலகோடும், செய்திகளோடும் துண்டிக்கப் பட்ட தனிமை. கண்ணையும் மனத்தையும் நிறைக்கிற வர்ணங்களோ, வாசனைகளோ, அழகா அற்ற சூன்யம். தரை. கவர், உடை எல்லாம் மண்ணின் பழுப்பு திடம்.

பெரோகம் அதே நிறையில் தான் இருந்தார். கலிஹாணமான புகிது. எவிலும் கணவனும் மனைவியும் சந்தித்துக் கொள் ளலோ, பேசுவதற்கு அனுமதிக்கப்பட வில்லை. பெரோகன் பேச வேண்டும் என்று மனு கொடுத்தார் இந்திரா. உடனே பெரோகம் வேறு ஊர் நிறைக்கு மாற்றப் பட்டார்.

உடல் நகம் குன்றிப் படுத்தார் இந்திரா. கவர்னர் வரைக்கும் செய்தி போயிற்று. சிலில் சர்ஜனை அனுப்பிவைத்தார் கவர்னர். பரிசோதித்துப் பார்த்த டாக்டர் டானிக், பழங்கண், ஒவல்டின் என்று ஒரு பட்டியல் எழுதினார். ஜெயில் சூப்பிரண்டென்ட் கையில் கொடுத்தார். டாக்டர் அந்தண்டை திரும்பியதும் சீட்டைக் கிழித்துக் காற்றில் ஊதினார். சூப்பிரண்டென்ட்.

ஒரு நாள் பாதி ராத்திரியில் வீல் என்று அவறினார் ஜோஹ்ரா. பெண் வார்டன். அவர் டுட்டி நேரத்தில் மணிக்கொருதடவை பஞ்ச் செய்ய வேண்டிய கடிக்காரத்தைச் சுற்றிக் கொண்டு பளபளவென்று கரு நாகம். படமெடுத்துச் சிறுகிறது. கையை வைத்தால் நாகம் கொத்தும். பஞ்ச் செய்ய வில்லை என்று வேலை போகும். வார்டன் பாடு நிண்டாட்டம்.

அவர் போடுகிற கச்சல் வெளியே கேட்க வில்லை. காதில் விழுந்த ஆண் காவலாளிகள் உதவிக்கு வரவில்லை. பெண் பிள்ளையைச் சண்டிப் பார்க்கச் சரியான நேரம் துதுதான் என்று அவர்களுக்கு ஒரு சந்தோஷம்.

"ஏன் இப்படி அவர்?"

"வந்து பார் இங்கே. வால் கிளக்கிலே பாம்பு!"

"பாம்பா கடியாரத்திலேயா திஜ் மாவா? மேலையா கீழையா?"

"வந்து பாரேன். பள்ளம்."

"நீ சொல்றதைப் பார்த்தா நீளம் அதிகம் போலத் தோணுது!"

"நாறு நாலரை அடி இருக்கும்."

"நாவா நாலரையா சரியாய்ச் சொல்லு!"

"நான் என்ன டெய்லரா டேப்பை வச்சக் கிட்டு நிக்கிறேன்?"

பேச்சு வளர்ந்து கொண்டேபோகிறது. கடைசியில் அவன் கணைர் விட்டு அழ். மேட்டரனுக்குத் தகவல் போகிறது. மூணு பர் லாங் தள்ளி மேட்டர்ஸ் வீடு. மேட்டர்ஸ் எழுந்து சூப்பிரண்டென்டை எழுப்பிக் கொண்டு வருவதற்குள்.

பாம்பு நழுவி விட்டிருந்தது!

உயிரே போகிற சூழ்நிலையில் மாட்டிக் கொண்டாலும், அது பெண் என்றால், கேலி பேச அப்போது கூட ஆட்கள் இருப் பார்கள் என்று அன்று தெரிந்து கொண் டார் இந்திரா! (தொடரும்)



# தாவண்கேரே

கூபாஷன் துணிரகங்கள்



மென்மையாக நெசவு  
செய்யப்பட்டது மிரியா\*  
டெரீல் சேலைகள்—கவர்ச்  
சிகரமான டிசைன்களில்—  
வசீகர வண்ணங்களில்.  
அழகுடன் தழுவிடும்  
அருமையான சேலைகள்.

தி தாவண்கேரே காட்டன் மில்ஸ் லிட்.  
ஹைமர்தப்பா கட்டிடம்.  
சிந்தூர்கா ரோடு.  
தாவண்கேரே-577 002.

ஷோ ரூம்கள்:  
காவேரி பவன், பெங்களூர்-560-009.  
தாஜிபன் பேட், ஹைபள்ளி-580 020.  
சிந்தூர்கா ரோடு, தாவண்கேரே-577 002.

\*D.F.M.—C.A.F.I.—இன் சிஸ்டம் டி டிசைன்ட்

THOMAS/8401-B/TAM



# கொலோனும்

கொலோன் நகரத்தின் புகழ்பெற்ற அழகிய கதிட்ரல் கோபுரங்களை யாரும் ஒருமுறை பார்த்தால் கூட மறக்க முடியாது. நூரென்பர்க், லூபெக், நகரங்களிலும் இப்படிக்கோபுரங்கள் உண்டென்றாலும் முதற்பரிசு என்னவோ கொலோன் கதிட்ரலுக்குத்தான் கிடைக்கும். ரைன் நதிக்கரையில் அழகுற அமைந்துள்ள கொலோன் நகருக்குக் கதிட்ரல் நகரம் (The Cathedral city) என்றே ஒரு பெயர். கதிட்ரலைச் சுற்றித்தான் கொலோன் நகரமே அமைந்திருக்கிறது. நூற்றைம்பத்தேழு மீட்டர் உயரமுள்ள கோபுரங்கள் இரண்டும் எத்தத் திசையிலிருந்து பார்த்தாலும் பல மைல் தொலைவுக்குத் தெரியக் கூடிய அளவு பிரதானமாக விளங்குகின்றன. ஏராளமான பிரெஞ்சு கதிட்ரல்களின் மாதிரிகளைப் பார்த்து முடிவெடுத்துக் கட்டி நிறைவேற்ற 600 ஆண்டுகள் ஆனதாகவும் 1880-ல் தான் பூர்த்தி யாகிற்று என்றும் கொலோன் கதிட்ரலைப் பற்றிய வரலாறு சொல்கிறது. பூர்வமண்டமான கோபுரங்களை நிறைவு செய்யப் பணப்பற்றக்குறை ஏற்பட்டதாலேயே பல முறை நின்று நின்று வேலை நடந்ததாம். இன்னும் கூட வேலை நடக்கிறது. மாற்ற - செப்பற் செய்ய ஜிர்னோத்தாரண வேலைகளை நிறைவேற்ற என்று சுமார் எழுபது கட்டிடக் கலைஞர்கள் கதிட்ரலில் நிரந்தரமாக தியமிக்ப்பட்டிருக்கிறார்களாம்.

ஜூன் 6-ந் தேதி கொலோன் வந்து அன்று மாலை அங்கிருந்து விமான மூலம் மேற்கு ஜெர்மனியின் புகழ் பெற்ற துறைமுகப்பட்டினமான 'ஹாம்பர்க்' நகருக்குப்

புறப்பட்டோம். கொலோனிலிருந்து ஹாம்பர்க் நகருக்கு ஐம்பத்தைந்து நிமிஷ விமானப் பயணம். ஹாம்பர்க் மேற்கு ஜெர்மனியில் பெர்லினுக்கு அடுத்தபடி மக்கள் தொகை அதிகமுள்ள பெரிய நகரம். இரவு 7 மணி சுமாருக்கு ஹாம்பர்க் போய்ச் சேர்த்தோம். ஹாம்பர்க் இரயில் நிலையத்திற்கு எதிரே இருந்த ஹோட்டல் ரெய்ஷாஃபில் (Hotel Reichshof) தங்குவதற்கு ஏற்பாடாகி இருந்தது. ஒரு தனிப் பெரும் நகரமும் அதன் சுற்றுப்புறங்களுமே சேர்ந்து ஒரு மாநிலமாக (city state) இருக்கும் அளவுக்கு ஹாம்பர்க் முக்கியத்துவம் வாய்ந்தது. மேற்கு ஜெர்மனியின் பெடரல் மாநிலங்களில் ஹாம்பர்க்கும் ஒன்று. பம்பாயைப் போல வர்த்தகமும் ஏற்றுமதி இறக்குமதியும் இணைந்த நகரம் 'ஹாம்பர்க்'. 'ஹாம்பர்க் உறங்குவதில்லை. இரவெல்லாம் பாடிக் கொண்டிருக்கிறது' - என்பது ஒரு பழைய ஜெர்மன் பாடல்.

பகலும் இரவும் இருபத்து நாலு மணி நேரமும் ஒய்வு ஒழிவின்றி வேலைகள் நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் 'ஹாம்பர்க்' துறைமுகத்தில் கடத்த பதினைந்து ஆண்டுகளில் ஒரே ஒரு சிறிய வேலை நிறுத்தத்தைத் தவிர வேறு வேலை நிறுத்தம் எதுவுமே நேர்ந்ததில்லை என்று கேள்விப்பட்டபோது

ஹாம்பர்க்கில் ஒரு வீதி



ஹாம்பர்க் நகரப் புதுமைகளுள் ஒன்று





# ஹாம்பர்க்கும்

நா. பார்த்தசாரதி

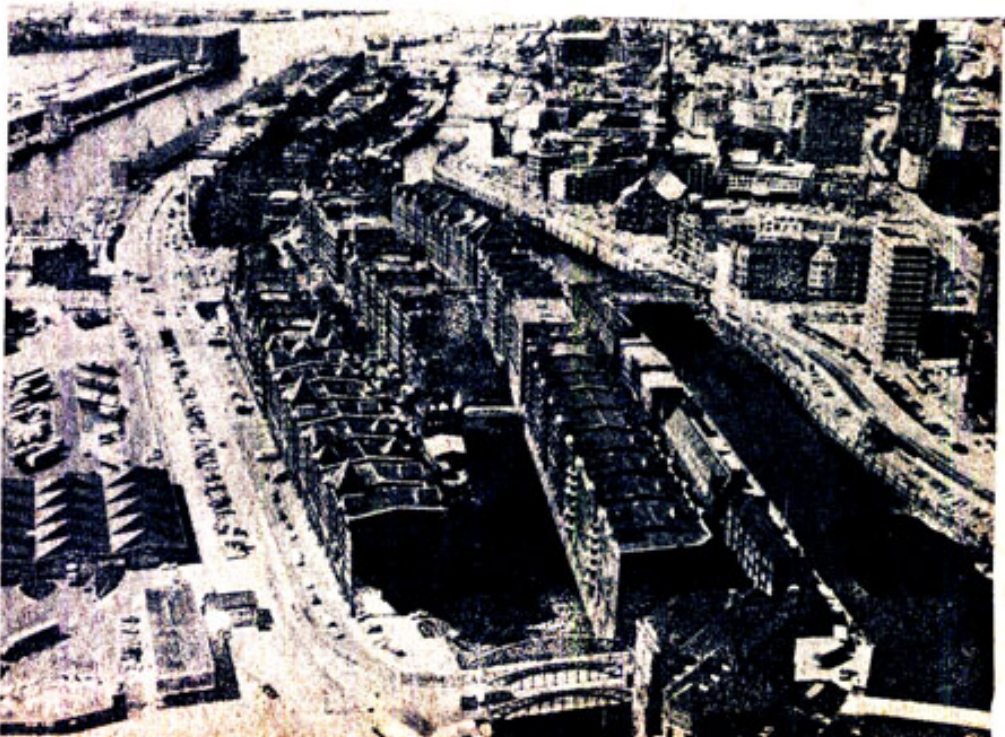
மிகவும் வியப்பாயிருந்தது. துறைமுகத்தில் ஏற்றுமதி - இறக்குமதி வேலைகளும் - கப்பல்களின் புறப்பாடுகள் - வருகைகளும் குறித்த காலத்தில் - குறித்தபடி நடப்பதாகப் பெருமிதத்தோடு சொல் கிறார்கள். ஹாம்பர்க் துறைமுகத்தில் மட்டும் பல்வேறு நாடுகள் - இனங்களைச் சேர்ந்த ஒரு லட்சம் தொழிலாளர்கள் அயராது வேலைபார்க்கிறார்கள். இந்தக் கண்ணோட் டத்தில் ஹாம்பர்க் ஒரு சர்வதேச நகரம். அதற்சேர்ப் எல்லாவகை உணவுகளும் உணவு விடுதிகளும் இத்தகரில் உள்ளன. தொண்ணூறு நாடுகளிலிருந்து பதினாறுபேரம் வர்த்தகக் கப்பல்கள் வந்து போகும் பெருமை 'ஹாம்பர்க்' துறைமுகத் திற்கு இருக்கிறது. ஜெர்மனிக்கு மட்டு மின்றிப் பிற ஸ்காண்டிநேவிய நாடுகளுக் கும் முக்கியத் துறைமுகம் ஹாம்பர்க். துறைமுகப் பகுதியின் நடு அம்சமாக ஃபிரீபோர்ட் ஏரியா (Free port area) விளங்குகிறது. மிக நவீனமாக அமைக்கப் பட்டுள்ள கண்டெயினர் டெர்மினல்களின் (Container terminals) சிறப்பை எவ் வளவு விவரித்துச் சொன்னாலும் தரும். பொதுவில் சரக்குகளை ஏற்றி இறக்கும் பகுதி (General cargo terminals) சகல நவீன வசதிகளும் திறைத்து விளங்கு

கிறது. சுமார் நூற்பதுடன் வரை ஏற்றி இறக்கும் பெரிய கிரேன்களும் (Cranes) சிறுசிறு போர்ட் லிப்ட்களும் (Fork Lifts) திருபி மய பக்கமெல்லாம் தென்படுகின்றன. எல்பே (River elbe) ஆற்றின் இருபெரிய கிளைகளும் முகத்துவா ரத்தை இணைக்கும் பல்வேறு நீர்வழிகளும் ஹாம்பர்க் துறைமுகத்துக்கு இசைவாக அமைந்துள்ளன.

துறைமுகமரக உள்ள ஹாம்பர்க் நக ருக்கு வேறு ஒரு முக்கியத்துவமும் இருக் கிறது. ஜெர்மனியின் தகவல் தொடர்பு செய்திகளுக்குக் கேந்திர நகரமும் இதுவே. ஏழு மில்லியன் விற்பனையாகும் மொத்த தினசரிகளும், 27 மில்லியன் வாராவாரம் செலவழியும் சஞ்சிகைகளும் ஹாம்பர்க்கி லிருந்து பிரசுரமாகின்றன. டெலிவிஷனில் திரையிட ஏற்ற தயாரிப்புக்க உருவாக் கும் 'ஸ்டூடியோ ஹாம்பர்க்' இத்தகரில் தான் இருக்கிறது. ஐரோப்பாவில் உள்ள நவீன டெலிவிஷன் தயாரிப்புக்களை கம்பெனி களிலேயே இது முதன்மையானது என் கிறார்கள். இதனால்தானே என்னவோ எங்களுக்கு ஹாம்பர்க் துறைமுகத்தைப் படகில் சுற்றிக் காண்பித்த அதிகார ஒருவர் குறிப்பிட்டார்:-

"உலகின் தொண்ணூறு நாடுகளுக்குத் துறைமுகமாக விளங்குவதோடு இப்போது புதிய அன்றாட உபயோகம் ஒன்றிற்கும் இது பயன்பட்டு வருகிறது. எங்கள் டெலி விஷன் படத் தயாரிப்பு நிறுவனங்கள் தயா

○ ஹாம்பர்க் துறைமுகத்தில் கிடங்குகள் நிறைந்த ஒரு பகுதி





ரிக்கும் இரைம் திரில்லர்களுக்கு முக்கிய லொக்கேஷன் ஹாம்ப்ரக் துறைமுகம்தான். வீடியோ விஷனிலும், டெலிவிஷனிலும் பார்த்திருப்பீர்களே” -

அவர் கூறியது உண்மைதான். பால் நகரிலும், ஹாம்ப்ரக்கிலும் ஹோட்டல் அறைகளில் ம. வி. யிலும் வீடியோவிஷனிலும் ஹாம்ப்ரக் துறைமுக வட்டாரங்களில் நடப்பதாய்ப் புனைந்து எடுக்கப்பட்ட திரைப்படங்களே அதிகம் இடம் பெற்றிருந்தன.

தண்ணீர் மட்டத்திற்கு மேல் 60 மீட்டர் உயரத்தில் போடப்பட்டுள்ள கோல் ப்ராண்ட் உயர் பாடம் துறைமுகத்தின் கிழக்கு மேற்குப் பகுதியை இணைக்கிறது. இப்பாடம் ஓர் அதிசயக்காட்சி, எப்போது ஆற்றைக் குடைந்து நீர் மட்டத்துக்குக் கீழே போடப்பட்டுள்ள மற்றொரு அதிசய மாடிக் எல்பு குகைப்பாதத்தின் (Elbe tunnel) மூலம் தினசரி எழுபதாயிரத்திற்கு மேற்பட்ட மோட்டார் வாகனங்கள் போய் வருகின்றன.

புதுமைகளைப் படைப்பதில் ஹாம்ப்ரக் மக்களுக்கு அதிக ஆர்வம் உண்டு. சாலைவழி போய்க் கொண்டிருந்த போது எங்கள் ஜெர்மன் உதவியாளர் அருகே தென்பட்ட ஒரு பல மாடிக் கட்டிடத்தைக் காண்பித்து, “பலர் வியந்து டேச வேண்டுமென்பதற்காகவும் ஒரு புதுமையைச் செய்து காட்ட வேண்டுமென்பதற்காகவும் இந்தக் கட்டிடத்தை மேலேயிருந்து ஆரம்பித்துக் கீழே கொண்டு வந்து முடித்தார்கள்” - என்றார். “அது எப்படிச் சாத்தியமாயிற்று? என்று கேட்டேன்.

கலைவாணரிடம் ஒருவர், வில்லுப் பாட்டு நிகழ்ச்சி நடத்தத் தேதி கேட்டார். செப்டம்பர் 9-ந்தேதி கட்டாயம் வேண்டுமென்றார். கலைவாணர் தேதியிட்டு என்று வருத்தத்தோடு அவரிடம் சொன்னார். வந்தவர் மீண்டும், மீண்டும் வற்புறுத்தினார். பார்த்தார் கலைவாணர். காலண்டரில் செப்டம்பர் 9-ம்கேதி உள்ள தூணைக் கிழித்து அவர் னையில் கொடுத்துவிட்டார்! -எஸ். வேங்கடராமன்.

“முதலில் சில அழுத்தமான காங்கிரீட் தூண்களை எழுப்பிக் கொண்டு அப்பறம் அதில் மேலிருந்து கீழாகக் கட்டினார்கள். இதன் பொறியாளர்கள் சவால் விட்டு அதைச் செய்து முடித்தார்கள். இதைக் கட்டிக் கொண்டிருந்த போதும், கட்டி முடித்த நிறுது காலத்திற்கும் மக்கள் இது பற்றிய ஆச்சரியப்பட்டுப் பேசிக் கொண்டிருந்தார்கள்.” அதுதான் வருடங்களுக்கு மேலாக நடக்கும் கலியாட்டச் சந்தை (Fun fair) ஒன்றும் ஹாம்ப்ரக்கில் உள்ளது. அது மற்றோர் ஆச்சரியம்.

ஹாம்ப்ரக்கில் ஒருநாள் எப்படியாவது ஓர் இந்திய ரெஸ்டாரெண்ட் அகப்படுமா என்று முயன்றோம். என்ன ஆச்சரியம்! விசாரித்த உடனே ‘இருக்கிறது’ என்று பதில் வந்தது. அதைவிட ஆச்சரியம் நாங்கள் விசாரித்த டாஸ்டி டிரைவரை தாம் ஓர் இந்தியர் என்று மகிழ்ச்சியோடு எங்களிடம் தெரிவித்தார். தம் பெயர் உல்மான் என்று தமது சொந்த ஊர் குஜராத் தில் உள்ள ரூர்தி என்றும் எப்போதாவது இரண்டு மூன்று வருஷங்களுக்கு ஒருமுறை ஊருக்குப் போய்த் திரும்புவது உண்டு என்றும் கூறினார். ஹாம்ப்ரக்கில் சுமார் மூவாயிரம் இந்தியர்களுக்கு மேல் வசிப்பதாக உல்மான் தெரிவித்தார்.

‘ஷாலிமார்’ - என்ற பெயருடன் கூடிய ஒரு குஜராத் ரெஸ்டாரெண்டில் கொண்டு போய் விட்டார். அப்பளம், சப்பாத்தி, ஆலுகோபி, ரஸமலாய், புஷு என்று பெயர்கள் காதில் விழுந்தவுடன் எங்கள் குழுவுக்கு ஒரே மகிழ்ச்சி.

துறைமுகத்தின் அருகே உள்ள கோடேன்ஸ் கட்டிடங்கள், மண்டிகள், கூடப் பளிச் செல்லும் கலை அழகுடனும் விளங்கும் நகரம் ஹாம்ப்ரக். அழகிய விசாலமான பூங்காக்களும் பெரிய ஏரியும், எப்போதும் வழிகளும் நகருக்கு மிகவும் அழகூட்டுகின்றன. ‘குக்கூ இளாக்’ வாங்க வேண்டுமென்று ‘லிபு டிபார்ட்மெண்டல் ஸ்டோர்’களில் கற்றிப் பார்க்க நானும் நண்பர் அகர் வாலும் புகுந்தால் ஒரு தளம் முழுவதும் பல சைன்களில் குக்கூ (Cuckoo clock) கடிக்காரர்களாகக் குவிந்திருந்தன. துறைமுக நகரமாகவும், சிப்ரீ போர்ட்டாகவும் இருப்பதால் ஹாம்ப்ரக்கில் எதுவும் கிடைக்கிறது. எவ்வளவு வேணுமானாலும் கிடைக்கிறது.

‘ஹாம்ப்ரக்’-இல் உள்ள புதற் பெற்ற ஆபராவில் ‘ஜார் அண்ட் ஸ்ரீம்மர்மான்’ என்ற இசைநாடகம் பார்த்தோம். ஜெர்மனி முழுவதும் இசை நாடகம், பாலே, பில்ஹார்மனி இசை, ஆகிய அரங்குகள் நிரம்பி வழிகின்றன. ‘கினோ’ (Kino) எனப்படும் சினிமா அரங்குகளில் இடமும் கூட்டமும் மிகமிகக் குறைவுதான். நம்மூரிலோ நேர்மானுஸ் ஹீலென். சினிமாவில் தான் கூட்டம். கர்நாடக இசை, முதலில் கலாச்சார அரங்குகளில் கூட்டமே இருப்பதில்லை.

மேலும் இரண்டு நாட்கள் ஹாம்ப்ரக்கைச் சுற்றி சில இடங்களைப் பார்க்கும் திட்டத்தைக் கொண்டு அங்கே தங்கினோம். (தொடரும்)





# பிராணயாமம்

ஆன்ம உணர்வுகளைச் சீர் செய்து கொள்ள உதவுவது பிராணயாமம். கோபம், ஆத்திரம் ஆகியவற்றைக் கட்டுப்படுத்த உதவும். களைப்பு மேலிடாது. உடலில் வலு ஏற்படும். மனத்தை ஒரு நிலைப்படுத்தி, சிந்திக்கும் திறனையும், அறிவாற்றலையும் வளர்த்துக் கொள்ள முடியும்.

மேலும் உடல் ஆரோக்கியத்தின் பாதிக்கோளாறுகள் சீரான சுவாசப் பயிற்சி இல்லாததாலேயே ஏற்படுகின்றன.

சந்தியாவந்தனத்தில், காயத்ரி மந்திரம் ஜபிப்பதற்கு முன்னால் பத்து முறை பிராணயாமம் செய்ய வேண்டும் என்று இருக்கிறது. இதை யாருடும் முறைப்படி செய்வதில்லை. அவசர அடியாக மூக்கையும் காதையும் தொட்டு ஜீவனில்லாத மந்திர உச்சாடனமாகப் பண்ணி விடுகிறார்கள்.

மந்திரத்தை மனத்துக்குள் சொல்லியவாறே, நிதானமாக மூச்சை இடது நாளியால் வெளியே விட வேண்டும். அப்படியே மூச்சை நிறுத்திச் சற்று இடைவெளிவிட்டு மறுபடி மந்திரத்தை மனத்துக்குள் உச்ச

ரித்தபடியே அதே இடது நாளிமூலம் நிதானமாக மூச்சை உள்ளுக்கு இழுக்க வேண்டும். அடுத்த முறை சொல்லும்போது சுவாசத்தை நெஞ்சில் தேக்கிக் கொள்ள வேண்டும். மறுபடி மந்திரம் சொல்லும் போது அதே நிதானத்தோடு மூச்சை வலது நாளி வழியாக வெளியிட வேண்டும். நெஞ்சிலிருந்து காற்றை முற்றிலும் வெளிப்படுத்தி சற்றே மூச்சை நிறுத்தி இடைவெளிவிட்டு மீண்டும் அதே வலது நாளி மூலம் மூச்சை உள்ளுக்குழுக்க வேண்டும். இப்படியே பத்து முறை மாறிமாறிச் செய்ய வேண்டும். மாறிமாறி நாளியை மூடிக் கொள்ள மோதிர ஸ்ரீஸையும் கட்டை விரலையும் பயன்படுத்த வேண்டும். வடமொழி மந்திர உச்சாடனம் தெரியாதவர்கள், விரும்பாதவர்கள் முருகா முருகா என்றோ பஞ்சாட்சரத்தையோ நிதானமாகப் பத்து முதல் பனிகூற்று முறை சொல்லி அதற்கேற்பப் பிராணயாமம் பழகலாம்.

பத்மாசனத்தில் நிமிர்ந்து அமர்ந்து திடானத்தில் ஈடுபட்டவாறே, மூச்சை உள்ளுக்கு இழுத்து, அடக்கி, பிறகு வெளியே விடுவது, விஞ்ஞான ரீதியாகப் பார்த்தால் நுரையிரல் நன்கு விரிவடைகிறது. தூய காற்று நுரையிரலில் கண்ணுக்குத் தெரியாத இண்டு இடுக்குகளிலெல்லாம் பரவி அங்கு மயிரிழை ரத்தநாளங்களில் பாயும் இரத்தத்துக்கு பிராணவாயுவைக் கிரகித்துக் கொள்ள உதவுகிறது. இதனால் ரத்தம் தூய்மை பெறுகிறது. உடனடிவாக உடல் முழுவதும் ஆரோக்கியம்.

ஜலதோஷம், மூக்கடைப்பு, நெஞ்சில் கபம், இறுமல் போன்றவையெல்லாம் விடாமல் பிராணயாமம் செய்யவரை நெருங்காது. அப்படியே வந்தாலும் ஏதோ ஒரே நாட்களில் தானே ஒடிப்போய்விடும். மனத்தைத் தீயவழிகளில் செல்லாமல் அடக்கி ஆளவும் முகத்தில் தேஜஸ் பொலியவும் பிராணயாமம் உதவும்.

பிராணயாமம் என்பது படிப்பதற்கு மிகவும் கலப்பமாகத் தோன்றலாம். ஆனால் ஆசனப் பயிற்சியை விட மிகவும் சிரம சாத்தியமானது. தக்க ஆசிரியரின் வழிகாட்டலோடு பழக வேண்டும்.

மிகவும் நிதானமாகச் செய்ய வேண்டிய ஒன்று பிராணயாமம். உடம்பு அசையக் கூடாது. உடம்பை வலுத்திக் கொள்ள வேண்டியதில்லை. மூச்சை உள்ளிழுக்கும் போதும் வெளி விடும் போதும் தடங்கல் இல்லாமல் ஒரே சீராக இருக்கவேண்டும். பிராணயாமம் செய்யும்போது, புறச் சூழலை அறவே மறந்து விட வேண்டும். ஒரு மிருதுவான தரை விரிப்பில் பத்மாசனத்தில் அமர்ந்து பயில வேண்டும். கண்கள் மூடியிருக்க கவனம் முழுவதும் சுவாசத்திலேயே ஒன்றியிருக்க வேண்டும்.

தகவல் உதவியவர் யோகாலயா சுப்பிரமணியம்; திரு. எஸ். ஸ்ரீபதி.

கட்டுரை: சுப்ரபாலன்

படம்: தாழ்

படத்தில் பிராணயாமம் செய்பவர்:

சி. எஸ். உதயகுமார்





பாலா பதறினான். முன்வரிசையின் ஒரு கோடி இருட்டு முகங்கள் இவர்களைத் திரும்பிப் பார்த்தவுடன் பதற்றம் இன்னும் அதிகமாயிற்று. ரகசியமாய்க் கிளம்பி வந்து சந்தோஷம் அனுபவிக்கப் போக அது இப்போது பட்டவர்த்தனமாய்க் கொண்டை எழுத்துக்களில் அரங்கமெங்கும் ஒலிபரப்பாகப் போகிறதே என்ற பதைப்பு நெஞ்சில் உதைத்தது. உடனே உதவி தேடி அனுகூலாவை சகஜ நிலையில் பார்த்தால் போதும் போலிருந்தது.

"ஸார்..." என்றான் திரும்பியவனைப் பார்த்து. "திடீர்னு இவங்க மயக்கமாயிட்டாங்க... கொஞ்சம் பார்த்துக்குங்க... நான் வெளியே போய்த் தண்ணி எடுத்துட்டு வந்துடறேன்..." என்று சொல்லிவிட்டு, பதினை எதிர் பார்க்காமல் பரபரப்பாய் வெளியே ஓடினான். வராந்தா காலியாய் இருந்தது. டிக்கெட் கிழித்தவனைக் காணவில்லை. சற்றுத்தள்ளி மேலே ஆபரேடர் அறை.

அனுமதியற்ற பிரவேசத்தைக் கண்டித்த சிகப்பு எழுத்துக்களை அலட்சியம் செய்து கதவைத் திறந்தான். கார்பன் எரிந்து கொண்டிருக்க, படம் ஒடிச் கொண்டிருக்க, கண்ணாடிச் சதுரம் வழியே வெளிச்சம் வெளியே திரைக்குப் பாய்ந்து கொண்டிருந்தது. கதவு திறந்த சத்தம் கேட்டு ஆபரேடர் திடுக்கிடலோடு திரும்பினார்.

"பால்கனி பாக்ஸுக்கு லைட் போடுங்களேன். கூட வந்தவங்க மயக்க மாயிட்டாங்க..."

# நிலவே நீயும் **நிலகாதே**

**சுபா**

பாலாவின் குரலில் அவசரம் சண்டு அவர் ஸ்டூலிலிருந்து இறங்கினார். "பையன் இல்லை?" என்று கேட்டுக் கொண்டே வெளியே வந்தார். மரச்சுவரோடு பொருத்தி யிருந்த ஒரு பலகைக் கதவைத் திறந்து ஒரு ஸ்விட்சைத் தட்டினார்.

"தண்ணி எங்க இருக்குங்க?"

"அதோ எவரில்வர் டிரம்ஸ்..."

பாலா ஓடினான். கவிழ்த்திருந்த கண்ணாடி டம்ளரில் தண்ணீரைப் பீடித்துக் கொண்டு ஓடினான்.

விளக்கு எரிந்து கொண்டிருந்தது. யொத்தம் இருந்த நான்கு பேரும் அனுசூயாவின் பக்கமே கவனத்தைப் பதித்திருந்தார்கள். ஒரு வயதான அம்மாள் அனுசூயாவின் பக்கத்தில் உட்கார்ந்துகொண்டு அனுசூயாவின் பின்னத்தலையைத் தாங்கி யிருந்தாள். கன்னத்தில் 'பட்' 'பட்' என்று அறைந்தாள். பாலா தண்ணீரை உள்ளங் கையில் வாங்கி அனுசூயாவின் முகத் தில் பூவாளி நீர் மாநிரி தெளித்தான்.

"சிலீர்" என்ற சிலிர்ப்புடன் இமைகளுக்குள் விழிகள் அசைந்தன. அனுசூயா மெல்ல கண் திறந்தாள். உடன் இருக்கிட்டாள். உடன் முகம் சிலந்தாள்.

"பாலா..."

"அனு... அனு... ஒனக்கு ஒண்ணும் இல்லியே... நான் பயந்தே போயிட்டேன் அனு..."

"சாப்பிட வியாட்மா... இங்க வந்து மயக்கம் போட்டுட்டியே..." என்றான் அந்த அம்மா ஆதரவான குரலில்.

"இல்லைங்க... ஒடம்பு சரியில்லை..." தக்கித் தக்கி வார்த்தைகள் வெளியே விழுவதற்குள் அனுகூலாவிற்கு வியர்த்துவிட்டது. ஏற்கெனவே முகம் நிறையத் தண்ணீர்ப் போட்டுக்கள் ஒன்று. சேர்த்து கொடு கோடாய் இறங்க ஆரம்பித்திருந்தன. கைப்பையைத் திறந்து சின்ன டவலை எடுத்து நெற்றிப் பொட்டையுமே சேர்த்து அழுத்தத் துடைத்துக் கொண்டாள்.

"விட்டுக்குப் போலாம் வாங்க" என்று வஜ்ஜையில் சிலந்து போன முகத்தோடு அனுகூலா பரபரப்பாய் எழுந்து சைந்த உடைசனைச் சரி செய்து கொண்டாள்.

"பாத்து அழைச்சிட்டுப் போட்பா... ஜாக்கிரதை..."

அவரவர்கள் மறுபடியும் திரையைப் பார்த்துக் கவனத்தைப் பதித்தார்கள். வெளியே ஆபரேட்டர் நின்றுருந்தார்.

"ஒண்ணும் இல்லை சார்... சாதாரண மயக்கம் தான். லைட் அணைச்சிட லாம்..."

கவை இழந்தவராய் அவரும் நகர்த்தார். படிகளில் மெதுவாக இறங்கினார்கள்.

"என்ன அனு ரப்படி ஆயிச்சி?"

"பயந்துட்டங்களா பாலா?"



“சாதாரணமாகக் கேட்டுட்ட. நான் நடுங்கிப் போனது எனக்குத்தான் தெரியும்! நெஜமாவே நீ சாப்பிட்டியா சாப்பிட்டியா?”

“சொல்றேன் பாலா. நீங்க நெனைக்கிற மாதிரி சாதாரண மயக்கம் இல்ல இது.”  
 வெளியே போக்குவரத்து மெலிந்திருந்தது. ஆட்டோ ஒன்று ஆர்வமாய்ப் பக்கத்தில் வந்து ‘டர், டர்’ என்று நிதானித்தது.  
 “ஏறிக்குங்க பாலா... ‘புரைவ் இன்’ உட்வண்ட்ஸ்ல போய்ப் பேசுவோம்...”

கூப்பியைச் சிதறாமல் இரண்டு கைகளிலும் ஏந்தி வந்து மேஜை மேல் வைத்தான் பாலா.

“என்னமோ சொல்ல ஆரம்பிச்சி யேடா...”

“வெளியு பார்த்தா நான் ரோம்ப ஹெல்திரா இருக்கேன்ல பாலா... உள் ளுக்குள்ள எனக்கு ஒரு சின்ன ட்ராப்ட்ளம் இருக்கு பாலா...”

“என்னது?” என்றான் பரிவாக.

“எனக்கு ஹார்ட்ல ஒரு சின்னப்ராப்ளம் பாலா...”

“என்னது?” என்று வேசாய் அதிர்ந்த குரலில் கேட்டான்.

“ஆமா பாலா... எனக்குப் பத்து வயசு நடக்கறப்ப ஒருநாள் சினிமாவுக்குப் போனேன் பாலா கூட அப்பா, அம்மா





எல்லாம். அப்பாவுக்கு அப்ப கடலூர்ல வேலை. அங்க ஒரு ஒயன் ஏர் தியேட்டர்ல தான் படம். விண்டர் சீசன் வேற. தியர்னு கைகால்லாம் நடுங்க ஆரம்பிச்சி அப்படியே நின்றுப் போய்ச்சி. மடக்கின விரலை நீட்ட முடியலை... நீட்டன கால மடக்க முடியலை... அப்பா என்னை அப்படியே தூக்கிக்கிட்டு டாக்டர் வீட்டுக்கு ஒடினாரு... அப்பத்தான் எனக்கு இப்படி ஒரு விஷயம் இருக்கறதே தெரியும்... ருமாட்டிக் மைட்ரல் ஸ்ட்ராஸின்னு பேரு இதுக்கு... வாயில நுழைல இல்வ?''

''எங்கிட்ட சொல்லவே இல்வையே அனு...''

''சத்தோஷமான சமாச்சாரம் இல்லியே பாலா. குளிக்காலம் வந்தா மூச்செரைக்கும். இல்வ. ரொம்ப எமோஷனலா ஆயிட்டேன்னு மயக்கம் வரும்... மத்தபடி ஒண்ணும் ஆகாது. சு. வி. ஜி. எல்லாம் எடுத்துப் பார்த்துட்டாங்க. டைஜாக்கலின். லாஸ்கின்னு மருந்து வைத்தியமெல்லாம் கூடவே நடக்குது...''

''சீசே... நான் பயத்தே போயிட்டேண்டா... எங்கிட்ட முன்னடியே ஒரு வார்த்தை சொல்லியிருக்கக் கூடாது...''

''ஏன்... நான் வியா திக்காரின்னு பழகறப்பவே நீங்க நெனைச்சிக்கறதுக்கா? காப்பி ஆறிடும்... எம்ஸூசியப் பாக்காமக் குடிக்க...''

''என்னைத் தப்பா நெனைச்சிட்ட அனு...''

''பழைய எக்ஸ்பீரியன்ஸ் பாலா... ஜாதகத்திலயோ, நட்சத்திரத்திலயோ மட்டும் எடைஞ்சல் இல்லை எனக்கு. உடம்புலயும் தான். இது தெரிஞ்சவுடனே பொண்ணு பாக்க வரவன்லாம் சொல்லாம கொள்ளாம எழுந்து ஒடினான். எனக்குக் கல்யாணம் லெட்டில் ஆகாமத் தள்ளித் தள்ளிப் போயிட்டிருக்கறதுக்கு இதுவும் ஒரு காரணம் பாலா... இது சின்ன விஷயத் தான்... பயப்படறதுக்கு ஒண்ணுமில்லன்னு டாக்டர் சொல்லுரு... ஆனா யாருக்குப் பொறுமை இருக்கு, இவ்வளவையும் தெரிஞ்சுக்கிறதற்கு? கல்யாணம் பண்ணப்பறம்

வாழ்நாள் பூரா இவ படுக்கைல மூச்சிரைச்சிக் கிட்டு இருப்பா. இவளுக்கு நாம் நீஸ் வேலை பண்ண வேண்டி. வருமோன்னு கையை விரிச்சிடறாங்க...''

''இப்ப டாக்டரைப் போய்ப் பார்க்க னுமா அனு?''

''நாத்தான் இது ரொம்ப சின்ன விஷயம்னு சொன்னேனே பாலா. இன்னிக்குக் கொஞ்சம் அதிகமாகவே உணர்ச்சி வசப்பட்டிருட்டேன்... நீங்க கில் பண்ணினீங்களா... மொத்தத் தடவைங்கறதால எக்கச்சக்கமா பயம்...''

பாலா கப்பை நகர்த்திவிட்டு மேஜைக் கறையை வெறித்தான். சட்டென்று எதையோ சொல்ல நினைத்து மௌனமானான்.

''என்ன பாலா?''

''நம்ப விஷயந்தான் அனு... பிரேமாவுக்குக் கல்யாணத்தைச் சீக்கிரமா முடிச்சிடணும்... அம்மா இருந்தா இந்நேரம் முடிச்சிருப்பாங்க. அவங்க பார்த்து வச்சி ஜோசியர் நல்லாப் பொருத்தி இருக்கு துன்னு சொன்ன வரன் ஒண்ணு இப்ப கிட்டக்கிட்ட வகுது... செட்டில் ஆனதும் ஆயிடும்...''

''சத்தோஷமான விஷயந்தானே பாலா...''

பாலா மெல்லத் தன் பாதத்தை நீட்டி அவன் பாத விரல்களைப் பிடித்து அழுத்தினான். லேசாகக் கணுக்காலில் புரண்ட கொலுசை வகுடிக்க கொடுத்தான்.

''சின்னது இப்ப ஆளுவது படிக்குது... பாவம் ஏற்கெனவே அம்மா இல்லாத டொறேவேற... அதைப் போட்டு எவ்வளவு வேலை வாங்க முடியும்? அப்பாவுக்குச் சுத்தமா சமையல் வேலைல்லாம் எதுவுந்தெரியாது. அம்மாவே எல்லா வேலையையும் தலைமேல் இழுத்துப் போட்டுட்டுச் செய்வாங்களா... எங்க வீட்ல நாங்க பொம்பிளைகள் நம்பியே இருத்துட்டோம்... இப்ப பிரேமா கல்யாணம் பண்ணிக்கிட்டப் போயிட்டா வீட்டைக் கவனிச்சுக்க ஒரு பொண்ணு இல்லாமப் போயிடும். அதனால பிரேமாவுக்கும் முன்னடியே எனக்குக் கல்

## அது என்ன பதினாளுக்கு?

கேசேயி இராமனைப் பதினாளுக்கு ஆண்டுகள் காட்டுக்கு அனுப்பினான் - அது என்ன சனக்கு பதினாளுக்கு?

அந்தக் காலத்தில் திருமண வயது ஆண்களுக்குப் பதினாறு என்றும், பெண்களுக்குப் பன்னிரண்டு என்றும் நிர்ணயிக்கப் பட்டிருந்தது. சிவப்பதிகாரத்தில் கூட சண்ணகியின் திருமணத்தின் போது அவள் 'ஈராறு ஆண்டு அசுவையின்' என்றும், கோவலன் 'ஈரேட்டு வயதின்' என்றும் வர்ணிக்கப் படுகிறார்கள். இந்த இரண்டு வயதுகளின் சராசரி பதினாளுக்கு. அதாவது, பதினாளுக்கு ஆண்டுகளில் அடுத்த தலைமுறை உருவாகி விடுகிறது. எனவே இராமன் பதினாளுக்கு ஆண்டுகள் வனவாசம் முடித்து வரும்போது கோசலத்தில் இராமனை அறியாத, பரதனை மட்டுமே அறிந்த ஒரு புதுத் தலைமுறை உருவாகி விடும். இந்தத் திய எண்ணத்துடன்தான் கைசேயி இராமனைப் பதினாளுக்கு ஆண்டுகள் காட்டுக்கு அனுப்பும்படி தசரதச்சக்கர வர்த்தியிடம் வறம் வேண்டினான்.

ஓர் உபயோகத்தில் சேட்டு ரசித்தவள்: ரவி.





யானம் பண்ணி வைக்கச் சொல்லி சொந்தக் காரங்களளாம் அப்பாக்கிட்ட சொல்லிட்டாங்க போலிருக்கு... அப்பா அதைப் புடிச்சிக்கிட்டுத் தெனம் ஒரு ஜாதகம் கொண்டு வந்துடரு... தங்கச்சிக்குக் கல்யாணம் ஆற வரைக்கும் எங்கவயாணத்தைப் பத்தி லாயைத் திறக்காதீங்க.. பணத்துக்கு எங்க போறதுன்னு பெரிசா ஒரு போடு போட்டு அவரை இப்போதைக்கி அடக்கி வெச்சிருக்கேன்... பிரேமா கல்யாணம் ஆனதும் இந்த விஷயம் திருப்பியும் மிடயங்னு பூதம் மாதிரி பெரிசா வெளியில் வந்துடும்...

"பேசாம அப்பா சொல்ற பொண்ணைக் கட்டிக்குங்க பாலா..."

"வெளையாடறியா அனு?"

"இல்ல பாலா தெஜமாத்தான் சொல்றேன். நாமப் வேற வேற ஜாதியில் மாட்டிக்கிட்டோம். எங்க வீட்ல ஒத்துக் கவே மாட்டாங்க..."

"ஜாதியாவது, மண்ணுங்கட்டியாவது..."

"ஒத்துக்க மாட்டாங்க பாலா... நம்ப ரெண்டு பேரையும் சேர்த்துப் பார்த்துட்டு ஏற்கெனவே எங்க தூரத்துச் சொந்தக் கரங்க வீட்டிலே போய்ச் சொல்லிட்டாங்க. அம்மா பக்கத்தில வந்து ஒக்காத்துக்கிட்டு 'பொறுத்துக்கம்மா, ஒனக்கு நாங்களே யாரையாவது பாத்துப் பண்ணி வைக்கிறோம்... அவசரப்பட்டுக்கிட்டு எவனையாவது இழுத்துட்டு ஒடாதேன்னு' கொஞ்சம் வேடிக்கையா, கொஞ்சம் குத்தாச்சு சொல்லியிருக்காங்க..."

"பெரியவங்களுக்கெல்லாம் புத்தியே கெட்டையாது..."

"அவங்க பயப்படறதிலையும் தீயாயம் இருக்கு பாலா... எனக்குக் கீழ ரெண்டும் போட்ட சிங்க... அக்காக்காரி எவ்ளோ வேற ஜாதிக்காரனோட ஒடிப் போயிட்டான்னு ஊர்ல பேசிக்கிட்டாங்கன்னு அவங்களைச் சித்தறதுக்கு ஒரு ஆய்வினையும் வரமாட்டானேங்கற பயம் அவங்களுக்கு..."

"நம்ப நாளை ஜாதில்லாம் பெரிய பரச் சிவையே இல்ல அனு..."

"சொல்லாதீங்க பாலா... வல்வுக்கு வேணும்கு ஜாதி பார்க்க மாட்டாங்க நம்ப ஜெனரஷன் ஆனாங்க... கல்யாணம்னு வரப்ப அவங்கலாம் பொண்ணோட ஜாதி, பூர்வீகம், அவங்க வீட்ட எல்லாமே நியாயமான கல்யாணங்கதான் ஆய்விக்கு தன்னுல்லாம் பார்க்கறாங்க... உங்க தங்கச்சி யாராவது ஒத்ததனைக் கட்டிக்கி நேன்னு சொன்னு ஒத்துக்குவீங்களா?"

"நிச்சயமா நான் ஒத்துக்குவேன் அனு... அப்பாவுக்குத் தான் மனசு கேக்காது... கூடாதுன்னு சொல்லுவாரு..."

"அந்த மாதிரிதான் பாலா... பெரியவங்களை அப்படித்தான்..."

"ஒரு நிமிஷம்..." என்று பக்கத்துக் கடைக்குப் போனான். ஒரு லைப் ஸ்டார் சாக்ஸெட்டை வாங்கி வந்து அவளிடம் நீட்டினான்.

"எதுக்கு டாலா?" என்றுள் அனுகுயா ஆச்சரியக் கண்களுடன்.

"ஒரு ஸாட் ஹாப்பி ரிஜஸ்..."

"அப்படினா... 'ஹோ... ப்ரமோஷன் கெடைச்சிருச்சா பாலா... கங்கிராட்ஸ்..."

"ரொம்ப சத்தோஷப்பட்டுக்காத... நான் வேணும்கு சொல்லிட்டேன்..."

"ஏம் பாலா..." என்றுள் சட்டென்று அதிர்ந்து போன குரலில்.

"உங்கதாவுக்குப் போகணுமாம் உடனே. பிரேமா கல்யாணம். நம்ப கல்யாணம் எல்லாத்தையும் வெச்சிக்கிட்டு எப்படி இதை ஒத்திடுக்கறது... நீ மட்டும் 'ம்'னு சொல்லு... நாளைக்கே ரிஜிஸ்ட்ரார் ஆஃபீஸ்'க்குப் போய் வேண்டிய ஏற்பாடெல்லாம் பண்ணிடறேன்... கல்யாணம் பண்ணிப்போம்... பிரேமா கல்யாணம் முடிஞ்சவுடனே நாம் எல்லாரையும் மறத்துட்டு கல்கத்தாவுக்கு வண்டி ஏறிடலாம்... என்ன?"

"அனுகுயா இன்னும் வாடிப் போன முகத்தோடு இருந்தான்.

"நீங்க ப்ரமோஷனுக்கு ஒத்துக்குங்க பாலா. வேற யாரையாவது கட்டிக்கிட்டு கல்கத்தாவுக்குப் போங்க... ப்ளீஸ்..."

"வேற பேச்சு இருந்தாப் பேசு அனு..."

"இல்ல பாலா... எங்க வீட்ல சரியலா ஒரு வரனைத் தொரத்திக்கிட்டுக்காங்க... எப்படியாவது முடிச்சிடனும்கு... பையன் என்ஜினியராம்... ஸீபோட்டோ கூடக் கொண்டாந்து காமிச்சிக்குகார் தரகர். இது லைட்டில் ஆச்சின்னு எங்க வீட்ல எனக்குப் புடிக்குதோ, இவ்வையோ இவன் கழுத்தில என்னக் கட்டப் பாப்பாங்க... அப்பறம் ஒங்க மனசு ரொம்பக் கஷ்டப்படும்..."

"இன்னும் லைட்டில் ஆகலை இல்ல...?"

"இல்ல..."

"பின்ன வுடு... அப்பறம் பாத்துக்கலாம்... பையன் பேர் என்ன?"

"குருமாத்ரி..."

"ஸீபோட்டோ நல்லா இருக்கானா?" என்று கேட்டான் பாலா லேசான டொரூமையோடு.

"ஜாம் ஜாமினு" என்று அனுகுயா புன்னகைத்தான்.

அனுகுயா தெருமுனை திரும்புகிற போதே பார்த்தான். வாசல் கேட்டருகிலேதே கஸ்தூரி நின்றிருந்தான். இவன்ப் பார்த்ததும் ஒடிவந்தான்.

"என்ன அனுகுயா இவ்வளவு நேரம்... நாளை ரமா வீட்டுக்கே வந்து பாக்கலாம்னு நெனைச்சிருந்தோம்..."

"என்ன விஷயம்...? எதுக்கு என்னைத் தேடணும்?"

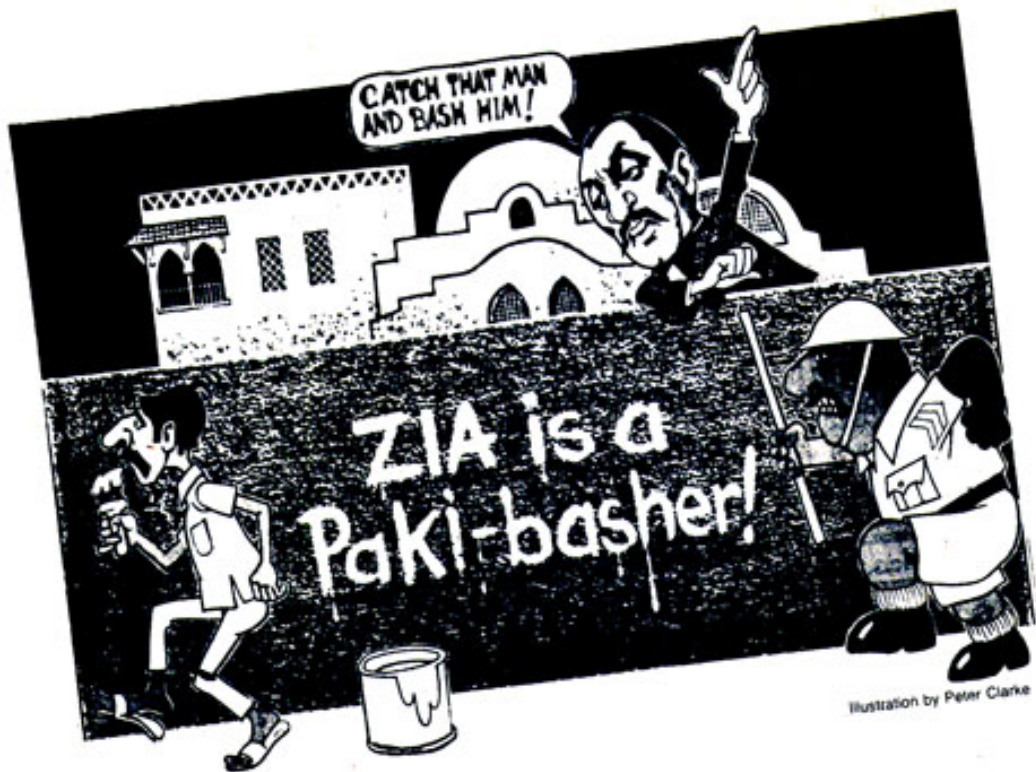
"அவங்க வீட்லேர்ந்து எல்லாம் வந்திருக்காங்க..."

"யார் வீட்லேர்ந்து...?"

"அக்க குருமாத்ரி வீட்லேர்ந்துதான். அவன், அவங்கம்மா, ரெண்டு தங்கச்சிங்க எல்லாருமே வந்திருக்காங்க. பொண்ணு பாக்கறதுக்கு... சீக்கிரம் வந்து நல்ல டிரஸ்ஸா மாத்திக்க அனுகுயா... ரொம்ப நேரமாக காத்திட்டிருக்காங்க..."

(கொடரும்)





## பாகிஸ்தானில் அரசியல் கைதிகள்

நூற்றைம்பது ஆண்டுகளுக்கு முன்னால் மகாடே பிரபு இந்திய சட்ட விதிகளைக் கால மாறுதல்களுக்குட்பட்ட திருத்தியமைத்துத் தந்தார். சுதந்திரத்துக்குப் பின் இந்தச் சட்டத்தையே இந்தியாவும் பாகிஸ்தானும் பின்பற்றி வந்தன. இன்றளவும் இந்தியாவில் மாறுதிருக்கும் சட்டவிதிகள் பாகிஸ்தானில் ஜியா உல் ஹக் கின் கரங்களில் சிக்கிச் சின்னாபின்னப்பட்டுப் போய் விட்டன. பாகிஸ்தானில் அராஜகத்துக்கும், வளர்த்து வரும் ஜியா எதிர்ப்புக்கும் காரணம் 'சட்டம் என் கையில்' என்று ஜியா இறுமாந்திருப்பதுதான்.

சமீபத்தில் பாகிஸ்தான் சென்று நிறும் பிய ஜியாஃபரி ஸ்ரீஹவுல் என்ற ஆங்கிலேய எழுத்தாளர் தம் அனுபவங்களை 'To the frontier' என்ற புத்தகமாய் எழுதியுள்ளார். அதில் காணப்படும் சில தகவல்கள் பாகிஸ்தானில் மனிதர்களை எவ்வளவு கேவலமாக நடத்துகிறார்கள் என்று காட்டுகிறது. அத்தனை கட்டுப்பாட்டையும், சித்திரவதையையும் பொருட்படுத்தாமல் சிலர் இன்னமும் உரிமைப் போராட்டத்தில் கொடர்ந்து ஆத்மார்ப்பணம் செய்து வரு

கிறார்கள் என்பது மனித இனத்தின் சுதந்திர வேட்கையைத்தான் உணர்த்துகிறது. அடக்குமுறை எங்கிருக்கிறதோ அங்கெல்லாம் எதிர்ப்பு இருக்கும் என்ற சரித்திர உண்மைக்குச் சான்று பகர்கிறது. ஹபீப் ஜலீப் என்ற கவிஞர் எழுதிய கவிதை வரிகள் இவை:

கல்லை வைரமென்று அழைக்க முடியுமா?  
மேகத்திட்டை கவர்க்கமெனக் கொள்ள முடியுமா?  
இருளை ஒளியென்றால் அது மெய்யாகுமா?

இதை எழுதியதற்காகச் சிறை வைக்கப் பட்டார் ஜலீப். ரகசியம் இதுதான்: ஜியா என்ற சொல் உருதுவிலும், அராபிய மொழியிலும் 'ஒளி' என்று பொருள்படும்! தொடர்ந்து பலமுறை சிறைக்குச் சென்று நிறும்பிய ஹபீப் ஜலீபுக்குத் தாம் எத் தனை முறை சிறைவாசம் அனுபவித்தோம் என்ற எண்ணிக்கை கூட விட்டுப்போய் விட்டது!

புட்டோ ஆரம்பித்த P.P.P. கட்சியை ஆதரித்தார் அப்துல் ஹலீம் (கற்பனைப் பெயர்)

சக்திரவதையை சக்தி...  
சர்வாதிகாரத்தை எதிர்த்து...



என்ற எழுத்தாளர். இவர் ஐயாவின் அயல் நாட்டுக் கொள்கையை (குறிப்பாக அமெரிக்கக் கூட்டுறவை) வன்மையாகத் தாக்கிலினர். அதற்கு அவர் கூறிய காரணம்: "மனித உரிமைக்கும், எண்ணெய்க்கும் (பெட்ரோலியம்) இடையே தேர்வு செய்ய வேண்டுமானால் மேற்கத்திய நாடுகள் எப்போதும் எண்ணெயைத்தான் தேர்ந்தெடுக்கின்றன."

பல முறை எச்சரிக்கப்பட்ட பிறகும் அப்துல் ஹலீம் தொடர்ந்து எழுதினர். ஒரேவு லத்திகளும் துப்பாக்கிகளும் ஏந்தி வந்த போலீஸார் அவர் கண்களையும், கைகளையும் கட்டி அவரை இழுத்துச் சென்றனர். ஒரு குடிசை போன்ற மண் கவருடைய கட்டிடத்துக்கு அவரை அழைத்துச் சென்று சம்பந்தமில்லாத விஷயங்களைப் பற்றி அவரைக் கேள்வி மேல் கேள்வி கேட்டனர். அவருடைய கார்பூல், லிபியா பயணங்கள் பற்றி, ஆஃப்ரானிஸ்தானிலிருந்து ஆயுதங்கள் கொண்டு வந்தது பற்றி புட்டோவின் மனைவியையும் மனையும் சந்தித்தது பற்றி... அப்துல் ஹலீம் பாகிஸ்தான் எல்லையைக் கடந்ததில்லை. புட்டோவை அவர் பார்த்ததே இல்லை.

திடீரென்று அவரைக் கீழே தள்ளி மூச்சுமூட்டும் வரை நெஞ்சில் மிதித்தனர் போலீசார். ஹலீம் மயக்கமடைந்தார். நினைவு திரும்பியதும் மீண்டும் சித்திரவதை. தரையில் குப்புறப் படுக்க வைத்துக் கால்சை அகட்டி இழுத்து முறுக்கினர். சில மணி நேரங்கள் கழித்ததும் அவரை நிற்கவைத்து விலங்கு பூட்டிய கைகளைத் தலைக்கு மேல் தூக்கிப் பிடிக்கச் செய்து ஒரு கழியைக் கழுத்துக்கும் கைகளுக்கும் இடையே பொருத்தினர். இந்தக் கழியிலிருந்து இருபது கிலோ எடையுள்ள ஒரு கல்லைக் கட்டித் தொங்க விட்டனர். இந்த நிலையில் அப்துல் ஹலீம் திற்கையில் இருபுறங்களிலிருந்தும் லத்திகள் அவரை விளாசின. பதினைந்து நாட்களுக்கு ஒவ்வொரு நாளும் பல முறை இந்தப் பிராண அவஸ்தை தொடர்ந்தது. இரவில் அவரைப் படுக்க விடாமல் நிற்க வைத்துக் கால்சைச் சங்கிலிகளால் பிணைத்து வைத்தனர்.

பிறகு புதிய சித்திரவதைகள் ஆரம்பமாயின. மல்லாக்கவும், குப்புறவும் மாற்றி, மாற்றிப் படுக்கவைத்து அப்துல் ஹலீம் மீது ஒரு மர உருளையினை அப்பளமிடுவதுபோல் உருட்டி அழுத்தித் தேய்த்தனர். மர்மப் பகுதியில் சுயிற்றைக் கட்டி ரத்தம் கசியும் வரை இழுத்தனர். இதே போன்ற சித்திரவதைகளால் துன்புறுத்தி அவரைச் சாகவும் விடாமல் தொடர்ந்து நரகத்தை அனுபவிக்கச் செய்தனர்.

அப்துல் ஹலீமை அழைத்துச் சென்ற இடங்களில் ஒன்று லாகூர் செல்கோட்டை இங்கு மூன்றுபடிக்கு ஆறடி அறை ஒன்றில் வைக்கப்பட்டார். பசுவில் அவரைத் தூங்க விடவில்லை. இரவில் குறுகலான மூடிய பாதை ஒன்றில் நிற்கவைத்து, அங்கிருந்த கார்தை உறிஞ்சி வெளியே இழுத்து, குவியத்தை உண்டாக்கி, மூச்சு விட அவர் தினறிய போது மீண்டும் அவரை வெளிக் கொணர்ந்தனர்.

அங்கிருந்து அக்பர் கோட்டைக்குக் கொண்டு செல்லப்பட்டார். அப்துல் ஹலீம். அவர் வீட்டை விட்டு வந்து நான்கு மாதங்கள் ஆகிவிட்டிருந்தன. அக்பர்கோட்டையில் ஷாஜஹான் அமைத்த காதல் சின்னமான கண்ணாடி மாலிகைக்கு தூறு கஜங்கள் அப்பால் விவரிக்க முடியாத கொடுமைகள் தொடர்ந்தன. இதைப்பற்றி ஒன்றும் அறியாத கற்றுலாப் பயணிகள் சரித்திரச் சின்னங்களைக் காண்பூரித்துக் கொண்டிருந்தனர். சிகிரிமே மரண தண்டனை விதிக்கப்பட்ட கைதிகள் இருந்த சிறைக்கு மாற்றப்பட்டார் அப்துல் ஹலீம்.



எனக்கு இருக்கிற வருமானத்துக்கு கௌரவமா பஸ்டிக்ளாஸிலே போவலாம்தான்...

பின்னை போவ வேண்டியதுதானே!

இருந்தாலும், தொழில் இருக்குதல்ல? அது செக்ஷன் டீக்ளாஸிலே தானே நடக்கும்?



1978-

மதுரையில் தி. மு. க. வினர் பிரதமர் இந்திரா அவர்களுக்குக் கறுப்புக் கொடி காட்டிய போது மதுரைமுத்து அ. தி. மு. க. வில் இருந்தார். அந்த இடத்துக்கு ஏதாவது அசம்பாவிதம் நடந்துவிடப் போகிறதே என்று காரில் விரைந்தவரை, சாலையில் கடுத்து நிறுத்தினார். தி. மு. க. வினர், கார் கண்ணாடிகள் உடைக்கப் பட்டன. காரிலிருந்து வெளியில் இறங்கி வர்தார் முத்து. சட்டையைக் கழற்றினார். தாக்கியவர்களைப் பார்த்து "உங்களில் யாருக்காவது எதிரியம் இருக்காது ஒவ்வொருவராகச் சண்டைக்கு வாருங்கள்" என்று கர்ஜித்தவுடன் தாக்கியவர்கள் பின் லாங்கினார்கள். இப்படிப்பட்ட சம்பவங்கள் மதுரைமுத்துவின் வாழ்க்கையில் ஏராளம்.

## மறக்க முடியாத

## மதுரை முத்து

சாதாரண மில் தொழிலாளியாக இருந்த போது தி. க., தி. மு. க. கூட்டங்களில் பேசுவதற்காக ஈரோடு, சேலம், கோயமுத்தூர் பக்கம் போனாலும், கூட்டத்தில் பேசுவதற்காகக் கொடுத்த பணத்தில் மிச்சம் பிடித்து சேலை, வேட்டிகள் போன்றவைகளை வாங்கி வருவார். திபாவனி, பொங்கல் போன்ற சமயங்களில் அவரது மனைவி அந்த



சேலை, வேட்டிகளை விட்டைச் சுற்றியுள்ள ஏழை மக்களுக்குத் தவணை முறையில் விற்பனை செய்வார்.

மதுரை மில்களில், தொழிற்சங்கங்களில் கம்யூனிஸ்ட் ஆதிக்கம் அதிகமாக இருந்தது. அதை உடைத்து, தி. மு. க. தொழிற் சங்கங்களை ஏற்படுத்த முத்து எடுத்துக்கொண்ட முயற்சிகள் ஏராளம். அதனால் ஏற்பட்ட சண்டைகளில் அவரது உடலில் 40-க்கும் மேற்பட்ட விழுப்புண்கள் இருந்தன.

மதுரை முத்து என்றவுடன் 'முரடர், பயங்கரமானவர்' என்ற எண்ணம் அவரை நன்றாகத் தெரியாதவர்களுக்குத் தான் தோன்றும். பழகுவதற்கு இனிமையானவர். சிறியவர் ஆனாலும் மரியாதை கொடுப்பவர். இரண்டு முறை மதுரை மேயராக இருந்த போது எந்தக் கட்சியைச் சேர்ந்த கவுன்சிலர் வந்து குறைகளைச் சொன்னாலும் கட்சிப் பாகுபாடு இன்றி, குறைகளைக் களைத்து செயல்பட்டார்.

-பிரியன்.

உடலும், மனமும், மூளையும் கலங்கிய நிலையில் லாகூர் மனநோய் மருத்துவமனையில் சிறை வைக்கப்பட்டார். கைதிகளுக்குக் காண அந்தப் பகுதியில் கழிவறைகளே கிடையாது! மஞ்சள் காமாலை நோயால் பிடிக்கப்பட்டுச் சிகிச்சை பெற்றார். இதற்குப் பிறகும் கோட்டைக்காட்டி சிறையில் மற்றும் ஒரு "விசாரணை" அவருக்குக் காத்திருந்தது. இம்முறை ஒரு மருந்தை ஊசி மூலம் அவருக்குள் பல முறை செலுத்தி இரண்டு கைகளையும் வீங்கச் செய்தனர். பொறுக்க முடியாத வலியில் துடித்தார்.

டிசம்பர் 1982-இல் மீண்டும் மருத்துவ மனைக்குக் கொண்டு செல்லப்பட்டு மருத்துவர்களின் சிபாரிசின் பேரில் விடுதலையானார். "மறுபடி புட்டோவின் கட்சிக்காகப் பாடுபட்டால் தொலைந்தாய்" என்று எச்சரித்து அனுப்பினார்.

இன்று அப்துல் ஹலீம் தன் முப்பது வயதுக்கு மீறிய தோற்றத்துடன் வீங்கிய முகமும், வெறி கொண்ட சண்களையாய்க் காட்டி அளிக்கிறார்.

"என்னைப் பற்றி உங்கள் புத்தகத்தில் எழுதுங்கள்" என்றார். அப்துல் ஹலீம், தூவாசிரியர் மூர்ஹவுஸைப் பார்த்து.

"பெயரை மாற்றி எழுதினாலும் உண்மை பாகில்தான் அரக்கத்தின் தெரிய வருமானால் உன்பாடு ஆபத்தாயிற்றே" என்றார் மூர்ஹவுஸ்.

"பரவாயில்லை. நான் அனுபவித்துக்கொள்கிறேன். ஆனால் இங்கே நடப்பது என்ன என்பது வெளி உலகுக்குத்தெரியவேண்டும்" என்றார் ஹலீம்.

அப்துல் ஹலீம் போன்ற ஒரு நல்ல எழுத்தாளரை நிரந்தரமாய்ப் புண்படுத்தி குலைத்த பெருமை ஜியா ஆட்சியைச் சாரும். அவரைப் போல இன்னும் ஆயிரக்கணக்கான பேர் அவதிப்படுகின்றனர். இத்தகைய அரசியல் கைதிகளின் எண்ணிக்கை அதிக பட்சம் பதினையாயிரம் எனவும் குறைந்த பட்சம் நாலாயிரம் எனவும் மதிப்பிடப்படுகிறது. சமீபத்தில் 152 புதிய கைறைகள் கட்டப்பட்டுள்ளனவாம். இவற்றுள் சில ஐந்தடி அகல, நீள, உயரமே உடையவை.

இத்தகைய அரசியல் கைதிகளுக்கு விடிகு காலம் உண்டா? ஜனநாயகம் மீண்டால் வருமா? உதட்டைப் பிதுக்கித் தலையசைப்பவர்களே அதிகம். "ஒரே ஒரு நம்பிக்கை தான் இருக்கிறது" என்கிறார், ஒரு பாகிஸ்தானி பத்திரிகையாளர். "எங்களை எப் போதும் சர்வாதிகாரிகள்தான் ஆண்டு வருகின்றனர். அடுத்த முறையேனும் ஒருகருணையுள்ள சர்வாதிகாரி வருவார் என்ற நம்பிக்கையில் தான் நாங்கள் காலம் தள்ள வேண்டும்!"

நன்றி: தி கார்டியன்  
தமிழ் வடிவம்: எஸ்ஸார்





# ராகமாலிகா பட்டு சேலைகள்

சுகன் ஆர்கேட்,

நெ. 12ம், நாகேஸ்வரராய் ரோடு, பனகல் பार्க் எதிரில்

தியாகராய நகர், சென்னை-600 017

(ஞாயிறு கடை உண்டு)

# பார்த்ததும் கேட்டதும்

## பார்த்தது

ஏ. வி. எம். ஸ்டீடியோவின் புல்வெளி ஒன்றில் 'நல்லதம்பி' படப்பிடிப்பு. டைரக்டர் - எஸ். பி. முத்துராமன்.

ஒரு திறந்தவெளி ஓட்டலில் கார்த்திக்கும் ராதாவும் சரப்பிட்டுக் கொண்டே, பேசிக் கொண்டிருக்கிற மாநிரி கரட்சி.

அவர்கள் நெடுநேரமாகப் பேசிக் கொண்டிருக்கிறார்கள் என்பதற்கு 'டைம்-லேபஸ்' ஸைக்

○ இயக்குனர் எஸ். பி. முத்துராமன்



சூசகர்களில் கைநீந்தல்  
யாருக்குப் டயாஸீக் கேளுங்கது?

காட்டுவதற்காக, ஒவ்வொரு ஷாட்டிலும் டேபிளின் மீது கப் - அண்ட் சர்க்கரளின் எண்ணிக்கையை அதிகரித்துக் கொண்டே போனார், அசிஸ்டெண்ட் டைரக்டர்.

ஷாட் இடைவேளையில் ஒரு வினாடி நேரம் கிடைத்தாலும் போதும். ராதாவும் - கார்த்திக்கும் ஏதோ பேசி, என்னவோ சொல்லி, எக்கச்சக்கமாய்ச் சிரித்துக் கொண்டிருந்தார்கள். சிரித்துக் கொள்வதற்காகவே பேசிக் கொண்டார்கள்.

சர்வராக நடித்த துணை நடிகர், "காப்பிப் போடி, பால் போடி எல்லாம் தீர்ந்து போச்சுங்க" என்று வசனம் பேச, "கட், கட், பால்போடி ஏதுய்யா? காப்பிபோடி, பால், சர்க்கரை என்று சொல்லு" என்று வசனத்தைத் திருத்திச் சொன்னார் எஸ்.பி. எம்.

வசனகர்த்தா பஞ்ச அருணாசலமாக இருக்க வேண்டும். ஆனாலும் எஸ்.பி.எம். தான் நடிகர்களுக்கு அவ்வப்போது ஆன்-த

ஸ்பாட் டைலாக் சொல்லிக் கொடுத்துக் கொண்டிருந்தார்.

சப்பையராக வந்த துணை நடிகர், ஓரிடத்தில் வசனத்தை குழறுபடி பண்ணிப் பேசிய போது - எஸ். பி. எம்., "இந்த டேக்கிலே நீ ஒழுங்காப் பேசலே உன்னை உதைப்பேன்" என்றார். பாதி வேடிக்கையாகவும், பாதி சிரியலாகவும்.

அடுத்த ஷாட்டில், நான்கைந்து ரிகர்ஸுக்குப் பிறகு டேக் போடும்போது, ராதா, வசனத்தின் கடைசிப் பகுதியை மறந்து விட்டு, 'ஹே... என்று விழிக், டைரக்டர் 'கட்' சொல்லிவிட்டு ஓடிவந்து, "என்னம்மா... சரி..சரி...ஓ.சே. நேரப் பராமம் அடுத்த டேக் போகலாம்" என்றார். அன்பாக!

"ஒரே தவறுக்கு துணை நடிகருக்கு ஒரு நியாயம். துரோயினுக்கு ஒரு நியாயமா?" என்றது மனம்.

"அட, கம்மாடிட. இதுதான் சினிமா உலகம்" என்று அதட்டி வைத்தேன், அதை!

## கேட்டது

அதே ஏ. வி. எம். ஸ்டீடியோவின் எடிட்டிங் பிரிவில் எடிட்டர் லெனினின் அறை. வெள்ளை ஜிப்பாவிற்குள்ளிருந்து தலையை வெளியே நீட்டி, என்னவோ அவசரம் அவசரமாய் எடிட் செய்து கொண்டிருந்தார், லெனின். இவர் தந்தை டைரக்டர் பிம்சிங் சினிமா உலகில் தமக்கென ஒரு சகாப்தத்தைப் படைத்தவர். லெனினோடு பேசிக் கொண்டிருந்தபோது-



○ எடிட்டர் லெனின்



“நடந்து படங்களில் உள்ள எடிட்டிங் டெக்னிக் வெளிநாட்டுப் படங்களோடு ஒப்பிடும் போது எப்படி இருக்கிறது?”

“வெளிநாட்டுப் படங்களில் கதை, காட்சி அமைப்பு, எடிட்டிங் என்று எல்லா வகையிலும் நிறப்பாக இருப்பதைப் போல் இந்தியப் படங்கள் இருப்பதில்லைதான். காரணம். திட்டமிட்டுச் செயல்படாமல், பொருளாதாரக் குறைவு இவைகள் தான். நாம் ஒரு படத்தைக் குறைந்தது ஒரு மாதத்திற்குள் கூட முடித்து விடுகிறோம். ஆனால் அவர்களோ ஒரு வருடம் வரை ஷாட் பெ ஷாட் பிரித்து அங்குலம் அங்குலமாக: அவசி ஆராய்ந்து, டிஸ்கஸ் பண்ணி, பிறகு அந்தக் கதையை விடியோ படமாக்கி. திரைப்படத்திற்குரிய எஃபெக்ட் கிடைக்கிறது என்று பார்த்து, அதன் பின் தான் படமாக்க எடுக்கிறார்கள். இதற்காக அவர்கள் செலவைப் பற்றிக் கொஞ்சமும் கவலைப்படவதில்லை.

“ஆனால் நம்முடைய தயாரிப்பாளர்கள் வட்டிக்குப் பணம் வாங்கி இருப்பார்கள். வட்டியை அவர்களை விழுங்கி விடும் நிலைமை. படத்தை விற்று முதலாக்கி கைநட்டமா காமல் இருந்தால் போதும் என்று நிலையில் அரைகுறையாகப் படத்தை முடித்து வெளியிட்டு விடுவார்கள். நம் படஉலகம் சும்நிலை அப்படி!”

“டைரக்டர், ஒளிப்பதிவாளரைப்போல எடிட்டருக்கு ஒரு பிரபலம், பேனர் வால்யூ கிடைப்பதில்லை?”

“ஆமாம். குறிப்பிட்ட ஒரு காட்சியைப் பார்த்து ‘ஆகா டைரக்ஷன் பிரமாதம் என்றே, ஒளிப் பதிவு அருமை என்றே சொல்லுது போல் தனியாக எடிட்டிங் தெரிவதில்லை. ஆனால் படத்தின் ஒவ்வொரு பிரேரமும் எடிட்டரின் விரல்களில் தான் உருவாகி, படமாகிறது. படத்தின் கதையிலேயே எடிட்டிங் கலந்து விடுகிறது. எனவே படத்துக்குக் கிடைக்கிற எல்லா கைத்தட்டல்களும் அதன் எடிட்டருக்குத் தான் போய்ச் சேருகிறது. எடிட்டருக்கு என்று தனியாக ஒரு விளம்பரம், பிரபலம் தேவை இல்லை என்று நான் நினைக்கிறேன்.

எடிட்டர் தான் படம்; படம்தான் எடிட்டர்.”

“ஒரு டைரக்டருக்கு எடிட்டிங் நாலாத்து இருந்தால் தான் வெற்றி பெற முடியும் என்கிறார்கள். ஆனால் சில எடிட்டர்கள் டைரக்ட் செய்து படங்கள் எல்லாம் தோல்வி அடைந்திருக்கிறதே...?”

“ஒரு எடிட்டர் டைரக்ஷன் துறையில் வெற்றி பெற வேண்டுமானால் அவர் எடிட்டராக மட்டும் இருந்தால் போதாது. திரைக் கதையை அழகாக விளக்கிச் சொல்லும் தன்மையும் இருந்தால் தான் நிலைபெற முடியும்.

“ஆங்கிலப் பட டைரக்டர் ஹிட்ச்காக், ‘Editor is a cutter’ என்றார். அதாவது ‘எடிட்டர் சும்மா வெட்டி ஒட்டு பவர் மட்டுமே’ என்கிற அர்த்தத்தில். ஆனால் அதே ஹிட்ச்காக் பின்னால் தன்னைத் திருத்திக் கொண்டு, ‘Editor is a creator’ என்றார்.

“காரணம், அவரது ‘சைக்கோ’ படத்தில் குளியலறையில் ஒரு பெண் கொலை செய்யப் படும் காட்சியை 13 ஷாட்களாகப் பிரித்து எடுத்திருந்தார். எடிட்டர் அதை இணைத்துப் போட்டுக் காட்டிய போது அசத்தப்போனார் ஹிட்ச்காக். படத்தின் வெற்றியே அந்தக் காட்சியில் தான் இருந்தது.”

“வசதியுள்ள எடிட்டர்கள், ஸ்டூடியோக் களில் தங்களுக்கென்று எடிட்டிங் ரூம் போட்டுக் கொள்கிறார்கள். சொந்தமா எடிட்டிங் அறை வைத்திருப்பவர்களிடம் தான் தயாரிப்பாளர்கள் வருகிறார்கள். இதனால் எடிட்டிங் ரூம் வைத்துக்கொள்ள வசதி இல்லாத புதிய எடிட்டர்கள் பாதிக்கப் படுகிறார்கள் என்று சொல்லப்படுகிறதே...?”

“எடிட்டிங் ரூம் பற்றாக்குறை என்பது சில வருடங்களுக்கு முன்னால் வரை இருந்தது. இப்போது புதிதாக நிறைய எடிட்டிங் ரூம்கள் உருவாக் விட்டன. எனவே ரூம் கிடைத்தவர் - கிடைக்காதவர் என்ற பிரச்சினை இல்லை” என்றார் லெனின்.

—சம்பத்ஜி

அடுத்த இதழில்:

# கொரில்லாப் போர்

தமிழ் சமூகத்தின் விடுதலைப்புலிகள் நடத்திவரும் கொரில்லாப்போர் பற்றி அடிக்கடி செய்திகள் படிக்கிறோம். கொரில்லாப் போர் என்றால் என்ன? அது எங்கே, எதற்காக, எப்போது தோன்றியது? ரசமான பல தகவல்களை விரிவாகத் தருபவர் மேஜர் ஜெனரல் மகாதேவன்.



## நீங்கள் கேட்டவை: த்ராசு

○ எம். மோகன், சென்னை-33.

குற்றம் சொல்ல வந்து விட்டேன்? இதயக்கனி யத்தின் அதிபன் பாடல் ஏன் திரையிடப் பட்டது? அதிபன்? "நீங்கள் நல்லவர்கள் கோனும் நன்றி முன்னேறும்; இந்த நாட்டிலுள்ள ஏழைகளின் வாழ்வு முன்னேறும்" என்ற பாட்டுக் கவிதாளைப் புகிறீர்கள்?

அந்தப்பாட்டை நான் குறைகூறவில்லையே? எம். ஜி. ஆரைச் சூழ்த்து கொண்டு அரை திரிவான் உடையில் பெண்கள் கூத்தடிக்கும் ஆபாசத்தை அல்லவா சண்டித் தேவர்! கிளிமா நடிகர் எம். ஜி. ஆருக்கும் முதல்வர் எம். ஜி. ஆருக்கும் நிறைய வித்தியாசம் உண்டு. கிளிமாவும் ஈகா எம். ஜி. ஆர். உம்மித்திக்கு ஒரு காட்சியை முகல்வர் எம். ஜி. ஆரை மனத்திலே கொண்டு இன்று நிரையிட்டுக் காட்டுவது அவருக்கு நியாயம் செய்ய தாகாது. அதுவும் அவர் ஜீவமரணப் போராட்டம் நடத்தித் கொண்டிருக்கையில் இப்படிச் செய்து நிச்சயமாக ரசனைக் குறைவுதான்; அநாகரிகம்தான். என்னும் மன்னிக்கவே முடியாத சார். பாமர மக்கள் வரவேற்கிறார்கள் என்ப தாலேயே ஒரு காரியம் சரியானதாகி விட்டது.

○ ஆர். அரிமோசி, குடியாத்தம்.  
நடிகைகளின் கன்னங்களையும், ஆட்டங்களையும் ஒப்பிடும் பேசு எத்தனையோ பத்திரிகைகள் உள்ளனவே, த்ராசுக்கும் பதில் கூற வேறு கோள்வியா அகம்பலவிலகல்?

! இதோ, உங்கள் அதிமேதாவீத்தனமான கேள்வி அகப்பட்டு விட்டது. திருப்தி தானே?

○ ஏம்மா, கோவை.  
பழமனைத் தினத்து ஆறுதல் அவடய துன்பா?

! பொண்டாட்டி உமையல் சிக்க முடியாது போனால் பழையதை நினைத்துத் தரக் கூறுதல் அடைய வேண்டும். நல்லவேளை எனக்கு அந்த அவசியமும் இல்லை. நான் நிகழ்காலத்தைப் பழையதை நினைத்துப் பெருமைப்படலாம்; இன்றைய அவஸைக் களுக்கு ஆறுதல் தேடக் கூடாது.

○ வி. ஏ. என். சுவாமி, பாட்டு.  
மீரதமரக நியமிகப்பட்டீன். முதன் முதலாக ராஜீவ் ம. வி. பில் பெரியது குறித்து என்ன நினைக்கிறீர்கள்?

! சொந்தத் துயரையும் மீறிய கண்ணம் பக்கை தொலித்தது, வன்முறைகளைக் கைவிடுமாறு கோரிய பொது. அனாதும் 'இதை நான் அனுமதிக்க முடியாது' என்று கூறுவதற்குப் பதில் 'இதை எனது அரசாங்கத்தால் அனுமதிக்க முடியாது' என்று சொல்லியிருக்கலாம். போசட்டும்; அனுபவம் பெறும் பெற இது போன்ற சின்னத் தவறுகளைக் கூடத் தவிர்த்து விடுவார் என்று நம்புவோம்.



○ பெருந்தன்மை



○ வெற்றிதீன் காரணம்



○ மரிமம்



# சுயஸ்வ ஜயந்திராஜி



○ மக்களா வேலாத்திரி, சென்னை-50.

? இந்திரா காலமளவும் கருணாநிதி அஞ்சலி  
! வேறுதல் போகாததின் மீதம் என்று  
! ராஜாஜி காலமளவ போது இத்திரா  
இதுதி அஞ்சலி செலுத்த இங்கு வராத  
தன் மர்மத்தை நீங்கள் விசாரி முடியு  
மானால் சொல்லுங்கள். நானும் இந்த  
மர்மத்தை விடுவீது விடுகிறேன்!

? தொண்டிபேரில் மேல்க்கு இடையில் கடக்கும்

! கொல் டக்குகளை அனுப்பித்தனுப்புகு  
! முக்குப்பெல்லாம் லீபோன் ரிஸி வரை  
எடுத்து ஓர் எண் டக்ல் செய்ததுமே  
ஒரு திரைப்பட விதியாகஸ்தர் எத்  
தெக்குப் படங்கள் வட்டியா ஆகி யார்.  
யார் தலைமேல் கையை வைத்துக்  
கொண்டு உட்கார்ந்திருக்கிறார்கள் என்  
மும், அந்தப் படத்தைப் பற்றியும் படு  
உற்சாகமாகத் தமது நண்பர்சனிடம்  
விமரிசிப்பது சேட்கும், அடிக்கடி  
எத்தனை பணம் கறுப்பல் வாங்கலாம்  
எந்த அளவுக்குக் கணக்கில் காட்டலாம்  
என்று "அறிவுரை" வழங்குவதும்  
கேட்கும். இப்போது சூக்கம்மாக்கம்  
எலக்ட்ரானிக் எக்ஸ்சேஞ்சர் வந்த பிறகு  
இந்த ரசமான இடவச கேளிக்கையை  
அடியோடு இழந்து விட்டேன்.

○ ஆர். கப்பராயல், திருக்கோவலூர்.

? இந்திரா என் மனவைய இன்பு வரக்கூ  
! கொண்டிருக்கிறீர்கள் ஏற்றுமையை நானு  
வெற்றி அளிக்கிறேன்?  
கவந்திரி இறந்த போது பாயசம்  
வைத்துச் சாப்பிட்டவர்கள் கூட உண்டு.  
இதுபோன்ற சில வக்கிரபூதிக்காரர்  
சனங்காக அவர்கள் சார்ந்துள்ள எமசத்  
தையே பழிப்பதும் விரோதித்துக்  
கொள்வதும் அழகல்ல.

○ என். உலகநாதன், ஸாஸ்குடி.

? தொற்றுப்போன மாண்டில் ரீகன் நம்

ஐந்துபதி அவரைக் கொளவீர்போம் என்று  
உறிவுள்ளாரே?  
! நம்மவருக்குத் தெரியாத உயர் பண்பாடு.

○ எம். ராஜேந்திரன், ஸாஸ்குடி.

? நீங்கள் மீண்டும் தேர்தலில் வெற்றி பெற்ற  
! தற்கு என்ன காரணம்?  
! வரிக்கைக் குறைந்ததால்; அதன் விளைவாக  
வேலையில்லாத திட்டாட்டமும், பண  
யுகமும் குறைந்ததன் மக்கள் திருப்தி  
யுற்றனர். வோட்டுப் போட்டனர். அணு  
ஆயுதக் குவிப்பு விஷயத்தில் விடாப்படி  
யாக இருப்பது மைனஸ் பாயிண்ட் என்  
ருகும் மேற்கொண்ட கேள் பாயிண்ட்  
கூடும் வெற்றிதேடித் தந்தன. எதிரிக்  
கட்சியினர் ரேகளை வயதானவர், டிபூப்  
லிட்ட என்று வர்ணித்தது. கவிப்பாட்ட  
முனையில் தாக்கியது ரேசனுக்கு ஆதர  
வையப் பெருகியது. நம் வாக்காளர்கள்  
கற்றுக் கொள்ள வேண்டிய விஷயம் இது.

○ எஸ். ரவிந்திரன், கடலூர் ★

? அ.தி.அ.தி.மு.க., இ.காங்கிரஸ் இரண்டும்  
! அனுதாப வேட்டின் மூலம் வெற்றிபெறுமா?  
! அனுதாப வேட்டின் அடிப்படையில்  
வெற்றி பெறுவதற்கான சாத்தியக்  
கூறுகள் கிழையவே உள்ளன. ஆனால்  
அதில் பெருமை என்ன இருக்கிறது?  
இந்திராகாந்தி மறைந்து துக்கம் அனுஷ  
டிக்கும் நாட்கள் முடிவதற்கு முன்பு  
கேவல "கைசின்னத்தக்குப் போடும்  
வோட்டு இந்திராகாந்திக்குச் செலுத்தும்  
மரியாதை" என்பது போன்ற கொள்கை  
களை வட்டிக்கே இ. சாங்கிரஸ்காரர்கள்  
உறிப்பதி செய்ய ஆரம்பித்தது அறிங்கம்.

○ நகை ஜி. அழகமது, சென்னை-1.

? இந்திராகாந்திக்கு மக்களிடம் இருந்த அநே  
! இவ்வாக்கு ராஜீவ்காந்திக்கு இருக்குமா?  
! தேருஜிக்கு இருந்த செல்வாக்கு இந்திரா  
காந்திக்கு இருக்குமா என்று முன்பு

கேட்கப்பட்டதையே இப்போது ராஜீவ்  
விஷயத்தில் கேட்கிறோம். இந்திரா பிரத  
மராக்கப்பட்ட சமயம், "கவலையாக  
(நெர்வஸ்) இருக்கிறது". என்று தான்  
அருண் அஸோர் அலியிடம் சொன்னா  
ராம். "ஆனால் தக்கிரமே கண்ணம்மிகளை  
பெற்று துணிச்சலுடன் செயலாற்றி,  
மக்களிடம் செல்வாக்கையும் வளர்த்துக்  
கொண்டு விட்டார். அப்படி ராஜீவ்  
காந்தியும் திறம்படச் செயல்பட்டுப்  
பிரகாசிப்பார் என்று நம்புவோம்.

○ அண்ணாமலை, சென்னை.

? புயல் ஓங்கித்தா?  
! புயல் ஒன்று விட்டது. ஆனால் அதன்  
புயல் ஒன்றை புயல்வேகத்தில் சமர  
உடன் விளைவுகளை புயல்வேகத்தில் சமர  
எனக் வேண்டிய கடமை அரசுக்கு  
இருக்கிறது. புயல் தேதங்களைப் பார்வை  
யிட ரூ.வளிச்சிறப்புப்பணம் செய்த ராஜீ  
வுக்கு நன்றியும் வாழ்த்தும். அவர்  
அங்கவல்திரம் அணிந்து வந்தது மட்டு  
மல்ல; கூறிய நற்ப்பாண, நெல்வாசனை  
எனும் கவனத்தைக் கவர்ந்தன. "ஆக்திரா  
தக்கும் தமிழகத்துக்கும் குரப்பட்டுள்ள  
12 கோடியும் பாதிக்கப்பட்டவர்களைச்  
சென்றடைப வேண்டுமே என்ற கவலை  
மேலேழுமிருது. இன்று மக்கள் அடைந்  
துள்ள கிடுக்கங்கள் ஒருபுறமிருக்க  
யிலும் திருச்சியிலும் அறுவடை யாக்கி  
கொள்முதல் செய்து திட்டங்களை இவ்வா  
ததால் திறந்தவெளியில் அடுக்கி வைக்கப்  
பட்டுள்ள தானிய மூட்டைகளை நினைத்  
தால் எதிர்காலம் பற்றியும் ரொம்பக்  
கவலையாக இருக்கிறது.

★ கு. 10 பரீச பெறுபவர்:

எஸ். ரவிந்திரன்,

2. நண்பர் நகல்,

கடலூர்-607 001.



● அடுத்த வாரமும் உமது விமர்சகர் ஜெயமன்மதன் வேதாளத்தோடு பேசி விமர்சனம் எழுதுவதாக இருந்தால் வாசகர் களுக்கு இலவச இணைப்பாக 'வேப்பிலைக் கொத்து' ஒன்று அனுப்ப ஏற்பாடு செய்ய யுங்கள்.  
சிவகாசி

கே. ராகவன்.

● திருமதி. வாஸுத்தி அவர்களின் "மனிதாபிமானம் மடிந்த நாட்கள்" படித்தேன். இதுவரைக்கும் எந்தப் பத்திரிகையும் சுட்டிக் காட்டாத Cancerous Growth - எதற்கும் பிரதமரையே பிரதமரின் அனுமதியையே எதிர்நோக்கும் கையாலாகாத தனம்; நபும்ஸகத்தனம் ஆகியவற்றைத் தைரியமாக எடுத்துக் காட்டி உள்ளார். இந்த நியாயமான தார்மீசக் கோபம் எப்போது ஒவ்வொரு பரதீயனின் மனதிலும், தோன்றுகிறதோ அன்றுதான் கதிமோஷம். சென்னை-24, வி. என். சுப்பராவ்.

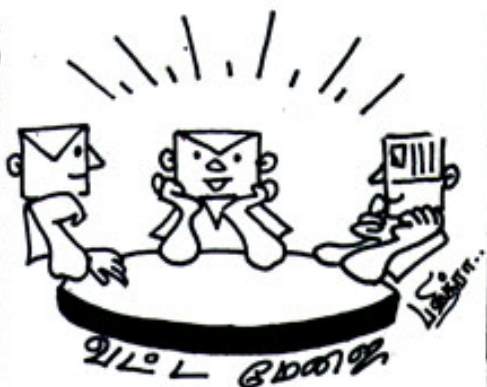
● நீண்ட அலைகள் - பல்வேறு சூழ்நிலையில் எடுக்கப்பட்ட இந்திராவின் புகைப்படங்கள் அனைத்தையும் "கல்வி"யில் பார்த்தவுடன் - தஞ்சையில் ராஜராஜசோழன் முடிசூட்டு விழாவில் அவரைப் பார்த்த ஞாபகம் கண்முன் நீண்ட அலைகளாய்த் தொடர்ந்தது. தேரமுத்தூர் சி. சுப்பு.

● கல்வி 11.11.84 இதை அட்டைப்படத்தில் "இந்திரா பிரியதர்சினி" இடம்பெற்றிருந்தது நம்மைவிட்டு அவர் மறைந்தாலும் அவர் நம்மோடு இருக்கிறார் என்ற உணர்வை ஏற்படுத்தியது. சிதம்பரம், மா. வடிவேல்.

● இந்திரா இந்தியா ஆனால் தலையங்கம் அர்த்த புஷ்டியுள்ள... அழுத்தமான... உன்னதமான உயர்ந்த தலையங்கம்! அயன்புரம், த. சத்தியநாராயணன்.

● கோவி. மணிசேகரனுக்கு கவர் படத்தோடு கவர் ஸ்டாரி வெளியிட்டதன் மூலம் எழுத்தாளர் சமூகத்தையே கௌரவப்படுத்தி விட்டார்கள். அந்தணப்பேட்டை, அ. அன்பழகன்.

● பிரதமரின் இறுதி யாத்திரையை நேரில் பார்க்க முடியாத என் போன்றவர்களுக்கு "கல்வி"யின் படங்கள் ஓர் ஆறுதல். துடுப்பிதி எம். பி. ரங்கநாதன்.



● டெல்லியிலிருந்து கல்வி வாசகர்களுக்கு எழுத்தாளர் வாசுத்தி அவர்கள் அனுப்பிய ஸ்பெஷல் ரிப்போர்ட் நெஞ்சை நெகிழ வைத்துவிட்டது. அட்டைப்படத்தைப் பிரேமிற்குள் பத்திரப்படுத்தி விட்டேன். குடியாத்தம் (வ. ஆ.) ஆர். அரிகோபி.

● பாரத மக்களின் சோகத்தை முழுமையாகப் பிரதிபலிக்கும் தங்கள் தலையங்கத்தின் ரத்தினச் சுருக்கமான தலைப்பு, அதாவது "இந்திரா இந்தியாவானார்" என்பது மனச் சாந்தியையும், ஆறுதலையும் அளிக்கிறது. ஸ்ரீரங்கம், ஆர். கோபாலன்.

● சுதந்திரத்திற்கு முன்னதான பாரத நாட்டையும் - இன்றைய பாரத நாட்டையும் ஒப்பிட்டுக் கொள்ள மதிப்பிற்குரிய கல்யாணசுந்தரம் அவர்களின் பேட்டி பயனுள்ளதாக அமைந்தது. பெங்களூர்-21, ப.மூர்த்தி.

● மறைந்த நமது "அன்னை"யின் இறுதி ஊர்வலத்தைத் தொலைக்காட்சி மூலமும் வானொலி மூலமும் ஒளி-ஒலி பரப்பினார்கள். தொலைக்காட்சியைப் பார்க்க முடிந்தவர்கள் பார்த்துப் புரிந்து கொண்டார்கள். ஆனால் வா.னொலி மட்டுமே கேட்க முடிந்த சில பழமர மக்கள் துரித்தி, ஆங்கில வர்ணனைகளைப் புரிந்து கொள்ள முடியாமல் சூழம்பினார்கள். வர்ணனைகளுக்கு நடுவே, சென்னை வானொலி தலையத்தாராவது அவ்வப்போது தமிழிலும் மொழிபெயர்த்திருக்கலாமே! மன்னார்குடி, ஜி. நீலா.

(கடைசி கடிதம் பக்க பெறுகிறது)

# இலவச இணைப்பாக வேப்பிலைக் கொத்து



# ஒரு தீர்ப்பின் பின்னணி

முன்கதைச் சுருக்கம்:

இந்தியாவில் பிறந்த ஆங்கிலேயக் குடும்பமான கவராஜ்பால் எஸ்கார்ட்ஸ், டி. சி. எம். கம்பெனிகளின் ஏராளமான பங்குகளைப் பங்குதாரர்களிடமிருந்து தனது கபாரோ க்ரூப் கம்பெனி மூலம் வாங்க முயன்று செய்தி சில மாதங்களுக்கு முன் (கல்வி, 29-7-84) அலசப்பட்டது நினைவிருக்கலாம். இதை ஆட்சேபித்து எஸ்கார்ட்ஸ் கம்பெனி சார்பில் சேர்மன் எச். பி. நத்தா பம்பாய் உயர்நீதிமன்றத்தில் ஈட வழக்கு போட்டிருந்தார்.

பம்பாய் உயர்நீதிமன்றம் மூன்று விஷயங்களைத் தீர்மானிக்க வேண்டியிருந்தது. 1. அன்னியச் செலாவணிக் கட்டுப்



## மீண்டும் ஸ்வராஜ்பால்

பாடு விதிகளை மீறி ரிசர்வ் வங்கி ஸ்வராஜ்பாலின் பணத்தை இந்தியாவுக்குள் அனுமதித்தது சரியா? 2. எல். ஐ. சி.யும் பிற நிதி நிறுவனங்களும் தங்களிடமிருந்து வாங்கப்பட்ட கடனைக் குறிப்பிட்ட காலக் கெடுவுக்கு முன்னரே எஸ்கார்ட்ஸ் திருப்பித் தந்த போது அதை வாங்க மறுத்தது சரியா? 3. எஸ்கார்ட்ஸின் அசாதாரண ஜெனரல் மீட்டிங்கை எல். ஐ. சி. கூட்டி அக்கம்பெனியின் பதினைந்து டைரக்டர்களை ஒன்பது பேரைத் தன் இஷ்டத்திற்கும் செலகரியத்துக்கும் ஏற்ப மாற்றி, தனக்குச் சாதகமான நிதி நிறுவனங்களின் அதிகாரிகளை அந்த இடத்தில் நியமிக்க முயன்றது தியாயமா? (பங்குகளை வேறு பெயருக்கு மாற்ற கம்பெனி போர்டுக்கே உரிமை இருப்பதால் ஸ்வராஜ்பால் பெயருக்குப் பங்குகளை மாற்று வதற்காக எஸ்கார்ட்ஸ் போர்டையே மாற்றி அமைக்க எல். ஐ. சி முற்பட்டது நினைவிருக்கும்.)

பம்பாய் உயர்நீதிமன்றத்தின் தீர்ப்பு:

1. செப்டம்பர் 19, 1983 அன்று அன்னியச் செலாவணி விதிகள் மாற்றப்பட்டன. இப்பிற விதிகள் கடந்த காலத்துக்கும், அதாவது ஏப்ரல் 14, 1982-லிருந்து, பொருத்தம் என்று அவ்விதிகளிலேயே ஒரு வரத்து மத்திய அரசால் சேர்க்கப்பட்டிருந்தது. (இது ஸ்வராஜ்பாலுக்கு உதவுவதற்காகவே செய்யப்பட்டதாகக் கருத இடமுண்டு.) இப்போது உயர்நீதிமன்றம் இதை சட்டத்துக்குப் புறம்பானது என்று அறிவித்துள்ளது. 1983, செப்டம்பர் 19 அன்று இந்திய அரசால் மாற்றப்பட்ட இவ்விதிக் கத் தேதிக்குப் பிறகு அமுலுக்கு வரலாம் என்று தெரிவித்துள்ளது. மேலும் ரிசர்வ் வங்கியின் அனுமதி இன்றியே பஞ்சாப்

நேஷனல் பாங்க், கபாரோ க்ரூப்பை எஸ்கார்ட்ஸ் பங்குகள் வாங்க அனுமதித்தது தவறு என்றும் தீர்ப்பு வழங்கியுள்ளது. சட்டத்துக்குப் புறம்பான இந்த வர்த்தகப் பரிமாற்றத்தை ரிசர்வ் வங்கியோ இந்திய அரசோ அங்கீகரிக்க உரிமை இடையாது என்றும் கூறியுள்ளது, பம்பாய் உயர்நீதிமன்றம். மேலும் ஒரு அயல்தாட்டுக் கம்பெனியின் பங்குதாரர்களை அறுபது சதவிகிதத்தினராவது Non-resident இந்தியர்களாக இருந்தால்தான் அந்தக் கம்பெனிக் இந்தியக் கம்பெனி ஷேர்சனை வாங்க உரிமை உண்டு. இந்த விதிப்படி பார்த்தாலும் கபாரோ க்ரூப் இங்கு எஸ்கார்ட்ஸ் பங்குகளை வாங்கியது தவறானதாகிறது.

2. எஸ்கார்ட்ஸ் எல். ஐ. சி.க்கும் பிற நிதி நிறுவனங்களுக்கும் காலக்கெடுவுக்கு முன்பாகவே திருப்பித் தந்த கடன் தொகையை அந்நிறுவனங்கள் வாங்க மறுத்தது சட்டத்துக்குப் புறம்பான செயல், அதிகார துஷ்பிரயோகம் என்கிறது நீதிமன்றம்.

3. பங்குகளை ஸ்வராஜ்பால் பெயருக்கு மாற்றமாறு எஸ்கார்ட்ஸைக் கட்டடாச், படுத்தமுயன்று தோற்றுப்போன எல்.ஐ.சி., அசாதாரண ஜெனரல் மீட்டிங்கை ஏற்பாடு செய்து, போர்டின் பதினைந்து டைரக்டர்களை ஒன்பது பேரை நீக்கி அவர்களிடத்தில் நிதி நிறுவனங்களின் முழுநேரப் பணியாளர்களை நியமித்தது. இது தவறு. செல்லாது என்கிறது உயர்நீதிமன்றம். எல். ஐ. சி. அதற்கு அனுமதிக்கப்பட்ட வழிமுறைகளுக்குப்பட்டே செயல்பட வேண்டும். ஒரு கம்பெனியின் பெரும்பான்மை பங்குதாரர் என்ற முறையில் அசாதாரண ஜெனரல் மீட்டிங்கைக் கூட்ட எல்.ஐ.சி சட்டத்தின் கீழ் அனுமதி கிடையாது. எஸ்கார்ட்ஸ் டைரக்டர்களை மாற்ற எந்த விதமான காரணத்தையும் எல். ஐ. சி. கூறவில்லை. மாற்ற 'விரும்புவதாக' மட்டுமே



கூறியுள்ளது. இது முற்றிலும் தவறு. ஒப்புக் கொள்ள முடியாதது.

**தீர்ப்பின் சாராம்சம்:**

நிதித்துறையின் சுதந்திரம் எவ்வளவு முக்கியமானது என்பதை மீண்டும் ஒருமுறை நமக்கு உணர்த்துகிற இந்த மகத்தான தீர்ப்பின் முடிவு சுருங்கச் சொன்னால் இது தான்:

1. எஸ்கார்ட்டின் போர்ட் பங்குகளை ஸ்வராஜ்பால் பெயருக்கு மாற்ற மறுத்தது சரியே.

2. அந்தப் பங்குகள் இனி பழைய உரிமையாளரையே சேரும். அவை விற்பனை ஆகிவிட்டதாகக் கொள்ளப்பட மாட்டாது.

3. பழைய இயக்குனர்களே எஸ்கார்ட்டின் போர்டில் இருப்பர்.

**வினாவுகள், விடை வினாவுகள்:**

ஒரு கம்பெனிக்கு ஒரு நிதி நிறுவனம் கடன் கொடுத்தாலேயே அது அந்தக்கம்பெனியை அடிமை போல் நடத்த முடியாது; நன்றாக நடக்கும் அந்தக் கம்பெனியை நிதி நிறுவனம் தன்னுடைய மையாக்கிக் கொள்ள முடியாது என்பதை நிதிமன்றத்தின் தீர்ப்பு தெளிவுபடுத்தியுள்ளது.

எஸ்கார்ட்டின் பங்குகளை கபாரோவுக்கு (ஸ்வராஜ் பால் நிறுவனம்) விற்பனைப் பணம் பெற்றவர்களின் பெயரிலேயே அந்தப் பங்குகள் தொடர்ந்து இருக்கும் விடனாதமான நிலைமை இந்தத் தீர்ப்பின் மூலமாக ஏற்பட்டுள்ளது.

சட்டத்துக்குப் புறம்பான பண மாற்றத்தை ஏற்றுக் கொண்ட பஞ்சாப் நேஷனல் வங்கி தர்ம சங்கடத்தில் சிக்கியுள்ளது.

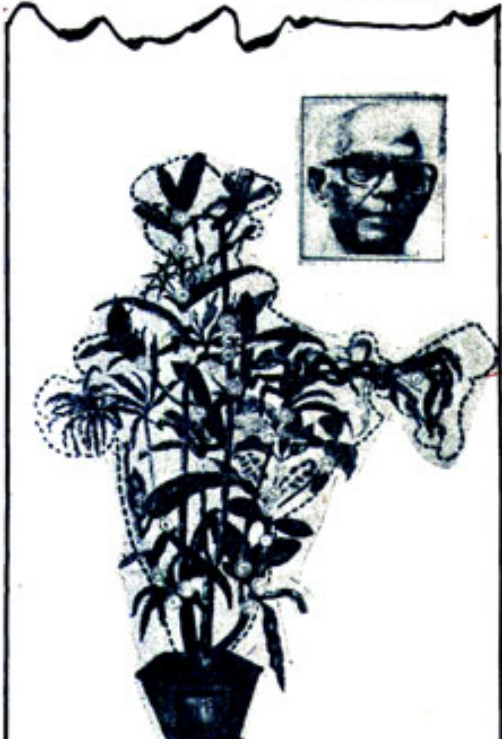
ஸ்வராஜ் பால் கையைப் பிசைத்து கொண்டு நிற்பாரா? தொடர்ந்து கோல் மாட்களில் இறங்கிப் போராடுவாரா? ஸ்வராஜ் பாலை அணுகிய போது பிரதமர் இந்திராஜியின் நிமிர் மறைவால் தாம் துக்கத்தில் ஆழ்ந்திருப்பதாகவும் தற்போது ஒன்றும் சொல்வதற்கில்லை என்றும் கூறிவிட்டார்!

மத்திய அரசின் பேரிலும் ரிசர்வ் வங்கியின் பேரிலும் நேரடியாகக் குற்றம் எதுவும் குசுவாகவில்லை என்று உயர்நீதிமன்றம் தீர்ப்பு வழங்கி விட்டிருந்தாலும் எல். ஐ. சி. செய்ததையெல்லாம் கைவிட்டிப் பார்த்துக் கொண்டிருந்த பத்திய அரசுக்கு ஏதோ ஓர் உள்நோக்கம் இருந்திருக்க வேண்டும். எனவேதான், யாரோ சில இந்திய அரசியல் பெரும்புள்ளிகளின் பணம் தான் ஸ்வராஜ் பால் உதவியுடன் இந்தியாவுக்குள் வர இந்த அரசாங்கம் முயற்சி என்று பரவலாகப் பேசப்பட்டு வந்தது. அப்படியானால் மத்திய அரசு இனி என்ன செய்யும்? எல். ஐ. சியின் எம். டி. அவசரமாக டெல்லிக்குக்

கிளம்பிப் போயிருக்கிறார். புதிய பிரதமரோ கைநிறையக் காரியங்களுடன் போராடிக் கொண்டிருக்கிறார். முக்கிய காரியங்களை முதலில் கவனித்துவிட்டு இந்த விஷயத்துக்கு அவர் வரும்வரை எஸ்கார்ட்டு ஸுக்குச் சித்திக்கவும், நிபந்தனையும் அவகாசம் இருக்கும்.

எல். ஐ. சி கப்ரீம் சோர்ட்டில் பம்பாய் ஹைகோர்ட்டு தீர்ப்பை எதிர்த்து இரண்டு அப்பீல்கள் செய்துள்ளதாகக் கடைசியேய்தி. நவம்பர் 19-த் தேதி இந்திரேண்டு அப்பீல்களும் விசாரணைக்கு எடுத்துக்கொள்ளப்படுகின்றன.

“மிருதபுஞ்சுயன்”



பம்பாயில் வாழ்த்து வரும் மைக்கேல் என்பவர் இந்த அதிசயச் செடியை உருவாக்கி உள்ளார். ஒட்டுச் சேர்க்கையின் மூலமாக 929 செடியில் 31வது பட்ட இலைகளை இவர் வளர்த்துள்ளார். இவை 22 மாநிலங்களையும் 9 யூனியன் பிரதேசங்களையும் குறிக்கின்றன. மைக்கேல் இம்மரத்துக்குத் ‘தேசிய ஒருமைப்பாடு மரம்’ எனப் பெயரிட்டுள்ளார். பன்னிரண்டு வருட முயற்சியின் விளைவு இச்செடி! ‘வீக்வி சன், தி வீக்’ இதழ்களிலிருந்து.

—கீதாபஞ்சு.



**பற்களின் மீதான  
தம்முடைய பிடிமானம்  
தளர்ச்சி அடைய  
உங்கள் ஈறுகளுக்கு  
இடமளிக்காதீர்!**

**ஈறுகளை பலப்படுத்துவதற்கான விசேட  
அஸ்டிரிஞ்ஜெண்ட் அடங்கியிருப்பது :போர்ஹென்ஸ் ஒன்றில்தான்.  
உங்கள் ஈறுகள் உறுதியோடிருக்கும் போது உங்கள்  
பற்கள் நீடித்த ஆயுளைப் பெறுகின்றன.**

சிறந்த அமெரிக்கப் பல் டாக்டர் ஆர். ஜே.  
:போர்ஹென், தன்னுடைய தேர் பேஸ்ட்டில் விசேட  
அஸ்டிரிஞ்ஜெண்ட் ஒன்றைச் சேர்த்தார்! அது,  
ஈறுகளில் நேரடியாக செயல்பட்டு உண்மையிலேயே  
அவற்றை பலப்படுத்துகிறது. அது, ஈறுகளைப்  
உறுதிப்படுத்துவதால் பற்கள் சிறந்த  
பிடிமானத்தைப் பெறுகின்றன. ஆகவே பற்களுக்கு  
உறுதியான அடித்தளமும் நீடித்த ஆயுளும்  
கிடைக்கின்றன.



**போர்ஹென்ஸ் - பல் டாக்டரால் உருவாக்கப்பட்ட தேர் பேஸ்ட்**



அமிர்தாஞ்சன்  
அறியும்  
உடல்வலி  
மற்றும்  
சுளுக்கின்  
கடுமையை



எலிதாம்பூசிட ஏற்ற மிதமான  
அடிப்படை பொருள் கொண்டது

பதம் முதல், காக்கிதான்  
உள் அமைப்பு மருதிதான்  
சக்தியைப் பாதுகாக்கிறது



1984 ஒலிம்பிக் போட்டி  
இந்திய விளையாட்டு  
வீரர்களுக்கு பென்சன்-பாஸ்  
செய்த செயல் துணிகளால்  
பெற்றவர்கள்

அமிர்தாஞ்சன்

துரித நிவாரணம் உறுதியுடன் அளிப்பது.  
தீய பிள்ளிவர்கள் இல்லாதது.